


Deux Jonquiérois achètent Poulin de Courval

■ PAGE 5

LapOinte

DENTISTES &
DENTUROLOGISTES
548-7128
1 800 LAP-OINTE
527-6468

le QUOTIDIEN

www.lequotidien.com

cyberpresse.ca

du Saguenay – Lac-Saint-Jean

LE MARDI 11 JANVIER 2005

32^e ANNÉE N° 85

32 PAGES

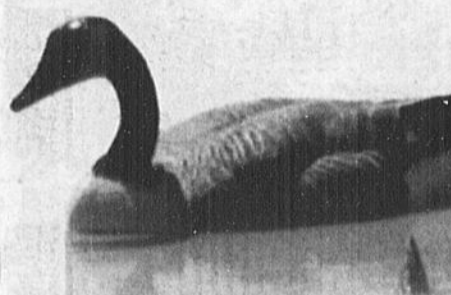
Dépôt: 80¢ + taxes

39^e SUPER BOWL
DIMANCHE 6 FÉVRIER
Billets disponibles
Grillades
Fruits de mer
Fondues
Réservez tôt
BAR-RESTAURANT
Mario Tremblay
668-7231

Route 175

- **Un grand danger guette la faune et l'hydrographie**
- **Le CRE exige carrément le report du projet**
- **La sécurité, pas vraiment un problème**

■ PAGES 6 et 7

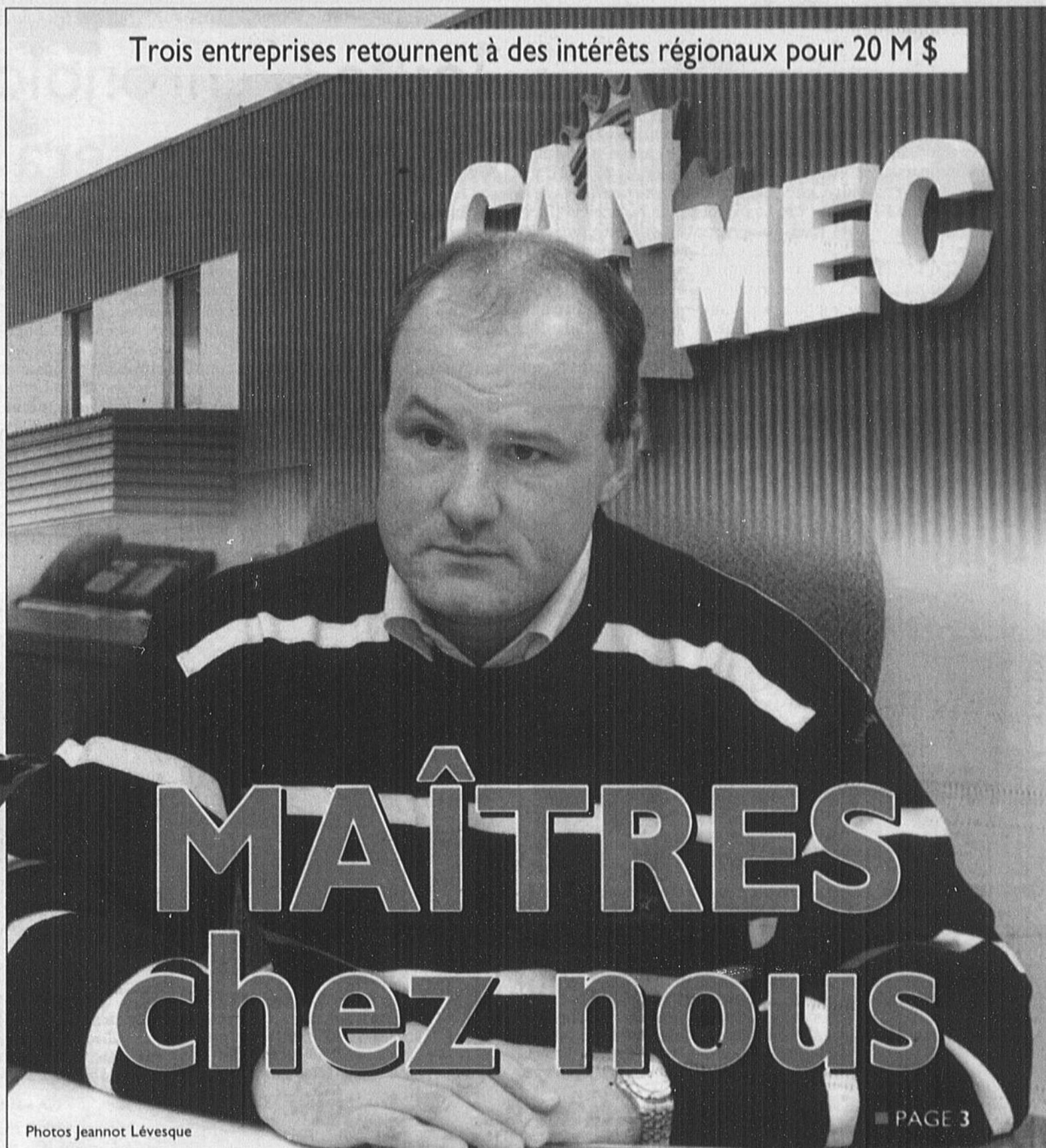


Saint-Fulgence

**Les battures,
le premier
refuge faunique
de la région**

■ PAGE 14

Trois entreprises retournent à des intérêts régionaux pour 20 M \$



MAÎTRES chez nous

Photos Jeannot Lévesque

■ PAGE 3



**LE MONTAGNAIS**
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

www.lemontagnais.qc.ca

VENEZ DÉCOUVRIR NOTRE MAGNIFIQUE VERRIÈRE

MENU MIDI

RÉSERVATION:
543-6120

Incluant:
• Plat principal
• Soupe ou
dessert
et café

à partir de
6.95\$

Le Légendaire
Restaurant-bar



Le protocole suivi à la lettre

par Roger Blackburn

DOLBEAU-MISTASSINI (RB) - L'appel d'urgence 911 aurait été géré selon le protocole d'intervention dans le dossier du décès d'une femme de Dolbeau-Mistassini, jeudi dernier.

C'est ce que prétend le directeur général du Centre de communication santé des Capitales (CCSC), Michel Racine, qui voit à la répartition des appels d'urgence pour Dolbeau-Mistassini, à partir de Québec.

«Quand une préposée a répondu à l'appel d'urgence en provenance de la Villa des Pins de Dolbeau, elle a récolté les informations nécessaires pour prendre connaissance de la nature de l'urgence. J'ai écouté les rubans d'enregistrement de la conversation. Pendant que la préposée discutait avec la personne au bout du fil, un autre répartiteur faisait le nécessaire pour rejoindre une ambulance afin de l'envoyer sur les lieux», explique Michel Racine.

«On entend clairement, sur l'enregistrement, la préposée aux appels qui dit au téléphone : "Il y a un répartiteur présentement qui fait le nécessaire pour vous envoyer une ambulance"»,

témoigne le directeur général.

«Le répartiteur savait qu'il y avait un véhicule ambulancier au garage et que l'autre était en train d'effectuer un transport. Nous avons reçu un avis qu'il était en route vers l'hôpital. Je sais que l'ambulancier du Lac-Saint-Jean a confirmé qu'il était au centre hospitalier mais dans l'écoute des enregistrements vocaux, il n'y a aucune mention à ce sujet», affirme le responsable du centre de communication.

«Nous avons même fait des démarches pour sortir l'autre ambulance du garage afin de faire le transport», ajoute Michel Racine. «Comme je ne doute pas de la bonne foi de l'ambulancier du secteur, je ne vois que deux hypothèses possibles dans ce problème de communication. La première hypothèse est que l'ambulancier a communiqué par radio au même moment qu'un autre ambulancier qui était sur la ligne et la communication ne s'est pas rendu au cen-

tre de répartition. Dans l'autre cas, quand le centre a tenté de rejoindre les ambulanciers, ces derniers avaient peut-être fermé leur radio à l'intérieur des murs de l'hôpital, ne pouvant pas ainsi communiquer avec la centrale», émet le directeur général à titre d'hypothèse.

Durant la période des Fêtes, le Centre de communication santé des Capitales a géré jusqu'à 300 appels par jour, pour l'ensemble du territoire couvrant Québec, Charlevoix, Portneuf, le Sague-

nay-Lac-Saint-Jean ainsi que Chibougamau-Chapais, sans avoir de problème de communication. Pour Michel Racine, le dossier récent de Dolbeau-Mistassini demeure un cas isolé.

Réactions du maire

Pour le maire de Dolbeau-Mistassini, les événements de jeudi dernier demeurent tristes pour la famille concernée. Le maire Georges Simard refuse de jeter le blâme sur le fait que les Commu-

nications d'urgence doivent passer par Québec.

«Il n'est pas question de réclamer un centre de répartition à Dolbeau-Mistassini pour gérer quatre appels par jour tout au plus», met en évidence l'élu municipal. Si une enquête attribuait la cause de ce décès à l'éloignement du centre de communication, nous poserions les gestes nécessaires pour régler le problème, mais ce n'est pas le cas dans cette affaire», conclut-il, précisant qu'il s'agit sans doute d'un incident isolé.

Toute la chronologie des événements sera analysée

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) - Tous les échanges qui ont eu lieu entre le Centre de communication santé des Capitales et les techniciens ambulanciers, relativement à l'intervention tardive d'une ambulance au chevet d'une citoyenne de 82 ans de Dolbeau-Mistassini, seront décortiqués, aujourd'hui, lors de la réception de la cassette audio, par le Dr Paul-Benoît Tremblay, directeur médical aux Services préhospita-

liers d'urgence, et Cécile Mingant, chef de service.

C'est ce qu'a affirmé, hier, le responsable des communications à l'Agence de santé, Jean-François St-Gelais.

Les responsables des Services préhospitaliers analyseront toute la chronologie des événements. Le même travail sera fait au Centre de communication santé des Capitales. On sait que ce dernier est rattaché à l'Agence de santé de Québec.

Affectée par un problème respi-

atoire, une pensionnaire de la Villa des Pins n'aurait pas obtenu à temps l'ambulance qui avait été commandée. Le Centre de communication santé des Capitales aurait reçu l'appel de détresse à 11 h 08, jeudi dernier. Ce ne serait qu'à 11 h 22 qu'une ambulance aurait été mobilisée. Selon ce qu'il a été possible d'apprendre, un véhicule était pourtant disponible tout près. Lorsque les secours sont arrivés, le pouls de l'octogénaire était très faible. En arrêt cardiaque, la femme est décédée peu de temps après.

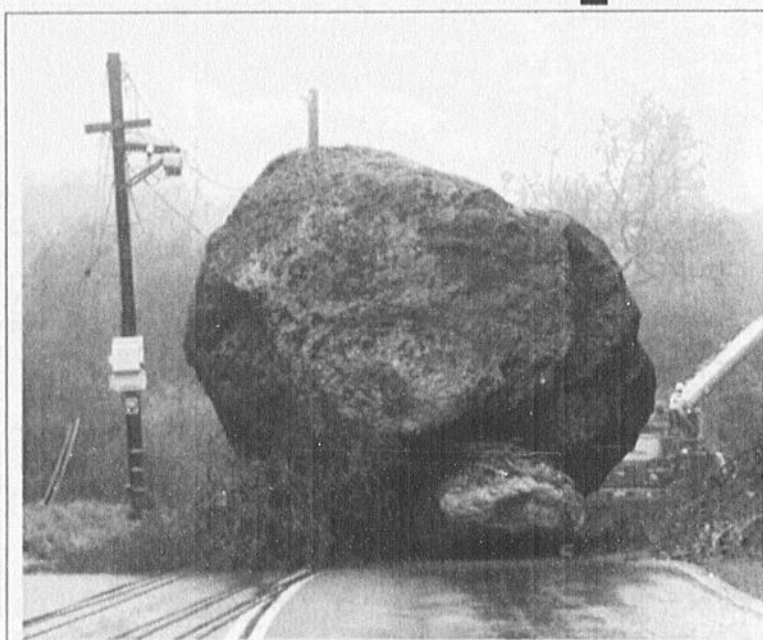
Dès aujourd'hui, on devrait connaître le résultat de cette analyse. S'il y a eu des ratés, selon Jean-François St-Gelais, l'Agence de santé pourra faire des recommandations au Centre de communication santé.



AIDE - Le gouvernement fédéral a porté lundi de 80 à 425 millions \$, sur cinq ans, son aide aux pays ravagés par les tsunamis du 26 décembre, et a annoncé qu'un sixième Canadien est mort dans la catastrophe. Pas moins de 150 millions \$ serviront à évaluer les dons «sans précédent» faits par des particuliers et des groupes de citoyens à des organisations humanitaires, jusqu'à mardi. S'ajoutent à cela 73 millions \$ sous forme d'aide immédiate à des organismes comme la Fédération internationale des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge, l'UNICEF, le Programme alimentaire mondial et le Haut commissariat des Nations unies pour les réfugiés, Oxfam, Vision mondiale, Care et Aide à l'enfance. Ici, le caporal Jim Gendron, de Windsor en Ontario, discute avec un citoyen de Colombo, au Sri Lanka, assis dans un véhicule plutôt original.

(Photo PC)

PAS POSSIBLE



ROUTE BLOQUÉE! - Une énorme coulée de boue a touché plusieurs habitations dans un hameau du Sud de la Californie en proie aux intempéries, faisant un mort et endommageant entre 15 et 20 maisons. La coulée de boue s'est produite alors que les autorités évacuaient quelque 200 habitants près de la zone et subitement, une route s'est retrouvée complètement bloquée. Devinez pourquoi?

(Photo PC)

MÉTÉO

| | |
|--|--|
| | AUJOURD'HUI: Ensoleillé avec passages nuageux Max.: -14 Min.: -17 |
| | MERCREDI: Neige passagère Max.: -9 Min.: -24 |
| | JEUDI: Averses Max.: 4 Min.: -7 |

Lever: 7 h 33 Coucher: 16 h 10

MARÉE

| |
|-----------------------|
| CHICOUTIMI |
| Haute à 03 h 20 (4m4) |
| Basse à 10 h 10 (0m4) |
| Haute à 15 h 30 (5m6) |
| Basse à 23 h 15 (0m1) |
| LA BAIE |
| Haute à 03 h 15 (4m9) |
| Basse à 09 h 05 (0m3) |
| Haute à 15 h 30 (6m2) |
| Basse à 22 h 00 (0m1) |

SOMMAIRE

| | |
|------------------|---------|
| Arts | 18 |
| Bandes dessinées | 19 |
| Bourse | 21 |
| Détente | 20 |
| Décès | 24 à 26 |
| Horoscope | 20 |
| Petites annonces | 22 à 24 |
| Sports | 27 à 32 |
| Télévision | 19 |

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

Internet: www.lequotidien.com
545-4474

SERVICE À LA CLIENTÈLE
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
ST-FÉLICIEN: 679-3832
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES:
Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi: 8 h 30 - 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY: 690-8800
ALMA: 668-0920
ST-FÉLICIEN: 679-3832
TÉLÉCOPIEUR: 690-8805

PUBLICITÉ:
Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi: 8 h 30 - 16 h 30

Schroders vend sa division industrielle

Trois usines à propriété régionale

CHICOUTIMI (DV) - Après plus de six mois de négociations, le groupe allemand Schroders et associés Canada inc. revend à cinq hommes d'affaires de la région sa division industrielle qui comprend les entreprises Canmec Industrielle et Canmec Pâtes et Papiers, respectivement de Chicoutimi et de La Baie, ainsi que Lajoie Somec Construction, installée sur le boulevard Saint-Paul de Chicoutimi.

La transaction de plus de 20 millions \$ et qui touche 475 employés parmi les trois entreprises a été complétée officielle-



VILLENEUVE
DENIS

dvilleneuve@lequotidien.com

ment le 30 décembre dernier.

La nouvelle a été confirmée hier après-midi par l'un des nouveaux acquéreurs, Rémi Roy, qui agira comme président de la nouvelle entreprise, Groupe Canmec inc. Outre M. Roy, les autres actionnaires sont Gérald Brisson, actuel directeur général de Canmec

Pâtes et Papiers ; Daniel Boivin, directeur général de Lajoie Somec Construction ; Jean Deschênes, directeur général de Canmec Industriel et Gaétan Fillion, directeur du développement, secteur aluminium. Desjardins Capital de risque détient également une participation minoritaire dans la nouvelle entité.

M. Roy rappelle qu'avant la transaction, ces trois entreprises faisaient partie de Groupe Comact, propriété de Schroders. «Je pense que dans le lot de mauvaises nouvelles qu'a connues la région, il s'agit d'une bonne nouvelle. Il y a lieu de se réjouir puisque ce sont des compagnies qui ont été montées à l'époque de Benoît Allard et qui fabriquent de bons produits en raison de l'expertise régionale développée», a commenté M. Roy en entrevue.

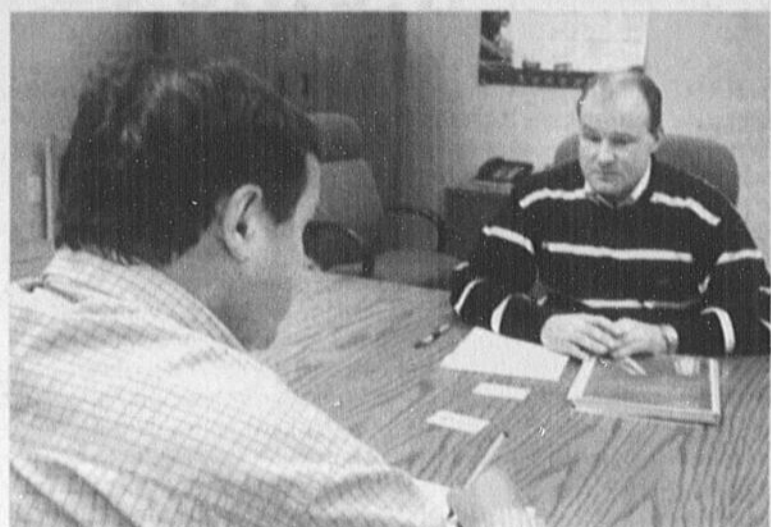
Le nouvel actionnaire précise

que la décision d'acquérir les actifs des trois entreprises n'a pas été difficile à prendre après que Comact eut mandaté l'été dernier une firme spécialisée pour la vente. «Chacun de nous détient une expertise importante. Plusieurs entreprises ont analysé la possibilité de procéder aux acquisitions, mais à la fin nous sommes restés deux. L'autre était une compagnie installée en Ontario», déclare M. Roy, qui admet que rien n'était gagné d'avance.

En octobre dernier, des pourparlers ont été entrepris entre le groupe et Desjardins Capital de risque afin de mener à terme la transaction.

Au niveau des opérations, M. Roy déclare que l'objectif de la nouvelle direction sera de poursuivre les activités dans chacune des usines et de hausser les synergies entre elles afin de maintenir les coûts de fabrication les plus bas possibles. «L'avantage de la transaction est que nous aurons un centre de décision régionale alors qu'auparavant, on devait se conformer aux exigences d'un groupe situé à l'extérieur.»

M. Roy estime que l'avenir



PRÉSIDENT - Rémi Roy devient le président de la nouvelle entreprise, Groupe Canmec, issue de la vente de trois usines de fabrication industrielle par Comact, une division du groupe allemand Schroders.

(Photo Jeannot Lévesque)

s'annonce intéressant pour la nouvelle entité qui vise à décrocher en 2005 des contrats pour la construction de la nouvelle aluminerie d'Alcoa en Islande ainsi qu'une autre aluminerie à Oman dans le Golfe persique. «Le secteur de l'hydro-électricité s'annonce prometteur puisque Hydro-Québec a un beau plan de développement. Plusieurs

contrats sont dans le colimateur et nous allons nous concentrer sur la fabrication industrielle.»

M. Roy a terminé en indiquant qu'il n'y a pas de projet d'immobilisations en vue à court terme. Le siège social de la nouvelle entité devra quitter les locaux de Comact, du boulevard Tadoussac, pour être installé dans l'une ou l'autre des usines acquises.

Odeurs de gaz

Le Carrefour Alma évacué

par Roger Blackburn

ALMA (RB) - Des odeurs de gaz ont nécessité l'évacuation du centre commercial Carrefour Alma, hier après-midi, laissant la clientèle et les employés à l'extérieur du bâtiment pendant près de deux heures.

Les pompiers d'Alma ont reçu un appel en provenance du marché IGA à l'effet qu'il y avait des

odeurs de gaz dans l'air. «L'appel est entré à 14 h 44 et à 14 h 47, nous étions sur les lieux. Nous avons effectivement constaté des odeurs, dès notre arrivée. Étant donné que ce bâtiment est connecté au réseau de gaz naturel, nous avons pris des mesures immédiates d'évacuation et mobilisé 15 pompiers pour l'opération», mentionne Bernard Dallaire, directeur du service

des incendies d'Alma. «Avec la collaboration de Gaz Métro, nous avons récolté des échantillons d'air avec des appareils de détection. Les résultats des premières analyses n'ont révélé aucune présence de gaz dans l'air ambiant du bâtiment», laisse entendre le chef des pompiers.

Après une investigation, les pompiers et des agents de la Sûreté du Québec ont découvert que les odeurs étaient occasionnées par les équipements d'un entrepreneur en construction qui réalisait des travaux de rénovation dans le marché d'alimentation IGA, à l'intérieur du centre commercial.

«Les émanations de gaz provoquées par les travaux se sont infiltrées dans le système de ventilation pour ensuite être dispersées partout dans le magasin», raconte le directeur Dallaire.

Ce n'est que vers 16 h 30 que le service des incendies a remis l'établissement aux commerçants pour leur permettre de terminer leur journée de travail. Aucune personne n'a été incommodée par les odeurs.

Photos
Steeve Tremblay



FUITE - Le Carrefour Alma a été évacué pendant près de deux heures, hier après-midi, en raison d'odeurs de gaz. Une quinzaine de pompiers sont intervenus pour sécuriser le bâtiment et les alentours.

ANALYSE - Les analyses faites avec l'aide d'appareils de détection n'ont révélé aucune présence de propane ou de gaz naturel dans l'air.

Fermeture de Port-Alfred

Une hypothèse qui est quand même sur la table

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) - C'est une hypothèse parmi tant d'autres que celle voulant qu'Abitibi-Consol ferme son usine de Port-Alfred et investisse, en contrepartie, à son usine de Kénogami, mais elle est quand même bel et bien sur la table.

À l'issue de la séance du conseil de ville de Saguenay, hier soir, le maire Jean Tremblay a admis avoir eu un entretien téléphonique, hier, avec Michel Girard, le vice-président exploitation papier journal d'Abitibi-Consol,



Le maire de Saguenay, Jean Tremblay a parlé par téléphone à deux cadres d'Abitibi-Consol au sujet de l'avenir de l'usine Port-Alfred.

(Archives)

et Marc Osborne, le directeur des communications et des relations avec les médias.

Selon le maire Tremblay, le porte-parole de la compagnie lui ont certifié qu'il s'agissait bien d'un scénario possible, mais que cela en était un parmi de nombreux autres. «Je leur ai dit que cela ne me plaisait pas et que personne ne se contenterait seulement d'un investissement à Kénogami», a indiqué le maire, ajoutant que cette nouvelle l'inquiète au plus haut point.

Selon une nouvelle publiée dans le Quotidien samedi, la multinationale fermerait ses installations de La Baie et investirait 115 millions \$ afin de prolonger la vie utile de la machine à papier numéro 7 à Kénogami. Le maire soutient que ce n'est pas la solution à laquelle il s'attend et il s'est empressé de le signaler à Michel Girard et à Marc Osborne. Selon lui, il n'est pas question de se contenter d'un seul investissement à Kénogami.

Déneigement

Dans un autre ordre d'idée, le

maire Jean Tremblay a reconnu que le budget du déneigement, pour 2004, était dans le «rouge» pour 400 000 \$. Le manque à gagner sera comblé à même le budget des différents autres services de la ville.

Lumières

L'administration municipale investira 640 000 \$, en vertu d'un règlement d'emprunt, afin de remplacer toutes les ampoules incandescentes des feux de signalisation routière par des signaux à DEL (beaucoup plus lumineux). Grâce à ce changement, la ville pourra ainsi réaliser des économies d'énergie tout en se conformant à la nouvelle normalisation du ministère des Transports.

Comité d'experts

Dorénavant, avant d'acheter un nouveau véhicule utilitaire, un équipement ou un accessoire neuf ou usager, le projet sera soumis pour évaluation à un comité d'experts. Effectivement, le maire Tremblay veut former un comité réunissant des spécialistes dans le domaine, histoire de pouvoir questionner tous les achats qui se font en la matière de manière à sauver le plus d'argent possible. Dans la ville, on compte 613 véhicules à moteurs incluant les autos de police et de pompier.

Palais des sports

Les élus de Saguenay relancent les gouvernements supérieurs

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) - Les élus de Saguenay ont décidé de relancer les gouvernements provincial et fédéral pour qu'ils acceptent enfin d'accorder une subvention dans le cadre du projet d'agrandissement du Palais des sports.

Le maire Jean Tremblay a rappelé que les surplus d'Hydro-Jonquière seront entièrement affectés à ce projet jusqu'en 2007. «Si les gouvernements s'impliquaient, c'est de l'argent qu'on pourrait utiliser pour d'autres projets intéressants dans l'arrondissement de Jonquière», a-t-il fait ressortir.

Hier soir, lors de la séance du conseil, Sylvie Gaudreault a rappelé que la ville a toujours essuyé un refus lorsqu'elle a entretenu les gouvernements supérieurs de ce projet. Cependant, jamais on n'a fait de demande officielle par écrit. La situation sera bientôt corrigée.

En attendant, les élus ont adopté un règlement ayant pour objet de décréter des travaux de mise aux normes, d'amélioration de la qualité et d'agrandissement du Palais des sports et d'appropriation des deniers à cette fin à même le surplus accumulé non affecté de l'ancienne ville de Jonquière pour une somme de 1

million \$ et le solde en vertu d'un règlement d'emprunt au montant de 6 950 000 \$.

Parole au public

Ce n'est pas la première fois qu'il le fait, mais le maire Jean Tremblay a jugé important de rappeler aux citoyens que la parole allouée au public en est une pour poser des questions. «On ne vient pas ici pour tenir une pièce de théâtre», a-t-il ironisé. Selon lui, le temps qu'il leur accorde n'est pas illimité. Les interventions doivent se tenir dans un délai raisonnable «sinon, a-t-il menacé, je devrai établir des normes ou arrêter la télédiffusion de la parole au public, comme cela s'est fait sous l'administration Blackburn».

Le citoyen Jean-Marie Morin a été visé par le maire. Après avoir qualifié les élus de La Baie d'agir comme des moutons, le maire lui a signalé que c'était à cause de gens comme lui qu'il devra peut-être se résigner un jour à apporter des changements.

Un autre coloré personnage, Martial Mailloux (le cousin du doc Mailloux incidemment), a demandé au maire ce qu'il entendait par son slogan «le citoyen d'abord». Il lui a répondu qu'à Saguenay, les citoyens sont les patrons et que les élus et les fonctionnaires travaillent pour eux. Le citoyen s'est

plaint des séances des conseils d'arrondissement de Chicoutimi qu'il compare à de simples assemblées de cuisine. Il s'est plaint aussi du comportement de certains contribuables qui n'hésitent pas à jeter leur neige dans la rue faisant ainsi dépenser des sommes considérables à la ville pour la ramasser. Il dit que le maire l'a déçu aux dernières élections fédérales pour s'être prononcé en faveur des libéraux. Enfin, son rêve est que le prochain conseil de villes soit dirigé par Marina Larouche et plein d'autres femmes. Selon lui, Joan Simard a été tassée, ce qui l'a incitée à se retirer de la vie publique.

Barrage

Le citoyen Guy Vigneault a demandé au maire Tremblay pourquoi il n'insistait pas davantage pour qu'un barrage se fasse dans le parc des Laurentides comme le réclamait la Commission Nicolet. Il lui a répondu que ce projet était de la responsabilité du gouvernement provincial pas de la ville. Il lui a rappelé que trois résolutions ont été acheminées à Québec à ce sujet. La conseillère Marina Larouche a promis à Guy Vigneault qu'elle lui accorderait son entier appui s'il formait un comité pour que ce dossier chemine mieux et plus vite.



EXCÉDÉE - La conseillère Marina Larouche est visiblement excédée par le dossier de la route à quatre voies divisées dans la réserve des Laurentides.

(Archives)

Route du Parc

Gaston Laforest appuie la résolution

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) - Le conseiller Gaston Laforest s'est finalement rangé du côté de tous ses autres collègues de la table du conseil pour réclamer du ministre de l'Environnement, Thomas Mulcair, qu'il refuse de tenir des audiences publiques concernant le projet de construction d'une route à quatre voies divisées dans le parc des Laurentides.

Hier soir, lors de la séance du conseil de ville, Marina Larouche, également présidente d'Accès-Bleuet, a demandé aux élus d'expédier une nouvelle résolution au ministre Mulcair, même si cette demande a déjà été formulée par chaque arrondissement, pour qu'il s'oppose énergiquement à la tenue d'audiences publiques.

Gaston Laforest a d'abord refusé d'endosser cette résolution sous prétexte que les citoyens ont le droit de s'exprimer. Selon lui, les élus devraient se contenter de

demander que les travaux ne soient pas retardés qu'il y ait ou non des audiences publiques. Aussi, il rappelle que deux ministres: Julie Bouler et Françoise Gauthier ont promis que l'échéancier ne souffrirait d'aucun retard.

Marina Larouche et Réjean Laforest ont immédiatement fait ressortir que deux contestations sur la trentaine touchent l'ensemble du projet de construction d'une autoroute dans le parc (et pas seulement le tronçon de Stoneham) et que cela risquait sérieusement de retarder les travaux de neuf mois.

«Ça fait 16 ans que ce dossier dure, a-t-elle lancé visiblement excédée, pensez-vous que les gens n'ont pas eu le temps de s'exprimer?» Devant l'importance de faire l'unanimité autour du projet de la route du parc, Gaston Laforest a finalement choisi de se ranger du côté des élus et de ne pas faire bande à part, ce qui a été apprécié de tout le monde.



DROIT - Le conseiller Gaston Laforest croit que les citoyens ont le droit de s'exprimer librement en rapport avec le projet de la route 175.

(Archives)

Pourvoirie Poulin de Courval

Deux Jonquiérois achètent un joyau

par Roger Blackburn

JONQUIÈRE (RB) - La très réputée pourvoirie de chasse et pêche «Poulin de Courval», située au cœur du «Croissant vermeille» au nord des monts Valin, a été achetée par deux hommes d'affaires de Jonquière.

La transaction au montant de 560 000 \$ a été conclue récemment par les frères Daniel et Jean Gilbert qui ont acquis la pourvoirie des mains de Richard et Michel Doyon de Saint-Côme, dans la

Roberval

Hausse du transport adapté

ROBERVAL (MG) - Le nombre d'usagers du Service de transport adapté est en hausse dans le secteur de Roberval.

Selon les plus récentes données, 10 883 personnes handicapées résidant à Roberval ou en périphérie ont utilisé ce service au cours de 2004. La Corporation du transport adapté prévoit qu'environ 11 855 usagers se déplaceront grâce à ce réseau en 2005, une augmentation de 972 utilisateurs. L'administration municipale, laquelle agit à titre de ville mandataire de la Corporation, se réjouit de cette augmentation et estime que cette recrudescence justifie la présence de ce genre de service sur le territoire.

«Nous constatons une progression d'environ 1000 usagers par année, ce qui est quelque chose. Si nous faisons le calcul, ce sont 30 personnes par jour qui se servent du transport adapté», a signifié le maire de Roberval, Denis Lebel, en séance du conseil hier soir.

La ville s'engage à défrayer la somme de 24 114 \$ au cours des douze prochains mois afin de supporter la Corporation de transport adapté du secteur Roberval métropolitain. Chacune des municipalités de la MRC du Domaine-du-Roy se prévalant du service verse pour sa part l'équivalent de 20% du montant nécessaire au fonctionnement de l'organisme.

L'an dernier, plus de 56 000 kilomètres ont été franchis par la flotte de véhicules appartenant à la Corporation.

Prudence

Dans un autre ordre d'idées, les élus robervalois invitent la population à faire preuve de prudence lorsqu'elle s'engage sur les eaux gelées du lac Saint-Jean. On sait que le secteur de la Pointe-Scott fourmille d'activités à l'occasion des fêtes du 150e anniversaire de la ville. Au cours de la dernière fin de semaine, plus de 125 citoyens ont érigé leurs petits bâtiments sur le Piékouagami, formant ainsi un gigantesque village d'antan où se déroulent une myriade d'activités sportives.

«Nous avons eu un achalandage record pour notre première fin de semaine d'activités. Quand on sait qu'il y a 11 000 personnes à Roberval et qu'il y en avait environ 3000 dehors, c'est tout un exploit», a indiqué le premier magistrat.

région de Montréal. Le lac Poulin de Courval, qui s'étend sur 28 km², représente le plus grand lac de truites mouchetées indigènes pures au monde. Les spécialistes halieutiques du Québec n'ont identifié aucun lac aussi grand dans le monde avec une population allopatricque (seule et unique espèce de poisson dans le lac) de truites mouchetées indigènes.

Le territoire à droits exclusifs de chasse et pêche s'étend sur une superficie de 128 km². L'endroit est accessible en automobile, à environ 90 minutes de Chicoutimi, et compte 40 petits lacs sur l'ensemble du domaine. La capacité d'accueil est de 40 personnes en hébergement.

Le copropriétaire de la pourvoirie, Daniel Gilbert, est très heureux

de cette transaction. «Nous avons l'intention d'investir dans le revêtement extérieur des camps pour leur donner plus de cachet, en plus d'améliorer le service et le menu de la salle à manger», confie le nouveau pourvoyeur, indiquant que les anciens propriétaires avaient déjà investi considérablement dans la rénovation intérieure des camps.

La Poulin de Courval possède une solide réputation dans le milieu de la pêche sportive. «Déjà les réservations vont bon train pour la prochaine saison. Le mois de juin est presque complet alors que les réservations pour juillet et août s'annoncent excellentes», confie Daniel Gilbert, un individu très impliqué dans le domaine de la chasse et de la pêche depuis quelques années.

«Je suis associé avec le spécialiste et professionnel de la pêche, Norman Byrns, dans les soirées de films de pêche qui sont présentement en tournée dans tout le Québec, en plus de participer à l'émission Bonne



POURVOYEURS - La pourvoirie Poulin de Courval passe dans les mains d'intérêts régionaux. Daniel Gilbert et son frère Jean ont réalisé une transaction au coût de 560 000 \$.

(Photo Jeannot Levesque)

pêche à RDS. J'ai visité plusieurs pourvoiries par le passé et le Poulin de Courval représente ce qu'il y a de mieux dans ce domaine», prétend ce passionné de pêche sportive qui a l'intention de passer l'été à sa pour-

voirie pour recevoir la clientèle et superviser les opérations.

Au plus fort de la saison, la pourvoirie compte plus de 15 employés et réalise ses opérations du début juin jusqu'à la mi-octobre.

5275, des Gradins, Québec

No.1

FLAM-50

TELEMENT PERFORMANTE QU'ON VOUS GARANTIT

40%

D'ECONOMIE D'ENERGIE

SUR CONTRAT LÉGAL

ON VOUS APPELLE PROCHAINEMENT, SI VOUS ÊTES ADMISSIBLE

TOUS NOS PRODUITS SONT INVENTÉS PAR

FLAMIDOR

Service 24 heures

50 ans À VOTRE SERVICE
Toujours le n° 1 en climatisation et chauffage

CONCEPT FLAMIDOR

- Invention québécoise
- 40% d'économie d'énergie
- Garantie sur papier Machine Glycole
- Plus de 1801 installations au Québec

LA SOLUTION POUR CHAUFFER VOTRE MAISON EN REMPLACEMENT DE VOTRE FOURNAISE

UNIQUE AU CANADA

NE signez aucun contrat d'huile avant de nous rencontrer

Tous nos systèmes sont en fonction sur place

NOUVEAU

LA FLAM-50 À EAU CHAUDE, FOURNAISE À EAU CHAUDE AU GLYCOL, EST ENFIN ARRIVÉE

40% D'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

HEURES D'OUVERTURE:
du lundi au mercredi, de 8 h à 17 h,
les jeudi et vendredi, de 8 h à 21 h,
les samedi, de 9 h à 17 h,
dimanche, de 9 h à 17 h.

Contactez-nous au
1-866-FLAMIDOR
1-866-352-6436

Route 175

L'opposition vient de Québec

QUÉBEC (IL) - Les demandes d'audiences publiques pour la totalité du projet de réaménagement de la route 175 dans la Réserve faunique des Laurentides ne proviennent pas du Saguenay-Lac-Saint-Jean, mais de groupes environnementaux de Québec.

En effet, selon ce qu'il a été possible d'apprendre, 43 demandes ont été déposées au ministre de l'Environnement du Québec, Thomas J. Mulcair, qui devra



LABRIE

ISABELLE

ilabrie@lequotidien.com

Elles émanent de l'Association forestière Québec métropolitain (AFQM) et de l'Union québécoise pour la conservation de la nature (UQCN). Pour sa part, le Conseil régional de l'environnement de la Capitale nationale a préféré soumettre deux demandes distinctes pour chacun des tronçons.

Le directeur général du CRE, Alexandre Turgeon, explique que son organisme a préféré traiter séparément les deux tronçons, car les raisons pour demander des audiences publiques sont différentes pour les deux portions.

déterminer s'il confie au Bureau des audiences publiques sur l'environnement (BAPE) le mandat de tenir des audiences. Porteparole au ministre de l'Environnement, Céline Gagné précise que celles qui proviennent d'organismes peuvent être rendues publiques, alors que les demandes de particuliers demeurent confidentielles.

Quatre demandes combinent les secteurs sud et nord, dont trois qui peuvent être identifiées.

Il faut également noter que pour le tronçon sud, à Stoneham, plus d'une trentaine de demandes ont été logées par écrit au ministre Mulcair. Deux d'entre elles sont publiques : il s'agit des demandes formulées par la municipalité de Stoneham-et-Tewksbury et par le Regroupement des citoyens de Stoneham, qui a joint une pétition de 300 noms.

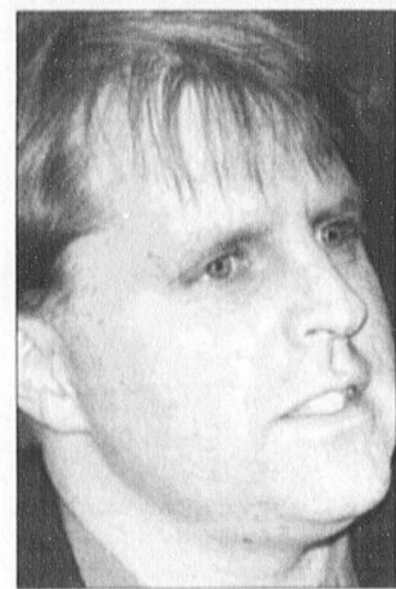
Aucune demande n'a été faite pour le tronçon nord uniquement.

Rappelons que les gens intéressés à demander des audiences au ministre avaient jusqu'au 6 janvier, minuit, pour formuler leur requête par écrit.

Règles

Selon les règles qui régissent le BAPE, à moins qu'il ne juge la demande frivole, le ministre confie au BAPE le mandat d'enquêter et de consulter la population sur le projet dans le cadre d'une audience publique.

Le ministre peut aussi décider de confier au BAPE le mandat d'enquêter et, si les circonstances s'y prêtent, de procéder à une médiation en environnement. Ce mandat se déroule, en principe, entre la ou les personnes ayant demandé une demande d'audience et le promoteur du projet.



Alexandre Turgeon, directeur général du CRE de la Capitale.

Portion sud

Le CRE cherche un tracé alternatif

QUÉBEC (IL) - Le Conseil régional de l'environnement de la Capitale nationale demande au ministre de l'Environnement de reporter les audiences publiques sur le projet de réaménagement à quatre voies séparées de la route 175 entre les kilomètres 60 et 84 à Stoneham-et-Tewksbury.

Dans la lettre adressée le 10 décembre au ministre Mulcair pour demander des audiences publiques, l'organisme fait valoir que le ministre des Transports

du Québec (MTQ) est toujours à la recherche d'un tracé alternatif.

«Conséquemment, le CRE-Capitale nationale considère qu'il est peut-être prématuré de tenir des audiences publiques sur ce projet. Reporter les audiences permettrait aux différents acteurs du milieu, c'est-à-dire la municipalité des Cantons-Unis de Stoneham-et-Tewksbury, les résidents, le ministère des Transports ainsi que les différents groupes environnementaux, de se concerter et de recher-

cher une solution plus viable», soutient le CRE dans sa lettre.

Le Conseil de l'environnement de Québec estime que les deux tracés présentés par le promoteur en novembre dernier comportent chacun leurs avantages mais qu'ils occasionnent aussi tous les deux beaucoup d'inconvénients. Le tracé de contournement, croit le CRE, risque fort de déstructurer le développement de la municipalité de Stoneham, de fragmenter le milieu, d'occasionner davantage de bruit dans

l'ensemble de la vallée. Quant au tracé situé plus près de l'emprise, il aurait des impacts humains importants car il implique énormément d'expropriations.

«Ce tracé semble toutefois le plus approprié et nous croyons que les impacts pourraient, de beaucoup, être atténués, si le gabarit de la route était réduit et si le réaménagement se faisait davantage sur l'emprise actuelle», souligne le Conseil régional de l'environnement de la Capitale nationale.

Médiation demandée pour le tronçon nord

QUÉBEC (IL) - Le Conseil régional de l'environnement de la Capitale nationale demande au ministre de l'Environnement de mandater le BAPE pour qu'il tente une médiation concernant le tronçon nord de la Réserve faunique des Laurentides.

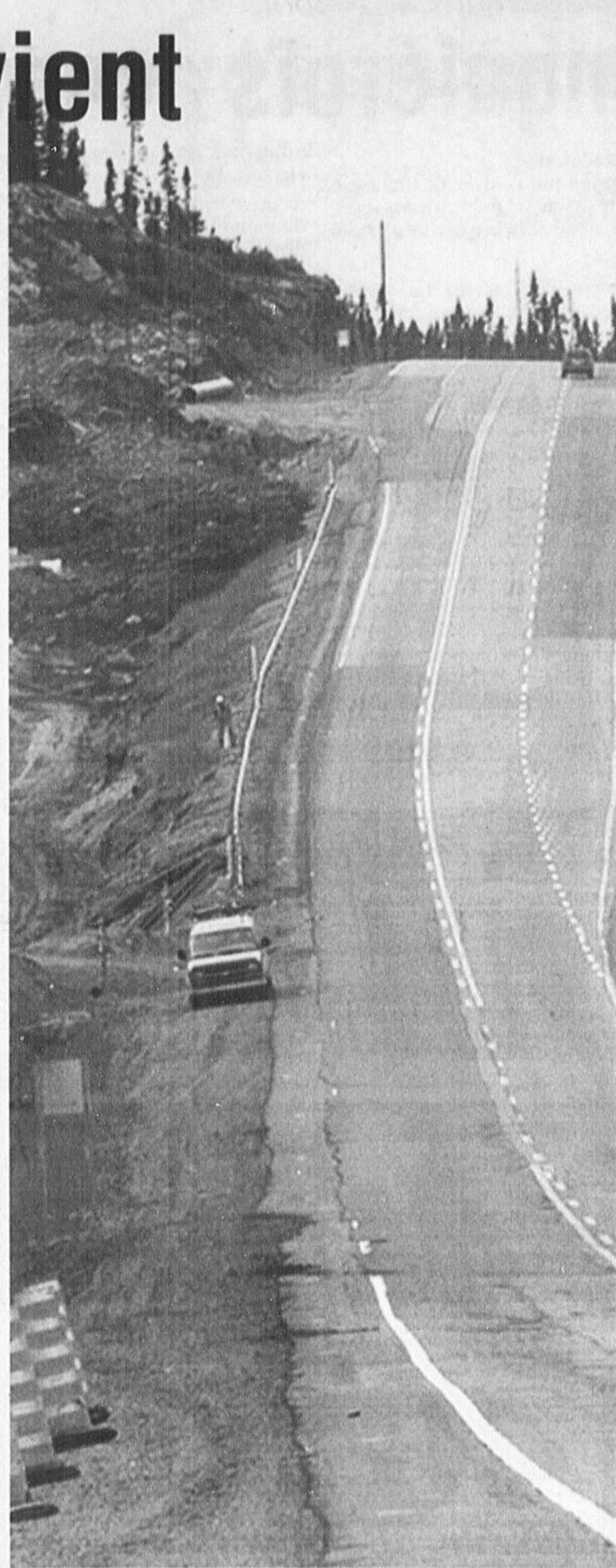
Dans la demande d'audiences publiques adressée le 4 janvier au ministre Thomas J. Mulcair et concernant le projet d'amélioration de la route entre les kilomètres 84 à 227, le CRE souligne qu'il croit qu'une médiation devrait être tentée avec le ministère des Transports du Québec et les deux autres requérants à des demandes pour cette portion.

«Nous avons convaincu les deux autres requérants connus qu'il vaut mieux tenter une médiation pour réduire l'ampleur du projet et ses impacts, que de risquer de tout perdre à la fin du processus. Par ailleurs, la rencontre que nous avons tenue avec les représentants du MTQ en décembre nous laisse croire qu'il serait possible de trouver certains compromis. Le CRE-Capitale nationale vous demande donc de mandater le BAPE pour qu'il tente la médiation», écrit le directeur général Alexandre Turgeon dans sa demande.

Dans sa lettre, le CRE rappelle que le ministre des Transports du Québec (MTQ) évoque des enjeux de sécurité, de fluidité et de développement économique pour tenter de justifier son projet. Des arguments non fondés, selon le CRE : «Tous les impacts sur le milieu deviennent inacceptables puisque le projet ne vise pas à corriger un problème réel, selon l'aveu du promoteur, mais un problème de perception quant à la sécurité de cette route».

Le CRE fait valoir que les données ne présentent pas la 175 comme une route particulièrement dangereuse. Pour les accidents mortels, la route 175 se place au 8e rang sur neuf comparables étudiées. Le nombre d'accidents par véhicule par million de kilomètres parcourus (Mvkm) inférieur à la moyenne québécoise (1,69 accident/Mvkm en 1991) a diminué depuis 15 ans : il est passé de 1,26 (1988-1992) à 1,09 (1993-1997).

L'argument socio-économique ne tient pas non plus la route, soutient le CRE : «Le MTQ n'a pas fait réaliser d'études pour mesurer les impacts économiques de son projet. Si on peut accepter que le projet puisse être bénéfique sur le plan touristique, il y a fort à parier que le projet aura un impact négatif sur l'emploi puisque l'autoroute encouragerait une plus grande concentration des lieux de production dans les grands centres au détriment des gens du Saguenay-Lac-Saint-Jean (...).»



PROJET - Le ministre de l'Environnement, Thomas Mulcair, a reçu 43 demandes d'audiences publiques sur le projet de réaménagement de la route 175 dans la Réserve faunique des Laurentides.

(Archives)

Le projet affectera l'hydrographie et la faune

par Isabelle Labrie

QUÉBEC (IL) - Si l'Association québécoise Québec métropolitain (AFQM) a choisi de demander des audiences du BAPE pour l'ensemble du projet de la 175, c'est parce qu'elle s'inquiète de ses impacts pour l'hydrographie et la faune de ce territoire.

La directrice générale de l'AFQM, la biologiste Julie Molard, a refusé de transmettre une copie de la demande envoyée par l'organisme au ministre de l'Environnement Thomas J. Mulcair. Elle souligne par ailleurs que dans l'accusé de réception

émanant du cabinet du ministre, sa demande semblait avoir été considérée comme traitant spécifiquement de la portion sud de la 175.

Mais Mme Molard a expliqué que l'association souhaitait que l'on trouve des alternatives afin

de diminuer les impacts environnementales de l'aménagement d'une route à quatre voies divisées dans toute la Réserve faunique des Laurentides, incluant donc les deux tronçons.

«Nous souhaitons que des solutions soient mises en place pour que le réaménagement de la route ait le moins d'impacts possibles. En ce moment, le projet touche plusieurs rivières et il devrait mener au déplacement de la faune. Nous avons des options à proposer pour diminuer les conséquences sur l'environnement et c'est pourquoi nous avons demandé des audiences au BAPE», souligne la directrice générale de l'AFQM.

Forêt ancienne

Il faut également mentionner que l'organisme avait déjà fait part de ses craintes face au sort réservé au Parc de la forêt ancienne du mont Wright dans le projet de réaménagement de la route, entre les kilomètres 60 et 84 à Sto-

neham-et-Tewkesbury. Selon l'association, le projet ampute le parc de 4,5 hectares de forêt. De plus, il passe dans l'aire d'accueil actuelle du parc et nuit ainsi à son accessibilité.

L'AFQM privilégie plutôt la vision de la municipalité de Stoneham-et-Tewkesbury, qui propose que le tracé rejoigne l'emprise de la route 175 actuelle à partir de la station-service Pétro Canada et l'utilise pour traverser le Mont Wright. De son côté, le ministère prévoit plutôt dans ses plans de réaliser une autoroute de contournement entre les kilomètres 60 et 76 et une route à quatre voies séparées dans l'axe de la route 175 actuelle entre les kilomètres 76 et 84.

L'AFQM est un organisme à but non lucratif qui a pour mission de promouvoir la conservation et la mise en valeur de l'arbre et des boisés en milieu urbain et l'utilisation rationnelle des ressources naturelles en milieu forestier.



Le ministre québécois de l'Environnement Thomas J. Mulcair.

(Archives)

Pas vraiment utile!

QUÉBEC (IL) - L'Union québécoise pour la conservation de la nature (UQCN) ne croit nullement que la réfection de la 175 soit essentielle pour régler les problèmes de sécurité et de fluidité vécus dans la Réserve faunique des Laurentides.

Directeur général de l'UQCN, Jean-Éric Turcotte souligne que des membres du Saguenay-Lac-Saint-Jean, de Charlevoix et de Québec lui ont fait part de leurs inquiétudes face au projet du ministère des Transports, et c'est pourquoi son organisme a cru bon de demander la tenue d'audiences publiques pour tout le projet.

«Nous avons un mandat national pour intervenir partout au Québec où des projets suscitent des questionnements. Nous nous devons de faire connaître nos préoccupations. Le BAPE permet à tout le monde, citoyens et organismes, de faire part de leurs inquiétudes de façon démocratique. Nous voulons susciter une réflexion, car nous n'avons pas toutes les données sur les alternatives à envisager», explique M. Turcotte.

Dans la lettre qu'il a fait parvenir au ministre Thomas Mulcair pour demander la tenue d'audiences publiques, l'UQCN soutient que ce projet n'est pas nécessaire «devant les alternatives de solutions pour le transport de marchandises destinées à la région du Lac-Saint-Jean, et qui accaparent présentement un fort pourcentage de la capacité de la route existante. Une approche de gestion de ce problème sous l'éclairage du développement durable militerait pour une utilisation plus grande du transport ferroviaire et maritime pour combler ce besoin».

L'UQCN mentionne par ailleurs que l'élargissement de la 175 aurait un impact non négligeable pour le tissu des habitats fauniques qui bordent la route, et que les mesures proposées par le promoteur apparaissent insuffisantes dans le contexte: «Cette route traverse un territoire à vocation faunique, et cette vocation pourrait être davantage affirmée par un statut de protection plus explicite dans l'avenir. Mais déjà, le mode de gestion des mouvements de faune préconisé par le promoteur ne semble pas tenir compte de cette vocation».

Enfin, concernant l'impact social, l'UQCN craint que les coûts élevés du projet soient

transmis aux générations futures.

L'Union québécoise pour la conservation de la nature (UQCN) est un organisme national sans but lucratif qui regroupe des individus ainsi que des organismes oeuvrant dans les domaines de l'environnement et du développement durable.

vente
promenade

place du royaume

du 5 au 16 janvier

La motoneige, un actif pour le tourisme blanc!

La saison froide n'est pas avare de neige, cette année. Malgré une période des Fêtes en dents de scie, en raison des nombreux écarts de température qui ont été enregistrés durant cette période, les stations de ski alpin affichent complet depuis plusieurs jours. Ainsi, en fin de semaine, les adeptes de la glisse étaient nombreux au Valinouët pour s'adonner à leur passe-temps hivernal préféré. Par ailleurs, depuis la chute des premiers flocons, en novembre, le terrain de stationnement jouxtant le chalet d'accueil du Parc régional des monts Valin est également très fréquenté par les adeptes de la contemplation, habitués entre autres de la Vallée des fantômes...



NÉRON
CAROL

cneron@lequotidien.com

L'installation à demeure sur les glaces de La Baie des mordus de la pêche blanche, après que ces derniers aient eu à composer avec un délai controversé d'une bonne semaine par rapport à leurs habitudes saisonnières, marque en quelque sorte le début officiel des activités récréo-touristiques contribuant directement à faire de la région une destination hivernale recherchée.

Une activité incontournable

Bien que la popularité des sports de descente ou de ceux qui s'y rattachent, tels la raquette et le ski de fond, ne cesse de croître au Saguenay—Lac-Saint-Jean, la motoneige demeure toujours une activité très prisée des amateurs de plein air. Les indications préliminaires en provenance des différents clubs locaux sont encourageantes. Le manque de neige au sud du Saint-Laurent — les premières précipitations importantes remontent à seulement une semaine — amènent chez nous un fort contingent de motoneigistes québécois impatients de se lancer à l'assaut des sentiers. Les Américains débarquent également en masse.

Domage que l'infrastructure d'accueil sur le territoire même des monts Valin ne soit pas encore à la hauteur de cette invasion annuelle, véritable mine d'or pour l'industrie touristique... Les relais offrant des services complets sont rares; l'empressement et le sourire des préposés représentent certes des atouts considérables mais la sécurité laisse grandement à désirer, notamment au chapitre de l'approvisionnement en carburant.

Pas surprenant que des touristes, peu familiers avec l'immensité du territoire et son isolement, se fassent souvent surprendre par une panne d'essence ou, s'ils s'aventurent du côté de Sainte-Rose-du-Nord, par un estomac vide — en hiver, la restauration semble en effet un concept parfaitement inconnu dans l'un des plus beaux villages du Québec. Un ventre criant famine conjugué à la crainte justifiée inspirée par un réservoir bientôt à sec, au retour d'une excursion mémorable, n'ont rien pour inciter un touriste à revenir fréquenter un territoire considéré comme le plus grand terrain de jeu d'hiver du Québec! Le secteur du Club Caribou, responsable de l'entretien des pistes couvrant les monts Valin, est de loin le plus apprécié de la région par les amateurs, aussi bien locaux qu'étrangers. Victime de son succès, l'organisation devra composer encore cette année avec un important déficit.

Projet ambitieux

L'ambitieux projet qu'entend mener à terme d'ici deux ans la Société d'aménagement des monts Valin devrait régler, à tout le moins en partie, les problèmes récurrents affligeant la structure d'accueil. Les travaux de construction du complexe, qui devrait également comprendre un terrain de camping, sont d'ailleurs en cours de réalisation en bordure du boulevard Tadoussac, non loin de l'aire de repos aménagée par le ministère des Transports.

L'Association touristique régionale est l'invitée du Cercle de presse, demain. Le thème de la rencontre porte sur le tourisme blanc. On devrait donc en savoir davantage sur l'impact économique, chez nous cette année, de la motoneige.

En attendant, qu'il suffise de mentionner que le réseau des sentiers québécois s'étend sur près de 34 000 kilomètres — la région en revendique une bonne part — et que, chaque année, 58 000 étrangers, en majorité des Américains et des Européens, débarquent dans la Belle province afin d'y pratiquer leur sport préféré. Les retombées économiques générées par cette activité se situent autour de 1,5 milliard \$.

Le Saguenay—Lac-Saint-Jean a tout intérêt à faire en sorte de retirer sa part du gâteau, en s'efforçant notamment de créer un climat susceptible de favoriser la cohabitation entre les motoneigistes et les défenseurs de l'environnement.



VOTRE OPINION

opinion@lequotidien.com

Locataires: attention aux hausses abusives

Loge m'entraide invite les locataires de Saguenay à faire preuve de vigilance au cours des trois prochains mois. Devant le mot d'ordre des Associations de propriétaires de logements du Québec, il y a tout lieu de croire que certains locataires, en 2005, devront répondre à des hausses de loyers abusives.

En effet, en décembre dernier, les propriétaires ont été invités à hausser les loyers au-delà du taux qui sera publié par la Régie du logement en janvier 2005.

Un propriétaire ne peut augmenter un loyer sans l'envoi, dans les délais prescrits par la loi, d'un avis écrit qui justifie cette hausse. Par exemple, pour un bail se terminant le 30 juin, le propriétaire doit soumettre son avis entre le 1er janvier et le 31 mars. À son tour, le locataire dispose d'un mois pour accepter ou non l'avis d'augmentation.

Toutefois, malgré le taux suggéré par la Régie du logement, un locataire n'est pas à l'abri d'un avis d'augmentation abusive et injustifiée. Ce fut d'ailleurs le cas, en janvier 2004. Un propriétaire avait envoyé des avis d'augmentation variant de 15 à 20 \$ à tous ses locataires sans

même avoir justifié cette hausse totalement abusive. La majorité des locataires ont quand même accepté cette hausse parce qu'ils ne connaissaient pas leurs droits.

Statistiques

Il est important de dire que même avec un taux d'inoccupation élevé (5,3 % en 2004 et 5,2 % en 2003), cela ne met pas un frein aux hausses de loyers.

La pauvreté des ménages locataires ne cesse d'augmenter. Selon le recensement de 2001, 4450 ménages locataires à Saguenay doivent consacrer plus de 50 % de leur revenu au loyer, 1 ménage sur 10 doit engloutir 80 % et plus de son revenu au loyer.

Au cours des 20 dernières années, le revenu des ménages locataires a chuté de 30,2 % comparativement à 17,5 % pour l'ensemble du Québec. Nous devenons ainsi la première région au Québec où les locataires sont le plus durement touchés économiquement.

Itinérance

Si nous ne voulons pas d'une région où l'itinérance se fait de plus en plus présente, nous

devons la prévenir en passant inévitablement par un grand chantier de logement social, soit la construction de 8000 logements sociaux par année au Québec, dont 250 pour la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean. Cette forme d'aide permet aux locataires de consacrer 25 % de leur revenu au loyer et ainsi combler leurs besoins essentiels dont ceux de se nourrir, de se soigner et de se vêtir adéquatement. Se loger convenablement est un droit et une question de dignité.

Rappelons en terminant que le logement social est la formule qui coûte moins chère à l'État comparativement au programme de Supplément au loyer que revendiquent les propriétaires. Selon une étude en 1990 menée par la Société d'habitation du Québec, à partir de la 21e année, le Supplément devenait plus coûteux que si l'on avait construit un HLM. Pour Loge m'entraide, cette formule représente davantage une aide aux propriétaires de logement locatifs qu'aux ménages locataires à faible revenu.

Sonia Côté,
Loge m'entraide,
logement@globetrotter.net

Cette année à Jérusalem...

Le Canada a joué un rôle historique dans la création de deux États – l'un arabe, l'autre juif – en Palestine. Il a maintenant la responsabilité de rendre la solution, imaginée par un juge de la Cour suprême du Canada, viable. Paul Martin osera-t-il ?

La plupart des Canadiens ont oublié que c'est le juge canadien Ivan Rand qui écrivit la Résolution 181 des Nations Unies prévoyant la partition de la Palestine en deux États regroupés dans une Union douanière, et un mandat international d'au moins dix ans sur les agglomérations de Jérusalem et Bethléhem – les lieux saints. Le sous-ministre des Affaires étrangères de l'époque, Lester Pearson, futur Prix Nobel de la Paix et premier ministre du Canada, assura son adoption le 29 novembre 1947.

« Il faut revenir à l'esprit de la Résolution 181 », me disait la semaine dernière le Sénateur Marcel Prud'homme, le parlementaire le plus versé dans cette question. On en est loin, malheureusement: États arabes voisins d'Israël, et l'État hébreu lui-même, n'ont cessé de nous en éloigner, souvent avec la complicité du gouvernement du Canada.

L'élection du successeur d'Arafat – Mahmoud Abbas – à la tête de l'Autorité palestinienne, quoique par une majorité un peu décevante de 62,3% des suffrages exprimés puisqu'il n'avait pas d'adversaires sérieux, a été saluée comme un premier pas réussi vers l'établissement de la paix dans la région. À 69 ans, Abbas risque d'être perçu comme un chef intérimaire. Mais il ne faudrait pas que son échec prépare la venue d'un autre Arafat... « Il y a des milliers d'Arafat parmi les enfants de l'Intifada », dit fort justement Marcel Prud'homme.

« Il faut être deux pour danser le tango », disait hier le porte-parole du premier ministre Ariel Sharon. Il ne pensait sûre-

ment pas que, dans l'esprit de bien des observateurs, le mauvais danseur est l'État d'Israël lui-même. On ne reviendra pas sur l'idée, souvent avancée, que cette paix exigera le départ et d'Arafat et de Sharon – il appartient aux Israéliens eux-mêmes de disposer du deuxième terme



VASTEL
MICHEL
mvastel@lesoleil.com

de l'équation. On peut seulement espérer que l'alliance avec les Travailleurs de Shimon Peres, entérinée hier par la Knesset, rapprochera l'État hébreu de l'esprit de la Résolution 181.

Si Mahmoud Abbas est désormais chef de « l'Autorité » palestinienne, et non de « l'État » palestinien, c'est qu'il hérite d'une parodie de pays, une sorte de mosaïque dont l'absurdité a été illustrée, ce week-end, par le déroulement des élections. Par exemple, les Palestiniens vivant dans la partie arabe de Jérusalem ne jouissent pas de leurs droits démocratiques. Pire encore, ils subissent l'humiliation de voter devant des scrutateurs israéliens. L'occupation de Jérusalem Est est, bien sûr, en contradiction avec la lettre même de la Résolution 181.

Il est possible que les frontières envisagées pour les deux États en 1947 ne correspondent plus tout à fait à la réalité d'aujourd'hui. La frontière actuelle, délimitée par des guerres successives, est peut-être à redessiner. Ce qui compte, c'est que les Nations-Unies réclament la création de deux États souverains, et non d'un seul État occupant le territoire de l'autre comme c'est le cas actuellement.

Il fut une époque – Pierre Trudeau – où le gouvernement du Canada condamnait, dans les sommets internationaux, les attaques de l'armée israélienne contre les populations civiles palestiniennes. Il fut un autre temps – Brian Mulroney – où le gouvernement du Canada condamnait la destruction des logements et des commerces palestiniens.

Aujourd'hui – et comprendre depuis Jean Chrétien dont les principaux conseillers politiques étaient Juifs et dévoués à la cause d'Israël –, le Canada ne proteste même plus contre les colonies de peuplement, pourtant condamnées par les Nations Unies. Aujourd'hui encore – et comprendre un Paul Martin très sensible au lobby pro-israélien de ministres influents – le Cana-

da n'ose même plus protester contre la construction de cette sorte de « mur de Berlin », condamnée elle aussi par les Nations Unies.

Disons-le carrément, pour reprendre le mot du porte-parole du gouvernement israélien, « il faut être deux pour se livrer au terrorisme... » Mahmoud Abbas a autant de responsabilité de mettre fin aux attentats qu'Ariel Sharon de stopper les agressions armées en territoire palestinien.

Quant aux gouvernements du Canada, qui n'ont cessé de trahir les généreuses intentions de Lester Pearson, ils ont progressivement perdu toute crédibilité au Moyen-Orient. Ils n'y jouent plus qu'un rôle d'État satellite des États-Unis. Marcel Prud'homme le dit: « Le Canada ne jouera le rôle que les États-Unis voudront bien qu'il joue... »

Devant ce constat d'impuissance, le sénateur se résout à n'envisager le salut de la région que par les États-Unis. George W. Bush, suggère Marcel Prud'homme, avec l'appui des quatre anciens présidents pour donner plus de poids à sa résolution, devrait favoriser l'établissement d'un véritable État palestinien, et affirmer en même temps que toute agression contre Israël sera considérée comme une attaque contre les États-Unis.

Il ne servirait à rien de reprocher au nouveau leader palestinien de rester fidèle à la Résolution 181 que le Canada a proposée et fait adopter aux Nations Unies. Abbas se situe dans la logique du juge Ivan Rand et de Lester Pearson en réclamant pour son peuple la Cisjordanie, en plus de la bande de Gaza – et sans ces véritables tumeurs que sont les colonies juives de peuplement –, et en continuant de revendiquer, pour capitale, la partie orientale de Jérusalem. [On dira que ce n'est pas exactement ce qu'envisageait la Résolution de 1947. Mais cette même Résolution n'a jamais encouragé l'État hébreu à l'annexer !]

L'élection d'un nouveau leader palestinien prouve, si cela était nécessaire, que la page est définitivement tournée sur l'époque de Yasser Arafat. L'événement est assez important pour que George W. Bush ait personnellement félicité le vainqueur et qu'il l'ait immédiatement invité à la Maison-Blanche, une autre preuve que nous entrons dans une nouvelle ère.

Et qu'a dit le Canada ? Il a fallu attendre le milieu de l'après-midi pour que Paul Martin, au milieu d'une conférence de presse sur l'aide aux victimes des tsunamis, et en passant, félicite Mahmoud Abbas. Il en faudra plus que cela pour que le premier ministre soit digne du Parti libéral de son père...



ÉDIFICE - La bâtisse du Claire-Fontaine ne répond plus aux besoins du Centre de réadaptation en déficience intellectuelle. Le piètre état de l'édifice construit en 1958 pourrait avoir des conséquences néfastes sur la santé et le bien-être des membres du personnel.

(Photo Caroline Blackburn)

Claire-Fontaine à Roberval

Bouillon lance un autre cri d'alarme

par Mélyssa Gagnon

ROBERVAL (MG) - Directeur général du Centre de réadaptation en déficience intellectuelle (CRDI) du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Laurent Bouillon craint que la désuétude du bâtiment robervalois abritant le siège-social n'engendre des problèmes d'infrastructures majeurs. Il presse les élus de faire avancer le dossier.

Laurent Bouillon estime que la bâtisse du Claire-Fontaine ne répond plus aux besoins du CRDI. Selon lui, le piètre état de l'édifice construit en 1958 pourrait avoir des conséquences néfastes sur la santé et le bien-être des membres du personnel clinico-administratif. Du nombre des lacunes, le directeur met en relief des problèmes avec la toiture, le système de chauffage, en plus d'une superficie dépassant largement les besoins.

« La bâtisse n'a subi aucun investissement depuis 1978. Nous n'hébergeons plus de patients depuis 1994 et nous avons un bâtiment de 220 000 pieds carrés. En théorie, 25 000 pieds carrés seraient suffisants », indique Laurent Bouillon en ajoutant que le CRDI accueille actuellement des organismes communautaires tellement le surplus d'espace est important.

À pas de tortue

Laurent Bouillon rappelle que le dossier de relocalisation du Claire-Fontaine, décrété excédentaire par le ministère de la Santé et des Services sociaux, perdure depuis 1993.

« Ça fait 10 ans qu'on en parle. J'ai eu entre 100 et 150 rencontres à ce sujet. Tant que le député Karl Blackburn, l'Agence de la santé et la ville de Roberval ne poseront pas de gestes concrets, nous avons les mains liées. Le directeur général du CRDI que l'administration municipale doit décider si elle souhaite se porter acquéreur du bâtiment. M. Bouillon affirme avoir lancé un ultimatum à la ville à cet effet il y a maintenant 2 ans et demi sans avoir obtenu de réponse.

« C'est un dossier très politique. La ville n'a jamais répondu à ma demande mais a plutôt écrit au ministère afin de solliciter un montant d'argent à titre de compensation pour les pertes d'emplois encourues à Roberval lors du déménagement de certains de nos services ailleurs sur le territoire des MRC du Domaine-du-Roy et de

Maria-Chapelaine ». M. Bouillon favorise la construction d'un nouveau bâtiment, un investissement évalué entre 3,5 et 5 millions \$.

« Roberval n'achètera jamais sauf... »

- Denis Lebel

ROBERVAL (MG) - Sans compensations financières du ministère de la Santé du Québec, jamais Roberval n'achètera l'édifice abritant le siège social du Centre de réadaptation en déficience intellectuelle (CRDI) du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

« Les coûts fixes de l'édifice sont de 400 000 \$ par année. Les montants générés en lieu de taxes sont de 150 000 \$, l'équivalent de 80 maisons à Roberval. De plus, on parle d'un montant de 10 à 12 millions \$ pour la mise aux normes du bâtiment », a fait valoir le maire Denis Lebel au cours d'un entretien accordé au Quotidien.

Une enveloppe de 980 000 \$ a été offerte à l'administration municipale par l'Agence régionale de la santé et des services sociaux pour la prise en charge du Claire-Fontaine. « Les infrastructures sont sérieusement désuètes. Juste pour démolir la bâtisse, il en coûterait 2 millions \$. Ça ne prend pas énormément d'intelligence pour faire les déductions nécessaires », ironise M. Lebel.

Si le maire comprend les doléances du directeur général du CRDI, Laurent Bouillon, et des employés du Claire-Fontaine, sa position demeure sans équivoque.

« Nous ne pouvons assumer les frais d'un tel exercice sans qu'un sérieux montage financier ne soit proposé », termine Denis Lebel.

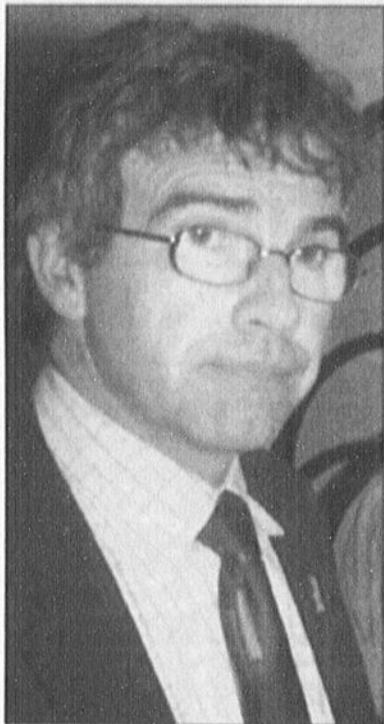


CHEF - À 69 ans, Mahmoud Abbas risque d'être perçu comme un chef intérimaire. Mais il ne faudrait pas que son échec prépare la venue d'un autre Arafat...

(Photo PC)



Robert Collard, président régional de la FPBQ.



Michel Potvin, porte-parole des producteurs laitiers.

Achat de l'abattoir Colbex

Les agriculteurs d'ici rentrent dans le rang

MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX (MSH) - Les agriculteurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean se rangent, pour l'instant, derrière la Fédération des producteurs de bovins du Québec (FPBQ) en ce qui a trait à l'acquisition de l'abattoir Colbex-Levinoff de Saint-Cyrille-de-Wendover.

Hier, dans le cadre de la séance d'information, la majorité des producteurs régionaux ont en effet adhéré aux propos du président du comité de mise en valeur, Omer Bouchard, et à ceux du président régional de la FPBQ, Robert Collard.

Bien que la rencontre ait eu lieu à huis clos, il a été possible d'entendre quelques interventions orageuses de la part de certains agriculteurs, dont celle du président régional des producteurs laitiers, Michel Potvin. Au sortir de la réunion, ce dernier avait cependant rejoint la position de ses dirigeants, promettant qu'il ne dirait plus un mot avant le 20 janvier prochain.

« Nous allons donner une chance au coureur, a-t-il brièvement laissé tomber. Au Syndicat des producteurs de lait, nous n'émettrons plus aucun commentaire d'ici au 20 janvier. »

Michel Potvin, qui a eu un entretien téléphonique avec ses homologues des autres régions du Québec en matinée, dit ne pas regretter sa sortie médiatique de vendredi dernier, où il dénonçait notamment l'achat de l'abattoir Colbex par les producteurs.

Pas de commentaire

Au terme de la rencontre, la presque unanimité des producteurs questionnés par les médias ont respecté le mot

d'ordre de n'émettre aucun commentaire. Même l'instigateur du mouvement de contestation, l'agriculteur Jean-Pierre Frigon d'Albanel, n'a pas tenu à livrer ses impressions sur le débat auquel il venait de participer.



St-HILAIRE
MARC

mst-hilaire@lequotidien.com

« Je suis satisfait de la réunion », a-t-il prononcé avec peu d'enthousiasme.

L'agriculteur avait attaqué publiquement ses représentants syndicaux, à la fin du mois de décembre dernier, allant jusqu'à qualifier leur attitude de dictatoriale.

Mentionnons par ailleurs qu'une

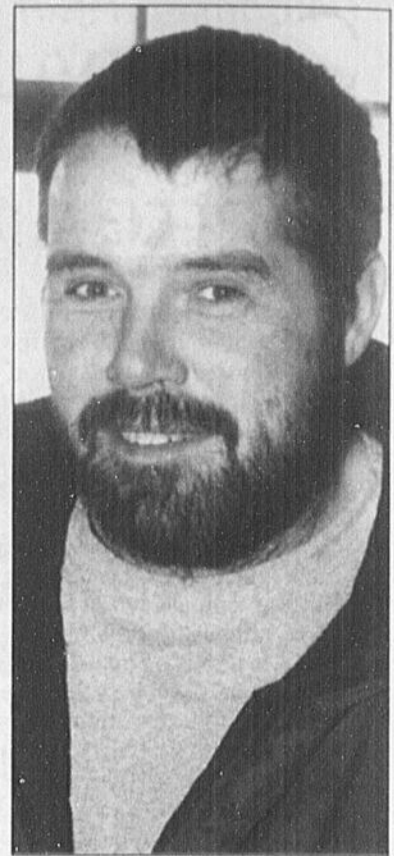
altercation physique a bien failli avoir lieu entre un autre agriculteur du haut du Lac-Saint-Jean, Jacquelin Drapeau, et le président régional de la FPBQ, Robert Collard. Les deux hommes se sont toutefois limités à des attaques verbales. La trêve de quinze jours dont a fait état Michel Potvin, quelques instants plus tôt, a été également évoquée par Jacquelin Drapeau lors de la dispute.

Solidarité

Président du syndicat de base de Labarre (UPA), Pierre Turcotte a quant à lui mis l'accent sur les guerres que se livrent les agriculteurs du Saguenay, du centre de la région et du haut du Lac-Saint-Jean.

« Il est primordial que nous ne fassions qu'un dans la région, que l'on arrête de se déchirer comme ça, a-t-il insisté. C'est en tirant tous du même bord que nous allons arriver à faire quelque chose avec l'UPA. »

« Moi, je lève mon chapeau à nos représentants de la FPBQ. Ils travaillent ce dossier avec honnêteté, j'en suis convaincu à 100 pour cent. L'achat de l'abattoir et du réseau de Levinoff est un moment historique pour les agriculteurs. Nous nous prenons enfin en main. »



SATISFAIT - Instigateur du mouvement de contestation, l'agriculteur Jean-Pierre Frigon s'est limité à dire qu'il était satisfait de la réunion.

(Photos Steve Tremblay)

Résultats

LOTTO QUÉBEC

Grande Tirage du 2005-01-10

| | | | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 03 | 04 | 07 | 13 | 14 | 23 | 28 | 29 | 32 | 43 |
| 46 | 48 | 55 | 63 | 64 | 65 | 67 | 68 | 69 | 70 |

Ultra Tirage du 2005-01-10

| | |
|-----|------|
| 903 | 6828 |
|-----|------|

NUMÉRO 351993

Si vous avez un problème de jeu... **MIKE SIA TOI** **TAM SOUS RIT**

La Marchande de Verre

Marie-Josée Bohrin
Propriétaire

- Confection de vitraux sur mesure
- De tout pour le vitrail: Cuivre, étains et plus de 150 sortes de verre

Cours disponibles

2422, des Cyprès, La Baie / Tél.: (418) 544-4385

Une voiture neuve ou d'occasion?
CONDITIONS DE «FINANCEMENT COMPÉTITIF»

CRÉDIT SUR MESURE
C'EST POUR VOUS!

Appellez aujourd'hui Philippe Fénélon

Sur internet ou par téléphone? Pour un rétablissement de votre crédit, faites-nous **CONFIANCE!**
C'est notre **AFFAIRE!**
542-3252 Cell.: 820-3434

www.creditsurmesure.com

GYMNASTIQUE SENSORIELLE

Une rééducation basée sur la présence et le ressenti.

La gymnastique sensorielle est effectuée dans la douceur, la lenteur et le respect de soi. C'est un entraînement conscient qui permet de **rééquilibrer la structure corporelle** et de développer **la perception, la coordination et la connaissance de soi**.

La gymnastique sensorielle offre ainsi l'opportunité de reconstruire un **équilibre tant physique que psychologique** et de soulager différents maux tels que: manque de vitalité, stress, mal-être, problèmes articulaires (arthrose, arthrite, fibromyalgie, maux de dos), troubles respiratoires, viscéraux, etc. S'ouvre ainsi pour la personne un nouvel espace de liberté d'action et d'expression.

Pour retrouver le sentiment de la vie dans son corps et le plaisir de bouger.

Cours en avant-midi, en après-midi, en soirée, journées intensives.
Pour information et inscriptions: Sylvie Bolduc **545-2691**

Diplômée de la Méthode Danis Bois, Praticienne en approche Globale du Corps et Antignyastique.

1 Confiez l'achat ou la vente de votre maison au **numéro 1**

Grâce à vous et pour vous, Camil Simard se retrouve au sommet du classement régional de Royal LePage

M. Simard se classe bon premier VENDEUR et INSCRIPTEUR en 2004 pour tout le Saguenay Lac-St-Jean et obtient l'attestation «Palme d'or du président» décernée au «Top 10%» des agents au Canada.

Camil Simard
818-3523

ROYAL LE PAGE
SAGUENAY - LAC-SAINTE-JEAN

www.camilsimard.com

Fondé en 1959

COURS SYLVIA BERGERON
Sylvia Bergeron
Fondatrice

Que faire pour

- Réaliser tes rêves
- Avoir confiance en toi
- Réussir ta vie
- Être bien avec toi-même
- Avoir la maîtrise de soi
- Communiquer avec les autres
- Combattre ta gêne et ta timidité
- Vaincre ta peur du ridicule
- Maîtriser ta nervosité
- Mettre de côté tes souffrances inutiles
- Surmonter les obstacles qui t'empêchent d'avancer
- Etc...

Démonstration gratuite

SAINT-FÉLICIEN
Mercredi 12 janvier
à 19 h 30
Salle La Marina
1063, Bellevue Sud

Le cours s'adresse à toute personne âgée de 16 ans et plus

LE COURS COMPREND:
Une démonstration gratuite
Onze (11) leçons, une par semaine

DE PLUS:
Nos conditions sont à la portée de toutes les bourses
Aucun contrat
Aucun frais d'inscription
Vous payez 11 leçons à 21,30 \$ chacune plus taxes

EN PLUS:
8 brochures remises gratuitement
Un certificat à la fin du cours

Institut de Culture Personnelle du Québec Inc.
LAVAL Qc
L'ÉLAN sylviabergeron.com L'APPORT

Un nouveau défi

Passer de producteurs à hommes d'affaires

par Marc St-Hilaire

MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX (MSH) – Pour André Fortin, il ne fait aucun doute que l'acquisition de l'abattoir Colbex se veut la meilleure de toutes les solutions.

Faisant état de l'important réseau de distribution que possèdent les frères Cola, propriétaires actuels des installations de Saint-Cyrille-de-Wendover, le président de l'UPA au Saguenay-Lac-Saint-Jean maintient que l'heure est venue de passer de simples agriculteurs à hommes d'affaires.

«Pour une région comme la nôtre, l'acquisition d'un abattoir d'une telle envergure est essentielle. Il faudra cependant s'assurer qu'un canal unique sera imposé, ce qui n'est pas encore fait», indique-t-il.

André Fortin, lorsqu'il fait mention de la nécessité d'un couloir unique, signale que sans cette mesure, les producteurs de vaches de réforme abandonneraient leur abattoir au profit des géants américains, une fois la frontière ouverte à ce type de commerce.

«Je crois que nos représentants ont répondu aux attentes avec sincérité, qu'ils font un excellent travail dans ce dossier et que c'est au tour de la ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ) de faire sa part. Il faut qu'elle en arrive à une entente avec le gouvernement fédéral», insiste le président régional, en faisant référence au programme national ESB-5, destiné à amoindrir les effets néfastes de la crise de la vache folle. À l'heure actuelle, ledit programme favoriserait davantage les producteurs de bouvillon, majoritairement établis dans l'Ouest du pays.

Présidente du Syndicat des agricultrices du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Diane Gilbert abonde dans le même sens qu'André Fortin.



André Fortin, président régional de l'UPA.

(Photo Steeve Tremblay)



Diane Gilbert, présidente du Syndicat des agricultrices.

(Photo Steeve Tremblay)

«Je pense qu'il faut donner du temps à nos représentants et leur faire confiance, prétend-elle. Présentement, les gens sont inquiets car il y a eu beaucoup de rumeurs lancées ici et là.

La séance d'information d'aujourd'hui aura un effet bénéfique sur la situation. Il est sain de se poser des questions, mais il est également sain d'obtenir des réponses.»

École de formation professionnelle en

MASSOTHÉRAPIE
KINÉSITHÉRAPIE
ORTHOTHÉRAPIE

SOIRÉE D'INFORMATION

Le jeudi 13 janvier, 19 h

3750, boul. du Royaume, Jonquière
(Place du Marquis)

ou appelez-nous
pour une rencontre individuelle: 695-9559



M.K.O.
DEPUIS 1984

- Formation professionnelle en Massothérapie, Kinésithérapie et Orthothérapie
- Leader depuis 20 ans; au-delà de 2000 gradués
- Formations continues
- Enseignants professionnels qualifiés
- Soins offerts au grand public

Sessions d'hiver, de printemps et d'automne
INSCRIPTION MAINTENANT

695-9559 ou sans frais le 800.888.3811

www.massomko.com

Trois-Rivières • Québec • Saguenay

clink
optik
MALTAIS



- EXAMEN DE LA VUE
- VERRES DE CONTACT
- VISION DE L'ENFANT
- SUPERBE CHOIX DE MONTURES

Également pour vous servir:

D^{re} Paula Maltais, o.d.

D^{re} Catherine Tremblay, o.d.

Mme Marie-Claude Godin, o.o.d.

Mme Karine Gagnon, o.o.d. Mme Manon Maltais, o.o.d.

Aujourd'hui, je vous donne avec plaisir mon «point de vue» sur la technologie révolutionnaire Acuvue[®] Advance[®] avec Hydraclear[®] un vrai gage de confort exceptionnel et durable! En avez-vous déjà entendu parler?

Les verres de contact de marque ACUVUE[®] ADVANCE[®] avec HYDRACLEAR[®] procurent une combinaison exceptionnelle d'avantages en matière de verres de contact, soit un haut taux d'oxygénation, un design favorisant le confort et un agent mouillant intérieur, unique en son genre, HYDRACLEAR[®]. Cette technologie donne un élément riche en humidité qui agit comme agent mouillant à la surface et partout à l'intérieur des verres de contact qui en sont dotés.

Les verres de contact de marque ACUVUE[®] ADVANCE[®] avec HYDRACLEAR[®] offrent une nouvelle catégorie de verres de contact et un haut taux d'oxygénation. Cette lentille offre une mouillabilité exceptionnelle et une résistance au dessèchement remarquable, un confort exceptionnel et durable. Elles aident à préserver l'apparence blanche et fraîche des yeux. Cette lentille offre une faible accumulation de dépôts de protéines et le filtre UV offre un taux de protection qui est le plus élevé actuellement sur le marché des verres de contact souples*. Elle optimise votre satisfaction par le confort et la durabilité qu'elles procurent.

Les progrès technologiques inhérents à la fabrication des marques de verres de contact ACUVUE[®] les rendent pratiques et facile à utiliser. Étant donné que les verres de contacts sont des dispositifs médicaux, il est important pour la santé de vos yeux de subir des examens de la vue régulièrement et de respecter les instructions de votre professionnel de la vue. Les verres de contact sont une saine option pour la correction de la vue.

Les verres de contact ACUVUE[®] offrent une gamme complète de produits comme les:

ACUVUE[®] ADVANCE[®] avec HYDRACLEAR[®] (port quotidien 2 semaines)

ACUVUE[®] 2 (remplacement 2 semaines à port prolongée)

ACUVUE[®] pour les astigmates (port prolongé)

ACUVUE[®] (jetables journalières)

ACUVUE[®] (double-foyer, deux semaines)

Ces lentilles répondent à différents besoins ainsi lors de votre prochaine visite pour un examen de la vue, votre optométriste peut vous offrir une paire d'essai gratuite si cela répond à vos besoins. Pour tout le mois de janvier, lors de votre examen de la vue, demandez à nos optométristes d'essayer les verres de contact de marque ACUVUE[®] et il nous fera plaisir de vous en offrir une paire gratuite.

Bonne année à tous!

*MISE EN GARDE: Les verres de contact avec filtre UV ne remplacent PAS les lunettes de soleil offrant une protection contre les UV parce qu'ils ne recouvrent pas entièrement l'œil et la zone avoisinante. On recommande vivement le port de lunettes de soleil, tel qu'indiqué. REMARQUE: Une exposition prolongée aux rayons UV est l'un des facteurs de risque associés à la cataracte. L'exposition est fondée sur un certain nombre de facteurs tels que les conditions environnementales (altitude, géographie, couverture nuageuse) et des facteurs personnels (quantité et nature des activités de plein air). Les verres de contact avec filtre UV offrent une protection supplémentaire contre les rayons UV dangereux. Toutefois, aucune étude clinique visant à démontrer que le port de verres de contact avec filtre UV réduit le risque de cataracte ou d'autres troubles oculaires n'a encore été menée. Pour de plus amples renseignements, consultez votre spécialiste de la vue.

Manon Maltais
o.o.d.

clink
optik
MALTAIS

3568, boul. Harvey
JONQUIÈRE
547-3666

yoga



545-4222 Louise Tremblay

Professeure et instructrice
accréditée

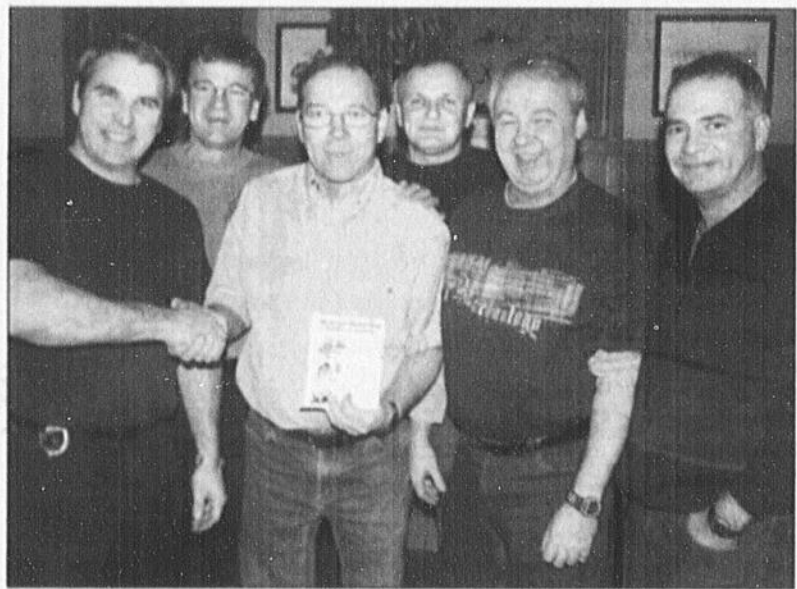
FOURRE-TOUT



BIENTÔT AU BURKINA FASO - À quelques jours de s'envoler pour l'Afrique, voici des jeunes très fébriles. Ce groupe de stagiaires du Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean seront dans la ville de Pô au Burkina Faso durant 80 jours. Là-bas, ils seront hébergés dans des familles burkinabès et effectueront de la sensibilisation environnementale auprès de la population locale. Cette photo a été prise à Alma où s'est déroulée dernièrement une formation intensive pour la réalisation de ce projet.

Lancement au Côté-Cour

Le café théâtre Côté-Cour de l'arrondissement Jonquière procédera vendredi 14 janvier au lancement de la programmation de sa saison hiver-printemps. Le lancement prendra la forme d'un 5 à 7, et l'entrée est libre. Le Côté-Cour est situé sur la rue de La Fabrique et si vous n'y êtes jamais allé, l'occasion est belle!



RETRAITE MÉRITÉE - Après plus de 40 ans de service comme mécanicien chez Abitibi-Consol d'Alma, le sympathique Réal Villeneuve (3e sur la photo) vient de prendre sa retraite. Plusieurs collègues de travail --Dominic Jolin, Martial Harvey, Serge Lebel, Benoit Brian et Égide Morin-- se sont réunis au Coq Rôti pour souligner l'événement.

(Photo Caroline Blackburn)

On ne prend pas de nouveaux patients...

(AR) - La santé demeure un domaine où, autant il est difficile de trouver un créneau d'entrée, autant on voudrait ne pas avoir besoin de s'en servir! Mais, bon, personne n'est à l'abri d'une défaillance, d'une maladie, d'ennuis plus ou moins graves.

L'autre jour, en prenant rendez-vous à ma clinique, j'ai bien vu qu'il y a des gens qui n'ont pas la chance d'avoir un médecin de famille. Une dame a patiemment fait la file pour se faire dire qu'on ne prenait plus de nouveaux patients, ni en régulier ni en clinique sans rendez-vous. Où lui restait-il à aller, disait-elle en cherchant une oreille attentive? Le CLSC, l'urgence? Ou effectuer une longue quête, numéro après numéro, auprès de la liste de médecins et de cliniques de l'annuaire? Ce qui, si vous l'avez déjà essayé, a 99,999

% de ne rien donner. Drôle d'époque, se plaignait la dame. On la comprend!

C'est que les temps ont tellement changé depuis nos aînés, alors que la grande majorité de

elles pas un catalogue aussi étendu? Ou peut-être un peu de tout cela à la fois?

J'aurais bien aimé donner, à cette dame qui se cherchait un doc, un nom, un truc, une façon de procéder. Mais non. Comme tous les autres qui avaient été, comme moi, témoin de son désarroi, on s'est estimés chanceux d'avoir notre dossier médical bien installé quelque part. Même s'il faut appeler dix ou vingt fois, même s'il faut --en raison d'un téléphone toujours occupé--, se rendre sur place pour prendre rendez-vous, même s'il faut ramer avec patience pour avancer dans le réseau, débordé, de la santé, du moins avons-nous notre niche.

Que n'en est-il pas ainsi pour tous! Car, n'est-il pas inconcevable que plusieurs «tataouinent» sans fin pour parler à un doc?



RAINVILLE

ANDRÉE

arainville@lequotidien.com

ceux-ci pouvaient avoir «leur» médecin toute leur vie durant. Peut-être n'allaient-ils pas autant chez le doc, peut-être ne s'alarmaient-ils pas aussi vite, peut-être la variété et la virulence des maladies n'offraient-

EN BAVARDANT



Claude Chevalot

Les défis du tourisme hivernal

On parle de plus en plus de la région comme d'un paradis pour les motoneigistes et autres amateurs du plein air et de la nature.

Quelles sont les initiatives mises de l'avant pour attirer les touristes dans notre coin de pays et quels sont les défis que doivent relever les intervenants du domaine?

Voilà le sujet du premier déjeuner du CERCLE DE PRESSE DU SAGUENAY pour l'année 2005, qui recevra pour l'occasion la directrice générale de l'Association touristique régionale, Claude Chevalot, ainsi que Dany Bouchard, directeur de la commercialisation à l'international et Louise Blanchet, directrice de la commercialisation pour le Québec. D'autres intervenants des différents créneaux touristiques seront également présents. Le rendez-vous est prévu à 9 h, ce mercredi 12 janvier, à l'Hôtel Chicoutimi.



RELAIS DES LACS - Le Relais des lacs de Labrecque s'avère un revigorant endroit pour la pratique d'activités de ski de fond, de motoneige et d'hébertisme. Sur la photo du haut, la cuisinière Andrée Couture, la gérante Marie-Josée Laforest et la serveuse Natalie Lavoie font partie du personnel très dynamique de l'endroit, tandis que, sur la photo du bas, Tracy Hogue, France Boivin et Henrick Hogue, venus faire de l'hébertisme sur les tracés aménagés à cet effet, en ont également profité pour casser la croûte.



Photos Caroline Blackburn

Transfert d'information



Tout sur l'automobile en temps réel sur cyberpresse.ca/auto

**MISE À JOUR
CONTINUELLE**

cyberpresse.ca

ON GAGNE À LE CONSULTER SOUVENT

Vaches de réforme

Le prix dérange bien plus que l'abattoir

par Marc St-Hilaire

MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX (MSH) – Pour le président du comité de mise en marché des bovins de réforme à la FPBQ, Omer Bouchard, les agriculteurs sont davantage préoccupés par le prix auquel se vend actuellement la vache de réforme que par l'acquisition de l'abattoir Colbex.

Hier, plus de 300 agriculteurs de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean se sont réunis à huis clos, à la salle La Genèse de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, pour une séance d'information concernant l'entente de principe signée par la Fédération des producteurs de bovins du Québec (FPBQ) et les propriétaires de l'abattoir Colbex de Saint-Cyrille-de-Wendover, le 2 décembre dernier.

L'établissement d'un prix plancher pour la vache de réforme à 0,42 \$ la livre (montant payé conjointement par l'abattoir et les deux paliers de gouvernement), était alors l'un des principaux éléments de l'entente.

Or, depuis l'accord, moins d'une vache de réforme sur cinq a permis à son propriétaire d'obtenir ce prix plancher. En effet, lors des trois dernières ventes à l'encan, les producteurs ont touché une moyenne de 0,20 \$ la livre pour leurs bêtes, en plus de l'aide gouvernementale de 0,16 \$.

Réagissant à ces décevants résultats, un groupe de 125 producteurs de bovins du haut du

Lac-Saint-Jean ont fait entendre leur grogne via les médias, exigeant de leurs supérieurs des explications sur l'entente. L'un des instigateurs de cette démarche, l'agriculteur d'Albanel Jean-Pierre Frigon, avait même qualifié l'UPA de dictature, taxant ses dirigeants de manque de transparence.

Rapidement, la décision d'acquiescer l'abattoir Colbex et les installations qui s'y rattachent, pour plus de 50 millions \$, a été mise en doute par les agriculteurs de la région tout entière.

«Cet après-midi (hier), nous leur avons donné tous les détails que nous avons, en tenant compte évidemment des clauses de confidentialité auxquelles nous sommes soumis, a indiqué Omer Bouchard. La très grande majorité des gens semble désormais derrière nous.»

Comme la ministre Gauthier l'a fait la semaine dernière, Omer Bouchard admet que certains problèmes ont marqué ce début d'année. Toutefois, il explique que quelque 1500 vaches de plus qu'à l'habitude ont été marchandées au cours des dernières semaines et qu'en ce sens, un plus grand nombre d'entre elles ont été classées de moindre qualité.

Abattoir de Princeville

Finalement, en ce qui concerne l'abattoir Olymel de Princeville, Omer Bouchard jure que les membres de son comité ont analysé cette option avec attention avant d'arrêter leur choix sur l'abattoir Colbex-Levinoff, propriété de la famille Cola. Selon lui, le principal problème, en Estrie, s'est avéré le manque de collaboration du syndicat en place chez Olymel.

«Nous avons fait une offre de partenariat aux gens de Princeville et ils l'ont refusée. Il faut comprendre que dans ce dossier, la CSN ne pouvait donner son accord puisqu'elle aurait perdu des membres. En devenant propriétaires, les travailleurs ne pouvaient plus être syndiqués», confie M. Bouchard.

Il signale néanmoins que les

ponts ne sont pas rompus de façon définitive entre Princeville et la FPBQ.

«L'achat des installations d'Olymel à Princeville demeure notre plan B. Si les négociations entre les frères Cola et notre Fédération échouent dans les prochains jours, nous pourrions très bien nous tourner vers cette avenue», dit-il.

Le porte-parole ajoute cependant que rien ne laisse croire en un tel dénouement. Rappelons que l'entente de principe signée le 2 décembre dernier devait mener à l'achat définitif de l'abattoir Colbex, au plus tard le 20 décembre.



AGRICULTEURS - Selon Omer Bouchard, la grande majorité des 300 agriculteurs présents à l'assemblée acceptent maintenant l'idée d'acheter l'abattoir Colbex-Levinoff.

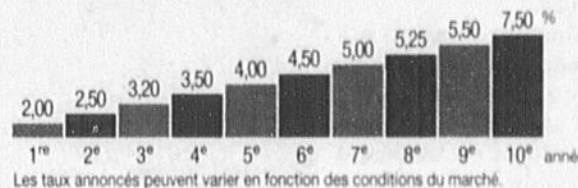
(Photo Steeve Tremblay)

Pour plus tard,
c'est maintenant :

1 800 463-5229

REER Obligations à taux progressif

Plus vous investissez tôt et longtemps, plus c'est payant. Capital garanti.



BONI DE

1%

la première année pour les nouveaux fonds REER.

Téléphonez-nous du lundi au vendredi, de 8 h à 20 h, et les samedis de janvier et de février, de 10 h à 16 h.

www.epq.gouv.qc.ca

Épargne
Placements

Québec



Omer Bouchard, président du comité de mise en marché des bovins de réforme.
(Photo Steeve Tremblay)

Ce soir 19 h 30 nouveau rendez-vous Méchant contraste!

Des gens fascinants, des sujets originaux, des opinions pour le moins contrastées.
Animation : Matthieu Dugal Réalisation-coordination : Erik Tremblay

Le Québec comme vous ne l'avez jamais vu.



Télé-Québec
telequebec.tv

Ça change de la télé

00610765

Le site deviendra un refuge faunique



BATTURES - Bientôt, il ne sera plus possible de circuler en motoneige ou en quatre roues, ni de pratiquer la pêche blanche (comme le montre cette photographie), sur les battures de Saint-Fulgence.

(Photo Jeannot Lévesque)

Puits creusé en décembre

Des tests détermineront la qualité de l'eau pompée

SAINT-FULGENCE (DC) - Des tests seront réalisés dans les prochains jours, à Saint-Fulgence, afin de déterminer si l'eau rendue accessible grâce à un puits creusé en décembre, à l'intersection des rangs Sainte-Marie et Saint-Joseph, se révèle suffisamment pure et abondante pour desservir 600 des 800 foyers de la municipalité.

«On attend que l'électricité soit installée par Hydro-Québec pour procéder aux essais. On espère que ça se fera cette semaine», a souligné la mairesse Gisèle Girard, hier, au cours d'une entrevue accordée au Quotidien. Après trois ou quatre jours de pompage, on saura ce qu'il en est de la pression. Quant aux analyses de l'eau, réalisées par Laboratoires SL, elles seront disponibles une semaine après les prélèvements.

Si les tests sont entièrement concluants, la municipalité pourra passer à l'étape suivante, laquelle consiste en l'obtention d'une autorisation de la part de la Commission de protection du territoire agricole. Simultanément, on planifiera le creusage d'un second puits, tandis que des plans seront tracés, en vue de l'installation de cinq kilomètres de conduites devant amener l'eau jusqu'au réseau local.

L'objectif de la mairesse est de compléter les travaux d'ici à la fin de 2005. Déjà, on a investi près de 10 % de l'enveloppe budgétaire rattachée à ce projet, laquelle a été évaluée à 2,5 millions \$. En principe, la moitié de la facture doit être assumée par le gouver-

nement du Québec, mais les élus de Saint-Fulgence n'ont pas abandonné l'idée d'obtenir davantage.

Peu importe le scénario, cependant, les coûts seront significatifs, mais le resserrement des normes imposé par le ministère de l'Environnement, autant que les inconvénients causés par la mauvaise qualité de l'eau disponible actuellement (les avis de bouillir se multiplient et souvent, on ne peut s'en servir pour laver le linge parce qu'elle est brune), ont suscité des attentes au sein de la communauté.

«C'est le dossier dont on me parle le plus souvent, à Saint-Fulgence. Même si les travaux vont résulter en une augmentation annuelle du compte de taxes qui s'élèvera à près de 200 \$ par foyer, en moyenne, je ne vois pas de problème avec ça. Ce sera moins cher que de charrier de l'eau à la cruche et moins coûteux que la construction d'une usine de filtration», fait valoir Gisèle Girard.



Gisèle Girard, mairesse de Saint-Fulgence.

(Archives)

SAINT-FULGENCE (DC) - Le ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs du Québec a signé une entente avec la municipalité de Saint-Fulgence, à la fin de 2004. Dès qu'elle sera publiée dans la Gazette officielle, le secteur des battures, réputé pour sa végétation et pour les oiseaux qui le fréquentent, deviendra le premier site du Saguenay-Lac-Saint-Jean à se voir conférer le statut de refuge faunique.

En pratique, cela signifie que le ministère assumerait l'entretien des équipements qui se trouvent sur

battures. En principe, ils ne peuvent pas s'y installer pour plus d'une journée, mais on y trouve quand même des installations permanentes. La municipalité affiche une certaine tolérance, mais bientôt, la seule option disponible sera le village éphémère aménagé à l'Anse-aux-Foins.

«Encore en fin de semaine, j'ai vu cinq cabanes aux battures. Or, c'est une activité qui peut avoir un impact sur l'environnement», fait observer Gisèle Girard. Revenant à l'entente conclue avec le ministère, elle y voit l'aboutissement de démarches entamées de longue date, avant même la création du Centre d'interprétation des battures et de réhabilitation des oiseaux, le CIBRO, en 1991.

«C'est un plus pour le CIBRO, qui a aussi obtenu une aide de la compagnie Alcan afin d'assurer ses opérations. Le ministère ne pourra pas compter sur un meilleur partenaire afin de veiller sur le site», se réjouit la mairesse. Elle ajoute que la municipalité ne déboursa pas un sou, dans le contexte de l'entente, et qu'elle voit ainsi consacrée l'importance des battures, sa vocation en tant que site naturel.

Quant au territoire compris dans l'entente, il englobe le marais aménagé il y a quelques années, grâce à la collaboration de l'organisme Canards Illimités. S'y ajoutent les battures elles-mêmes, lesquelles s'étirent le long de la rivière Saguenay, de la flèche littorale - qui, elle, n'aura pas le statut de réserve faunique - jusqu'à la rivière aux Foins.



CÔTÉ
DANIEL
dcote@lequotidien.com

les battures, notamment les trottoirs de bois qui permettent aux ornithologues - amateurs ou professionnels - de se déplacer au-dessus des zones humides sans causer de perturbations. C'est aussi lui qui s'occupera de la signalisation, tout en assurant le respect des règlements.

«Il n'empêchera pas les gens de marcher sur les trottoirs, mais il ne sera plus possible de circuler en quatre roues, ni en motoneige, sur le site. Des gens le font à l'heure actuelle et ça cause des dommages, puisque qu'on trouve des plantes uniques dans ce secteur. C'est aussi une aire de nidification», a expliqué la mairesse de Saint-Fulgence, Gisèle Girard, à l'occasion d'une entrevue accordée au Quotidien.

Pêche interdite

Une autre restriction touchera les amateurs de pêche blanche, plus spécifiquement ceux qui posent leur cabane sur le site des

POUR VENDRE VOTRE RÉSIDENCE

UN AGENT TRÈS RECONNU!

ANDRÉ LALIBERTÉ !!

Sutton GROUPE SUTTON-ACCÈS PLUS COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

EXPÉRIENCE + COMPÉTENCE

00611187
690-5553

André Laliberté
Groupe Sutton

VR Daniel Émond

Dépositaire
Couchman
Recreational Vehicles

65 MOTORISÉS EN INVENTAIRE À VOIR
Site internet: www.vrdanielemond.com

Terrain d'exposition
3080, AVENUE DU PONT SUD, ALMA • 669-8360
2650, DALTON, PARC COLBERT, QUÉBEC
1-877-527-2722

«*Brisons l'isolement...
Développons l'entraide!*»



Centre de Prévention
du Suicide 02

Intervention téléphonique
Jour et nuit - 7 jours :
(gratuit - confidentiel)

Saguenay: (418) 545-1919
Lac-St-Jean: 1-866-APPELLE
(277-3553)

00609867

Traité sur l'Approche commune

« Décembre 2005, c'est un peu trop vite »

- Marc-André Gagnon -

par Mélyssa Gagnon

CHICOUTIMI (MG) - « Nous pensons que la cadence actuelle va un peu trop vite et que la signature d'un traité sur l'Approche commune en décembre 2005 n'est pas réaliste ».

C'est ce qu'affirme le conseiller Marc-André Gagnon qui dirigeait les membres du comité de travail de Saguenay sur l'Approche commune à l'issue d'une rencontre exploratoire tenue hier en présence de l'observateur nommé par le gouvernement québécois, Benoît Bouchard et qui concernait entre autres, les échéanciers que s'est fixé la Table centrale de négociations en vue de l'adoption du traité final.

Au terme de la réunion d'une durée d'une heure, le conseiller baieriverain et porte-parole du comité a fait savoir que les discussions se sont avérées constructives. Globalement, il se dit

satisfait du contenu de la rencontre. Il fut entre autres question du sujet du bon voisinage, lequel faisait récemment l'objet d'une lettre publique d'information distribuée dans tous les foyers de la région.

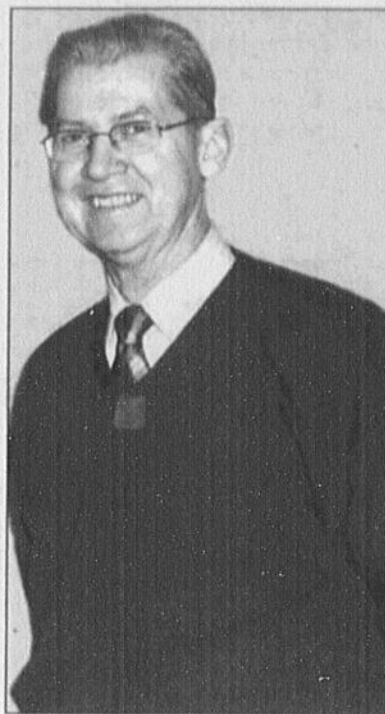
Les discussions ont également porté sur le fonctionnement et les mécanismes d'échange entre les représentants de Saguenay et ceux du gouvernement.

« On a fait un survol de ce qui s'en vient au cours des prochains mois. Il y a une volonté commune de travailler ensemble mais nous avons des attentes et des questions. La population et plusieurs associations nous interpellent en ce qui

concerne les droits territoriaux, les pouvoirs et les redevances qui seraient accordés aux autochtones lorsque l'entente sera signée », a indiqué Marc-André Gagnon, ajoutant qu'une autre séance de discussion aura lieu au cours des prochaines semaines.

Toujours selon le conseiller, le comité ad-hoc a pu soumettre plusieurs questions à M. Bouchard, lequel était accompagné du coordonnateur régional, Germain Simard. Ces questions seront transmises aux négociateurs et un document réponse suivra d'ici à la fin de janvier.

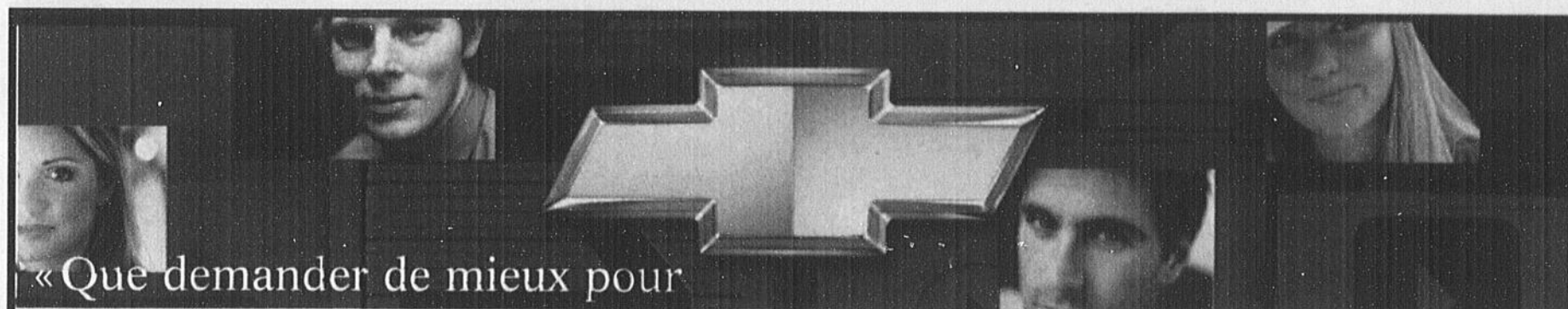
Outre Marc-André Gagnon, le comité de travail de la ville est formé des conseillers Denis Dahlet et Jean-Marie Beaulieu, de même que de Robert Pépin, Michel Fortin et Richard Banford.



Marc-André Gagnon



Germain Simard



« Que demander de mieux pour une mini du XXI^e siècle ? »

Jacques Bienvenue, *Journal de Montréal*



CHEVROLET AVEO LS

149 \$/mois*
Avec comptant de 1651 \$
0 \$ dépôt de sécurité

| Mensualité | Comptant | Dépôt de sécurité | OU | 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT |
|------------|----------|-------------------|----|------------------------------------|
| 169 \$ | 708 \$ | 0 \$ | | |
| 184 \$ | 0 \$ | 0 \$ | | |

Terme de 48 mois à la location. Transport et préparation inclus.

Moteur 1,6L DACT 4 cyl. de 103 HP • Habitacle pour 5 passagers • Sacs gonflables avant côtés conducteur et passager • Banquette arrière divisée 60/40 rabattable • Direction et freins assistés • Phares antibrouillard (5 portes) • Essuie-glace et lave-glace de lunette arrière (5 portes) • Tachymètre • Volant inclinable • Radio AM/FM avec 4 haut-parleurs • Sièges baquets avant, côté conducteur réglable en hauteur • Rétroviseurs extérieurs à télécommande manuelle • Chauffe-moteur • Pneus P185/60R/14 toutes-saisons • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise • Sécurité 5 étoiles*

CHEVROLET AVEO⁵ LS

149 \$/mois*
Avec comptant de 1887 \$
0 \$ dépôt de sécurité

| Mensualité | Comptant | Dépôt de sécurité | OU | 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT |
|------------|----------|-------------------|----|------------------------------------|
| 169 \$ | 943 \$ | 0 \$ | | |
| 189 \$ | 0 \$ | 0 \$ | | |

Terme de 48 mois à la location. Transport et préparation inclus.



CHEVROLET  Choisis ta route.



L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée. Réservez vite. Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Consultez le représentant de crédit de votre concessionnaire Chevrolet pour plus de détails. Les modèles illustrés sont destinés à la location. *A la location, paiement mensuel basé sur un bail de 48 mois avec versement initial ou échéance équivalent (voir tableau). A la location, transport et préparation inclus. Immobilisation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 \$ du 1^{er} au 31^{er} avril 2005. Première mensualité exigible à la livraison. *Taux de financement à l'achat de 0 %, pour un terme de 36 mois sur approbation de crédit de GMAC, seulement. Sécurité 5 étoiles pour le conducteur et le passager avant lors des tests d'impacts frontaux. Essais effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des E.-U. sur les modèles Aveo 4 portes, 2005. Cette offre est réservée aux concessionnaires Chevrolet et ne peut être combinée avec aucune autre offre ni aucun autre programme incluant d'achat ou de location. À l'inscription des programmes de la Chevrolet GM des États-Unis, le concessionnaire peut louer à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, au 1 800 463-7463 ou visitez www.gmcanada.com.

Le Quotidien le Mardi 11 Janvier 2005 - 15

«Ça n'ira pas plus loin, c'est accidentel»

- Jacky Piquette

par Marc St-Hilaire

ALMA (MSH) – Il n'y aura pas de poursuite dans le dossier de l'incendie qui a pris naissance dans un sofa, au 1195 de la rue Côté à Alma, dans la nuit de samedi à dimanche.

Selon le chef de division au Service de protection des incendies d'Alma, Jacky Piquette, l'incident, qui implique une jeune gardienne de 15 ans, est accidentel et en ce sens, le principal suivi à effectuer en est un à caractère préventif.

«Ça n'ira pas plus loin, confiait le préventionniste almatois en début d'après-midi, hier. On a des faits qui prouvent que ce début d'incendie est accidentel. Mon rapport est pratiquement terminé.»

Jacky Piquette devait rencontrer la jeune gardienne afin de clore le dossier.

«Il ne me reste plus qu'à parler à la jeune fille. Ce n'est pas évident pour elle, ni pour ses parents. Mais, je crois que l'événement servira à accroître la vigilance des gens, ce qui est une bonne chose en soi», a-t-il dit avant de raconter à nouveau les événements.

Toujours selon ses explications, la gardienne se serait procuré trois cigarettes auprès de la mère des enfants, avant que celle-ci quitte la demeure familiale. Il était alors minuit.

«La mère, Mme (Manon) Tremblay, avait demandé à la jeune fille d'être prudente et de fumer sous la hotte», précise-t-il.

Vers 3h00, l'ami de cœur de la gardienne et l'un de ses amis se sont rendus à la maison de la rue Côté. Après avoir cogné à la

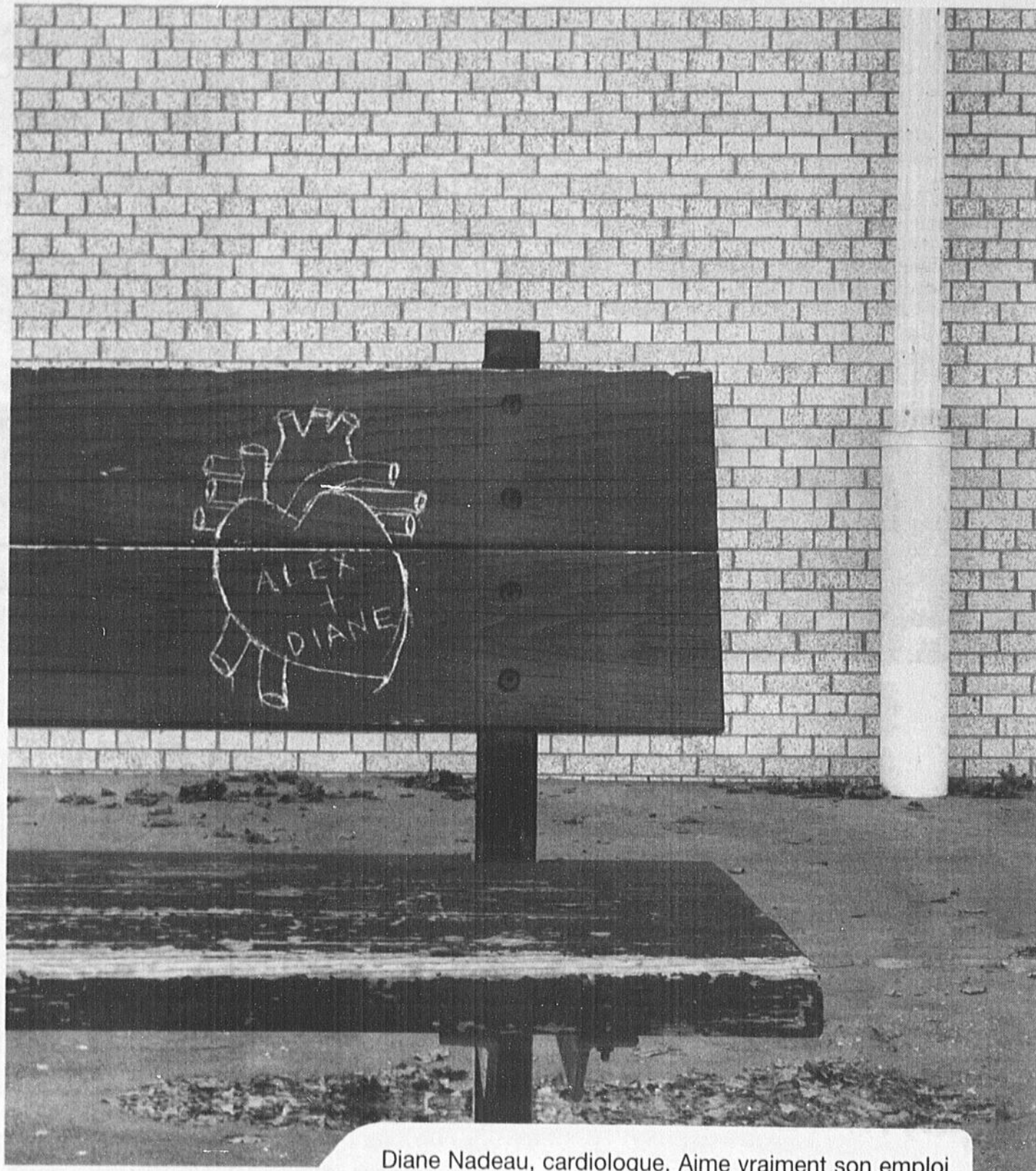
porte, sans réponse, ceux-ci ont pénétré les lieux et ont trouvé la jeune femme étendue sur le sofa. La fumée avait envahi le bâtiment. Les deux enfants dormaient pour leur part au sous-sol.

La mère des enfants est arrivée sur les lieux presque au même moment que les deux amis de la gardienne.

«Semble-t-il qu'elle (la gardienne) amis du temps à se réveiller,

ajoute le porte-parole du Service de protection des incendies. Je ne veux cependant pas embarquer dans l'histoire voulant que la gardienne ait été intoxiquée au monoxyde de carbone.»

Tel que rapporté hier, un mégot de cigarette a été retrouvé sous les coussins du sofa. Le feu avait entièrement consumé l'intérieur du meuble, mais ne s'est jamais étendu dans la résidence.



Diane Nadeau, cardiologue. Aime vraiment son emploi.



16 - Le Quotidien, le Mardi 11 Janvier 2005

RAPPORT - Le chef de division au Service de protection des incendies d'Alma, Jacky Piquette prétend que l'incident qui implique une jeune gardienne de 15 ans est accidentel.

(Photo Steeve Tremblay)

workopolis.com

LE PLUS GROS SITE D'EMPLOIS AU QUÉBEC

00610206



ACQUISITION - Le directeur général et le président de Promutuel du Lac au Fjord, Martin Bergeron (à gauche) et Omer Bourchard, entourent l'Almatois Yves Doré.

(Photo Steeve Tremblay)

Yves Doré Inc.

Promutuel achète un cabinet de courtage

par Marc St-Hilaire

HÉBERTVILLE (MSH) - Depuis le 1er janvier, Promutuel du Lac au Fjord dirige le cabinet de courtage almatois Yves Doré Inc., qui œuvre dans la capitale jeannoise depuis 1944.

Hier, la société mutuelle régionale, qui regroupe près de 20 000 membres, a confirmé cette acquisition. De ses quartiers généraux à Hébertville, le directeur général de Promutuel du Lac au Fjord, Martin Bergeron, a promis que sa «nouvelle clientèle bénéficiera d'un service accru du fait que non seulement les polices seront émises rapidement mais aussi, elle pourra profiter d'un service à proximité lors d'un sinistre».

De plus, le porte-parole a souligné que tous les employés au service du cabinet Yves Doré Inc.

conserveront leur poste, ce qui fait passer à 76 personnes la main-d'œuvre à temps plein de Promutuel du Lac au Fjord.

«Nous voulons minimiser les changements auprès de nos nouveaux membres», a-t-il indiqué, en ajoutant qu'au moment de renouveler leur police respective, ces clients se verront offrir, pour une prime égale ou inférieure, «des protections qui seront dans l'ensemble supérieures».

De son côté, Yves Doré a expliqué qu'il tentait depuis quelque temps de se départir de son com-

merce, lui qui voyait sa préretraite arriver à grands pas.

«Je tenais à protéger ma clientèle, qui nous a toujours été fidèle. Je tenais également à ce que les intérêts du commerce demeurent sous la propriété des gens de la place», a-t-il confié.

Yves Doré et son épouse Andrée Fortin ont succédé, en 1984, à Gabriel Fortin, fondateur de l'entreprise d'assurances. Avec leur fille Anna, la famille Doré signale qu'elle demeurera en service, à l'emploi de Promutuel du Lac au Fjord.

Les bureaux d'Yves Doré Inc., situés sur le boulevard Dequen à Alma, resteront ouverts malgré le fait que Promutuel du Lac au Fjord possède déjà un pied-à-terre dans la capitale jeannoise.

Grève chez Scepter

Le juge Banford émet une injonction interlocutoire

par Roger Blackburn

CHICOUTIMI (RB) - Les 20 travailleurs de l'usine Scepter Aluminium du Chemin de la réserve à Chicoutimi devront respecter les règles de l'injonction interlocutoire émise hier par la Cour jusqu'à la fin du conflit de travail.

C'est ce qu'a décidé le juge de la Cour supérieure Roger Banford, en reportant les mêmes termes de l'injonction provisoire ordonnée récemment.

«Nous respecterons l'injonction. Notre objectif avec cette grève était d'interrompre la production de l'usine et nous y parvenons», affirme le permanent syn-

dical des TCA, Gilles Bellemare.

«Nous allons laisser libre accès à l'usine, nous ne serons pas plus de sept personnes sur le piquet de grève et nous allons maintenir la roulotte des grévistes à 50 pieds de la clôture de l'usine et respecter l'ordonnance de la Cour», insiste le représentant syndical.

En grève depuis le mardi 4 janvier, après seulement cinq jours de négociation, les employés de l'usine, propriété de l'Américain Garney Scott, vivent un conflit qui dure depuis deux ans avec le nouveau propriétaire. «Ça fait 12 ans que je travaille dans le milieu syndical et je n'ai jamais vu un employeur de ce genre»,

estime Gilles Bellemare qui considère la grève comme la seule façon de négocier avec ce genre d'employeur.

«J'ai communiqué avec des représentants syndicaux dans des usines de New York appartenant à Garney Scott et ils m'ont dit qu'il y avait un très grand roulement de personnel dans les usines américaines. Cet employeur épuise ses travailleurs avec des horaires de travail insoutenables et des mesures disciplinaires. Ici, au Québec, nous avons des lois et un Code du travail qui empêche ces abus et nous entendons les faire respecter», assure le permanent des TCA.

DIAGNOSTIC ORGANISATIONNEL : L'UTILITÉ POUR VOTRE ENTREPRISE



Jonathan Banford, CA

Que votre entreprise soit en phase de démarrage, en pleine croissance ou à maturité, il peut être opportun d'effectuer un diagnostic organisationnel afin d'obtenir une opinion externe sur la situation actuelle de celle-ci.

Qu'est-ce qu'un diagnostic organisationnel?

Un diagnostic organisationnel est un processus au cours duquel des experts qualifiés étudient l'ensemble d'une entreprise en vue de dresser un bilan de sa situation actuelle tout en identifiant des secteurs spécifiques d'opportunités d'améliorations. Les principales fonctions de gestion qui sont étudiées dans le cadre d'un diagnostic sont: le marketing, la production, les ressources humaines, la finance/comptabilité et le management/stratégie.

Au terme du processus d'étude de l'entreprise, un rapport de diagnostic complet est produit indiquant les forces, les opportunités, les faiblesses et les menaces de la société. Évidemment, pour le bénéfice de l'entreprise, l'attention est d'avantage portée sur les lacunes décelées dans chacune des fonctions de gestion plutôt qu'aux forces en présence.

Qu'elle est l'utilité d'un diagnostic organisationnel?

Dans la majorité des cas, un diagnostic organisationnel contribue à accroître la valeur de l'entreprise dans la mesure où les recommandations sont mises en œuvre adéquatement. Une amélioration de la gestion des fonctions accroît la productivité, par le fait même la rentabilité de l'entreprise et donc de sa valeur.

Quand est-il opportun d'effectuer un diagnostic organisationnel?

Les gestionnaires souhaitent en tout temps pouvoir mesurer le degré d'efficacité de l'organisation et en ce sens un diagnostic peut être approprié à n'importe quel moment. Par contre, dans certaines situations spécifiques, la réalisation d'un diagnostic organisationnel s'impose. En voici quelques exemples:

- Avant la réalisation d'un projet majeur d'investissement;
- Avant l'achat ou la vente de l'entreprise afin de la présenter dans les meilleures conditions possibles;
- Lorsqu'une entreprise est en perte de rentabilité soutenue depuis quelques exercices;
- Lors d'un changement de direction ou de propriétaires.

Conclusion

Si vous jugez opportun ou pertinent d'obtenir un diagnostic organisationnel dans votre entreprise, consultez votre conseiller d'affaires. Vous êtes susceptibles d'en obtenir d'importants avantages. Également, des programmes gouvernementaux sont en vigueur et donnent accès à des subventions qui réduisent les coûts du diagnostic à élaborer.

Jonathan Banford, CA

Samson Bélair/Deloitte & Touche est fier d'être partenaire de CENTRAIDE



Notre mission :
Aider nos clients et nos gens à exceller

Deloitte.

www.deloitte.ca

(418) 549-6650

Samson Bélair/Deloitte & Touche

Certification et services-conseils, fiscalité, services-conseils financiers et consultation

ALMA • SAGUENAY • DOLBEAU-MISTASSINI • NORMANDIN • ROBERVAL • ST-FELICIEN



DÉMISSION - Membre du bureau de direction du Festival western, Camil Vézina a confirmé la démission en bloc des responsables de l'événement.

(Archives)

Festival western

Démission en bloc

DOLBEAU-MISTASSINI (MCP) - Les membres du bureau de direction des Dix jours western de Dolbeau ont remis leur démission en bloc, un peu avant les Fêtes, ce qui menace la tenue de la 34^e édition.

La nouvelle a été rendue publique hier, à l'issue de la séance mensuelle du conseil de ville de Dolbeau-Mistassini, à la suite d'une question provenant d'une radio locale.

Présent à la séance et membre du bureau de direction, Camil Vézina s'est empressé de préciser : « Depuis plusieurs années, nous adressons des requêtes à la Ville et aucun changement ne se produit. Tous ces refus ne font qu'attiser certaines contrariétés », explique-t-il.

Il semblerait qu'une question d'équité du point de vue de l'attribution des sommes soit à la source du litige. « Nous aimerions que l'aide déboursée par Ville tienne compte du site et de son entretien, de la durée des festivités et de l'ampleur de l'événement », soutient M. Vézina.

Le manque de planification à moyen et court terme déplaît aux bénévoles qui considèrent que cela témoigne d'un manque de vision. « Le maintien des infrastructures nous coûte, en moyenne, entre 20 000 \$ et 30 000 \$ annuellement. Malgré notre satisfaction du devoir accompli et tous nos efforts, nous ne sommes plus capables. Il arrive fréquemment qu'en plus des commanditaires que nous devons trouver, nous investissons à mêmes les avoirs de nos entreprises », ajoute-t-il.

Lorsque le maire Simard fut questionné au sujet de cette nouvelle, il a refusé de livrer quel que commentaire que ce soit.

Néanmoins, seule une équipe renouvelée pourra reprendre la direction de ce festival.

FAITS DIVERS

Blessé grave à Saint-Félicien

SAINT-FÉLICIEN (RB) - Une collision entre un fardier de 45 pieds et un véhicule de promenade, à la sortie du pont de Saint-Félicien, a causé des blessures graves au conducteur du véhicule, hier après-midi, vers 17 h 15.

Le conducteur du véhicule a perdu le contrôle avant de frapper un camion de transport. De source policière nous avons appris que le conducteur du camion et le passager du véhicule ont subi quant à eux des blessures mineures. Les pinces de désincarcération ont été demandées sur les lieux de l'accident et la circulation a été interrompue pendant plus d'une heure.

Blessé en motoneige

LATERRIÈRE (RB) - Un motoneigiste en provenance de Québec a perdu le contrôle de sa motoneige, hier, dans un sentier balisé à Laterrière, s'infligeant des blessures qui ont nécessité son transport à l'hôpital de Chicoutimi.

Faisant parti d'un groupe de six touristes en direction de la région, le motoneigiste rendu presque à destination s'est retrouvé dans le décor après une mauvaise manœuvre. De source policière on affirme que la boisson n'est pas en cause dans cet accident.

Bilan routier

CHICOUTIMI (RB) - Les agents de la Sûreté du Québec de la région sont intervenus à 36 reprises sur le territoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, en fin de semaine, pour des accidents de la circulation.

Les policiers ont intercepté neuf conducteurs avec facultés affaiblies et ont répondu à neuf appels d'accidents avec blessés. On a également déploré 22 accidents matériels dus à des collisions de toutes sortes, en plus de cinq sorties de routes.

Policiers en motoneige

CHICOUTIMI (RB) - Les poli-

ciers motoneigistes de la Sûreté du Québec ont connu une fin de semaine très active sur l'ensemble du territoire de la région, principalement sur les sentiers des MRC Lac-Saint-Jean-Est, du Fjord-du-Saguenay et du Domaine-du-Roy. Les agents ont émis 22 constats d'infraction et 33 avis de non-conformité après avoir effectué 181 vérifications de motoneigistes. Les principales infractions relevées sont en rapport avec les droits d'immatriculation, l'absence d'un casque protecteur, non détenteur d'assurance et pour des conducteurs de moins de 16 ans.

Vols d'outils

SAINT-AMBROISE (RB) - Une roulotte double servant

d'unité de service à une compagnie forestière de Saguenay, dans le secteur du rang Est de Saint-Ambroise, a été volée en fin de semaine. Les voleurs ont emporté des outils qui servaient à l'entretien des équipements forestiers pour une valeur estimée à 30 000 \$.

Vol de cigarettes

SAINT-HONORÉ (RB) - La Sûreté du Québec nous informe qu'un vol de cigarettes évalué 5000 \$ est survenu dans la nuit de dimanche à lundi dans un dépanneur de Saint-Honoré. Les policiers demeurent toujours disponibles pour recevoir des informations confidentielles de la part des citoyens témoins d'actes criminels.


QUOTIDIEN
progrès-dimanche

CARNET
MONDAIN

549-4444

| | |
|---|---|
| ANNONCE AVEC PHOTO | SANS PHOTO |
| <p style="font-size: 1.5em;">15⁹⁵\$</p> <p style="font-size: 0.8em;">SUR UNE COLONNE</p> | <p style="font-size: 1.5em;">29⁹⁵\$</p> <p style="font-size: 0.8em;">SUR DEUX COLONNES</p> |
| | <p style="font-size: 0.8em;">TEXTE seulement 7\$</p> <p style="font-size: 0.7em;">JUSQU'À 40 MOTS (45¢ par mot additionnel)</p> |

| | |
|--|--|
| <p>MESSAGE PERSONNEL</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ MESSANGE PERSONNEL ✓ NAISSANCE ✓ POÈME ✓ PROMPT ✓ RÉTABLISSEMENT ✓ VŒUX ✓ ANNIVERSAIRE DE MARIAGE | <p>ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ FIANÇAILLES ✓ GÉNÉRATIONS ✓ GRADUATION ✓ MARIAGE |
|--|--|



A notre étoile. Félicitations Vincent.

De papa et maman XXXX



Joyeux anniversaire et bonne journée à tous!

LA RUBRIQUE
présente

Toilette de soirée

10 comédiens sur scène!

une comédie dramatique de Richard Thériault mise en scène de Patric Saucier

du 19 janvier au 5 février 2005

salle Pierrette-Gaudreault
mont Jacob, Jonquière

réservation : **542-5521**
www.reservatech.net

le QUOTIDIEN
du Saguenay-Lac-Saint-Jean

invite 40 personnes à la représentation du 22 janvier

Tirages au sort le lundi 17 janvier 2005

Le nom des gagnants paraîtront dans le Quotidien du 18 janvier 2005

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code postal: _____

Tél.: _____

Faites parvenir à: **Concours Toilette de soirée**
a/s Le Quotidien, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi G7H 5C1

PEANUT

BEN



PHILOMÈNE



MARDI À LA TÉLÉ

* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.

| 11 janvier | 8h00 | 8h30 | 9h00 | 9h30 | 10h00 | 10h30 | 11h00 | 11h30 | 12h00 | 12h30 | 13h00 | 13h30 | 14h00 | 14h30 | 15h00 | 15h30 | 16h00 | 16h30 | 17h00 | 17h30 | |
|------------|--|---|--|---|---|--|---|---|--|--|---|--|----------------------------|------------------------------------|-------------------------|-------------------|--------------------|-------------------|--------------|-------|--|
| CKTV | Matin express (7h00) 69072 | 37 / CLSC à domicile 20169 | | C'est dans l'air! 55879 | | Ricardo 34614 | simond. 35343 | Téléjournal 86614 | simondurivage.com 365409 | | Urgences 915968 | La Lol et l'Ordre 659140 | Spider-Man 85121 | Frontières... 97576 | Têtes @ Kat 93140 | Watataw 73898 | Téléjournal 304188 | | | | |
| TQS | Caféine (8h00) 599430 | Le Mec à dames 681695 | | ...show 643275 | | Flash 373879 | Le Grand Journal 553169 | | Dallas 355508 | | Cinéma / LA STAR AUX DEUX VISAGES (6) avec Andrea Ross, Rick Springfield 260940 | | Simpson 777546 | | Le Grand Journal 687879 | | | | | | |
| CJPM | Salut, bonjour! (9h30) 695091 | Deux filles le matin 40343 | | Les Saisons de Clodine 76575 | | Michel Jasmin 8806053 | TVA Midi (11h45) 656633 | Dans la mire.com 7634508 | | La vie... 72985 | Boutique TVA (13h45) 677966 | Sunset Beach 59782 | Les Feux de l'amour 365879 | | Modèles 8053 | Le 17 heures 1922 | | | | | |
| TQc | Corne. 30411 | Titch 39782 | Pin-Pon 53362 | Teletub-bies 79898 | Il va y avoir du sport! 32343 | | Les Franc-tireurs 29879 | Ramdam 40898 | ...Garcias 73614 | Zobooma-foo 23695 | Clifford... 72985 | M'as-tu lu? 37072 | Voyage... 59782 | À la di Stasio / Les Citrons 93343 | | Titch 73362 | Rocket... 79546 | Zobooma-foo 28324 | Corne. 60898 | | |
| VOX | Hatha Yoga 8771188 | | Commu-ni. 9869411 | Vie active 2629614 | Jocelyne 2413546 | Falardeau 2414275 | 100 ans Église Sacré-Coeur 1990459 | St-Honoré 6157546 | ...transformation de l'aluminium 6660411 | | Communiqués 3737614 | ...la pierre 1219256 | Vite... 1221091 | Louise à votre service 1048053 | Certifié bio 1218527 | | | | | | |
| | | 18h00 | 18h30 | 19h00 | 19h30 | 20h00 | 20h30 | 21h00 | 21h30 | 22h00 | 22h30 | 23h00 | 23h30 | 00h00 | | | | | | | |
| CKTV | Le Téléjournal (17h30) 304188 | L'union fait la force 47035 | Virginie 86362 | La Facture 47099 | Providence 67430 | | Enjeux / La Chasse aux pédophiles 54966 | | Le Téléjournal/Le Point 57053 | | C'est dans l'air! 56508 | | Découverte 737096 | | | | | | | | |
| TQS | Gr. Journal (16h30) 687879 | Flash 778275 | C'est mon show 814350 | Faut le voir pour le croire 774459 | Cinéma / LA FILLE DE MES RÊVES (5) avec Freddie Prinze Jr., Julia Stiles 115891 | | Le Grand Journal 165576 | | 110% 398188 | Paris érotique 971695 | Pub 8479386 | | | | | | | | | | |
| CJPM | Le TVA 18 heures 9546 | Vingt et un 5558 | Facteur de risques 92546 | Histoires de filles 7459 | Km/h 6966 | L'Odyssée du surf 81430 | | Le TVA 6179091 | Cinéma / LE JUGE (5) avec Chris Noth, Edward James Olmos (2/2) (22h30) 77140 | | | | | | | | | | | | |
| TQc | Macaroni tout garni 50411 | Ramdam 74091 | Cultivé et bien élevé 48188 | Méchant Contrastel! 70275 | National Geographic / Le Serpent arc-en-ciel 21614 | | 24 heures chrono 62350 | | Les Grands Documentaires / Une révolution tranquille 11237 | | Méchant Contrastel! 80879 | Entrée côté court 529695 | | | | | | | | | |
| TV5 | La Cible (17h55) 13658324 | Journal FR2 460879 | Tout le monde en parle 937633 | | SO.D.A. 433850 | | TV5 Le Journal 459898 | Metzer, entre les murs 410275 | | | | | | | | | | | | | |
| CANAL D | Grand Rire Bleue 4092508 | Biographies / Frank Shoofey ou Raymond Daoust 3929508 | | Épidémies meurtrières / Terreur biologique 3938256 | | Les Survivants / Revenir de loin 3918492 | | Autopsie 3928879 | | Excès de stars / Résidences de stars à Hollywood 1619140 | | Cinéma 7953725 | | | | | | | | | |
| RDI | Le Journal RDI 4063527 | Capital Actions 1021782 | Le Monde 8652411 | La Part des choses 1027966 | Les Frontières du X - Grands Reportages 8140985 | | Le Téléjournal/Le Point 8120121 | La Part des choses 1304463 | Le Monde 5009071 | Le Journal RDI 7402324 | | Le Téléjournal / Le Point 2480928 | | | | | | | | | |
| RDS | Sports 30 Magazine 293695 | Sports 30 503607 | | Boxe / Irene Pacheco - Vic Darchinyan 706850 | | Les Combats ultimes TKO 558169 | | Sports 30 551256 | | Québec Courses 820898 | Boxe / Irene Pacheco - Vic Darchinyan 585633 | | | | | | | | | | |
| S.E. | À la folie... pas du tout (17h40) 67146850 | | Détenition (19h20) 30696169 | | Retour à Cold Mountain (21h05) 82218343 | | Dédalles (23h40) 57638409 | | | | | | | | | | | | | | |
| VIE | Oui, je le veux! 1067188 | Nicolas et moi 1041140 | Cinéma / MEURTRES À BROOKLYN (4) avec Bokeem Woodbine, Kia Joy Goodwin 3851966 | | ...toute confiance / La Prison des peurs 4088985 | | Décore ta vie 8750695 | Métamorphose 8769343 | Oui, je le veux! 6696275 | ...pour la vie! 5598121 | Le sexe dans tous... 9165251 | | | | | | | | | | |
| SERIES+ | Le Caméléon 450188 | | Espionnes à talons 181411 | | Pour la cause 107459 | | Le Protecteur 187695 | Coroner Da Vinci 180782 | Sans laisser de trace 819817 | | Coroner Da Vinci 324928 | | | | | | | | | | |
| Z | Les Chroniques du paranormal 452546 | | La Revanche des Nerdz 123362 | La Patente 844343 | Tru Calling 109817 | | Dead Zone 189053 | Monstres mécaniques 182140 | | Les Chroniques du paranormal 811275 | | Star Trek: entreprise 326386 | | | | | | | | | |
| HISTORIA | Les deux font la loi 5695459 | | Origines / Volontaire canadien 3141546 | | Prochaine Station / Papineau 3127966 | | JAG 3130430 | Cinéma / LA GUERRE DE MARY LINDELL (4) avec Judy Davis, Sam Neill 1654986 | | 30 journées... le Québec 7737367 | | | | | | | | | | | |
| ÉVASION | Évasion... 52817 | Casse-cou 43169 | Tous les fous sont... 24546 | Zone limite 32053 | Cap sur la France 15986 | Le Guide Debeur 12701 | Bain de soleil 83492 | Évasion... 23169 | Voyage pratique 32817 | Les Routes oubliées 92324 | | ...autour du monde 900980 | | | | | | | | | |
| CBJET | Canada Now 99411 | | This Hour has 22 Minutes 2985 | Coronation Street 3576 | Canada's War in Colour (1/3) 49430 | | Da Vinci's Inquest 36966 | The National 39053 | | The National (Update) 4757411 | ZeD (23h25) 60061275 | Cinéma (20h40) 8418096 | | | | | | | | | |
| CFCF | News 92701 | | Access Hollywood 3879 | eTalk Daily 4850 | Corner Gas 66275 | Degrassi: The Next... 45782 | The Amazing Race 45256 | Law & Order 48343 | | CTV News 24275 | News 5032492 | The Daily Show (20h55) 84393378 | | | | | | | | | |
| WVNY | The Simpsons 12275 | ABC News 47017 | The Insider 84904 | ...Millionaire? 92411 | My Wife & Kids 60324 | George Lopez 89459 | According to Jim 12492 | Rodney 31968 | NYPD Blue 55695 | | King of the Hill 24237 | Nightline 21324 | Pub 179893 | | | | | | | | |
| WCAX | News 40121 | | CBS News 2035 | Entertainment Tonight 463 | NCIS 5140 | | The Amazing Race 5904 | | Judging Amy 8091 | News 2563237 | | Late Show with David Letterman (23h35) 3528701 | | | | | | | | | |
| WPTZ | News 5251904 | NBC News 5242256 | Jeopardy 2059527 | Wheel of Fortune 5231140 | The Biggest Loser / Dernière 6004546 | | Committed 5344508 | Law & Order: SVU 9056985 | | News 3544966 | The Tonight Show (23h35) 2645188 | | | | | | | | | | |
| FOX | Malcolm in the Middle 43121 | That '70s Show 67701 | Friends 31898 | Seinfeld 63985 | The Rebel Billionaire Season Finale 1326508 | | Gilmore Girls 37275 | | High School Reunion 26782 | | Celebrity Justice 36638 | | | | | | | | | | |
| TSN | Off the Record 846275 | Sportscentre 837527 | 2004 Poker Million 295527 | | Boxing / Antonio Tarver - Glen Johnson 208091 | | Sportscentre 124850 | | Off the Record 160527 | | Boxing 715676 | | | | | | | | | | |
| SPNET | Sportsnetnews 6275 | Sacred Ride 7527 | NBA XL 4527 | NBA Basketball / Pistons - Nets 541362 | | NBA Basketball / Nuggets - Kings 261614 | | | | | | | | | | | | | | | |
| ARTV | Un air de famille 471985 | Bouscotte 272817 | | Cinéma / LES DOORS (4) avec Val Kilmer, Meg Ryan 970188 | | Relais... 442508 | Ces enfants d'ailleurs 499782 | Moi et l'autre 795237 | L'Actors Studio 344102 | | | | | | | | | | | | |
| VOX | Récents développement en mathématiques 1989343 | | Vos droits 1322782 | | Ma maison 1331430 | Municipalité St-Ambroise 2493782 | Maison des jeunes... 1991188 | Grand Conseil de Ville de Chicoutimi 2417362 | | Les Communiqués 8701522 | | | | | | | | | | | |

DÉTENTE

BRIDGE

Chevalier sans peur

MARTINE LACROIX
LE BRIDGE

collaboration spéciale
martine.lacroix@lapresse.ca

Donneur : Est

Vulnérabilité : Nord/Sud

| NORD | | | |
|-------|--------------|-----|--------|
| ♠ | A 6 2 | | |
| ♥ | V 10 9 3 | | |
| ♦ | 8 5 3 | | |
| ♣ | 8 4 2 | | |
| OUEST | | EST | |
| ♠ | D 10 9 8 7 3 | ♠ | RV 5 4 |
| ♥ | — | ♥ | D 8 2 |
| ♦ | V 10 9 7 4 2 | ♦ | RD 6 |
| ♣ | 10 | ♣ | R 7 5 |
| SUD | | | |
| ♠ | — | | |
| ♥ | A R 7 6 5 4 | | |
| ♦ | A | | |
| ♣ | A D V 9 6 3 | | |

Les enchères:

| OUEST | NORD | EST | SUD |
|-------|-------|--------|-----------|
| — | — | 1 SA | 4 ♥ |
| 4 ♠ | 5 ♥ | 5 ♠ | 6 ♥ |
| Passé | Passé | Contre | Surcontre |
| Passé | Passé | Passé | |

Entame : Le Valet de carreau.

On ne devrait jamais surconter un contrat que l'on pense réalisable. L'adversaire pourrait être tenté d'aller en sacrifice. Mais quand Serge Chevalier a joué cette donne, il n'a pas pu résister à l'envie de donner une leçon au joueur en Est. Il a bien failli le regretter amèrement puisque 6♠ ne chutent que de trois levés et qu'Ouest y a songé sérieusement avant de passer !

Le coup est facile si les atouts sont divisés 2-1, puisque le déclarant rentrera deux fois au mort à coeur pour prendre l'impasse à trèfle. Mais lorsque Serge tire l'As de coeur, Ouest défait un carreau. S'il encaisse l'As de coeur et concède la Dame, il n'aura qu'une seule entrée au mort pour prendre l'impasse à trèfle. Comment faire alors ?

La solution est simple. Comme il ne peut pas capturer la Dame de coeur, Serge Chevalier joue un petit coeur à la levée numéro deux, créant ainsi les deux entrées nécessaires au mort pour capturer le Roi de trèfle.

Je veux des **RÉSULTATS!**



MOT MYSTÈRE

LES INSECTES - Un mot de 9 lettres

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| L | R | E | M | I | A | S | S | E | C | A | E | E | E | N |
| C | E | N | A | G | Y | R | H | P | P | N | N | T | R | A |
| E | D | I | N | S | E | C | T | E | G | U | I | Y | B | R |
| S | E | E | M | E | U | H | R | I | U | E | P | L | A | P |
| O | L | R | P | R | X | I | E | R | R | X | E | O | L | E |
| M | Y | I | B | L | A | T | T | E | M | L | E | C | O | N |
| E | T | E | C | A | E | I | U | A | A | V | T | S | C | T |
| S | R | R | O | T | Z | N | A | T | R | E | I | E | U | E |
| O | E | U | R | T | L | E | S | A | S | S | M | M | S | U |
| N | O | I | P | A | P | I | L | L | O | N | E | R | T | S |
| P | A | H | S | G | R | S | I | M | E | D | U | E | E | E |
| I | N | C | U | E | C | A | I | L | L | E | P | K | O | D |
| N | E | E | N | N | A | M | Y | R | E | D | U | V | E | I |
| C | P | E | L | E | R | I | N | O | E | T | C | O | I | P |
| E | E | T | C | E | N | O | T | O | N | X | E | L | L | A |

| | | | |
|------------|----------|-----------|---------|
| APIDE | EUDEMIS | NOTONECTE | SCOLYTE |
| ARPEUTEUSE | GUEPE | OEIL | SEXUE |
| ATTAGENE | INSECTE | PALPE | SIREX |
| BLATTE | KERMES | PAPILLON | STIPE |
| BRUCHE | LABRE | PELERIN | TARSE |
| CHITINE | LARVE | PHRYGANE | TEIGNE |
| CHIURE | LOCUSTE | PINCE | TETE |
| CORPS | MANNE | POU | VOL |
| ECAILLE | MARS | PUCE | YEUX |
| ELYTRE | MIEL | PUPE | ZABRE |
| EPEIRE | MITE | RAYON | |
| EPINE | NEPE | REDUVE | |
| ERISTALE | NID | REINE | |
| ESSAIMER | NOSEMOSE | SAUTER | |

Solution du dernier problème : ANTIGUA

11 janvier 2005

No 793

MOTS CROISÉS

HORIZONTALEMENT

- Trépiquer sous l'effet de l'impatience - Se fête à la fin de l'année.
- Il a besoin d'électricité pour travailler.
- Style musical - Touffe de tiges sortant du même tronc - Quatre.
- Impératrice d'Orient - Roman policier.
- Tailler finement - Poème chanté.
- Article - Modifier l'aspect de quelque chose pour améliorer son esthétique.
- Fils d'Anchise - Nettoie à fond.
- Plante odorante - Lentilles.
- Dans la gamme - Retranche - Dieux guerriers.
- Zygote - Fleuve d'Irlande - Néon.
- Baguette de bois supportant une tablette servant d'appui - Publié.
- Il est fixé à une jante - Servent à combattre une maladie.

VERTICALEMENT

- Homme d'État athénien - Elle est présidée par Arafat.
- Relatif à une île grecque de la mer Égée - Secrète l'urine.
- Massif montagneux - Agitation populaire.
- Sur une portée - Dieu de la Mer - Fougue.
- Attaché - Drame nippon.
- Époque - Sert à envoyer des signaux.
- Faire venir plus près.
- Géographie - Impayée - Crêpe asiatique.
- Orner d'incrustations décoratives - Homère en était un.
- Humérus - Les mouches le sont - De même.
- Allongée - Revenu annuel.
- Monnaie de la Bulgarie - Disposées verticalement.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

| | | | | | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| 1 | | | | | | | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | | | | | | | | |
| 4 | | | | | | | | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | | | | | | | | |
| 6 | | | | | | | | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | | | | | | | |
| 8 | | | | | | | | | | | | | | |
| 9 | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | | | | | | | | | | | | | | |
| 11 | | | | | | | | | | | | | | |
| 12 | | | | | | | | | | | | | | |

11 janvier 2005

MC1071

Solution du n° 1070

| | | | | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | F | O | R | C | E | N | E | S | A | T | H |
| 2 | A | V | E | R | T | I | R | O | G | R | E |
| 3 | C | A | N | I | N | R | E | S | E | A | U |
| 4 | O | T | E | A | M | A | N | T | P | R | |
| 5 | N | I | E | E | O | N | C | O | U | T | |
| 6 | N | O | R | A | N | C | O | N | S | E | |
| 7 | E | N | D | O | S | E | M | I | S | E | S |
| 8 | R | E | D | E | A | B | E | U | R | | |
| 9 | A | T | E | L | I | E | R | E | R | G | |
| 10 | A | M | E | L | E | T | A | L | O | R | |
| 11 | B | E | L | L | E | A | N | O | N | N | E |
| 12 | C | R | E | E | A | L | T | I | S | E | S |

CINÉ-TÉLÉ

MARDI
11 JANVIER 2005

9h00

CANAL VIE — UN INCONNU DANS LA FAMILLE 5519614 (5) (Stranger in the Family), É.-U. 1991. Drame psychologique de Donald Wrye avec Teri Garr. — Avec l'aide de sa mère, un adolescent devenu amnésique à la suite d'un accident tente de reconstituer son passé. (2h)

13h00

CANAL D — LES GRANDS FONDS 2981850 (4) (The Deep), É.-U. 1977. Aventures de Peter Yates avec Nick Nolte. — Un couple tente de récupérer de la drogue et un trésor espagnol découverts au cours d'une exploration sous-marine. (2h30)

CANAL VIE — UN INCONNU DANS LA FAMILLE 5513430 (5) (Stranger in the Family), É.-U. 1991. Drame psychologique de Donald Wrye avec Teri Garr. — Avec l'aide de sa mère, un adolescent devenu amnésique à la suite d'un accident tente de reconstituer son passé. (2h)

14h00

TQS — LA STAR AUX DEUX VISAGES 260940 (6) (A Change of Place), Can. 1994. Drame de Donna Deitch avec Andrea Ross. — Un mannequin célèbre qui entreprend une cure demande à sa soeur jumelle de la remplacer lors de défilés parisiens. (2h)

19h00

CANAL VIE — MEURTRES À BROOKLYN 3851966 (4) (Strapped), É.-U. 1993. Drame social de Forest Whitaker avec Bokeem Woodbine. — Un ex-vendeur de drogue est obligé de devenir indicateur pour la police s'il veut que sa fiancée sorte de prison. (2h)

20h00

TQS — LA FILLE DE MES RÊVES 115891 (5) (Down to You), É.-U. 2000. Comédie sentimentale de Kris Isaccson avec Freddie Prinze Jr. — Un couple de collégiens new-yorkais expérimente les joies et les peines d'un premier amour. (2h)

22h32

CJPM - CFER — LE JUGE 77140 (Dern. de 2), (5) (The Judge), É.-U. 2001. Drame judiciaire de Mick Garris. — Un juge accusé de meurtre est défendu par un attorney avec qui il a déjà croisé le fer à maintes reprises. (2h)

00h00

CANAL D — CONTRE ATTAQUE 7953725 (5) (Rapid Fire), É.-U. 1992. Drame policier de Dwight H. Little. — Un jeune expert en arts martiaux prête main-forte à un policier qui lutte contre un tueur. (2h)

Soyez à la fine pointe de l'actualité



ABONNEZ-VOUS

545-4664

679-3832 Saint-Félicien

QUOTIDIEN progrès-dimanche

HOROSCOPE

MARDI 11 JANVIER 2005

Bélier (21 mars au 19 avril): Maintenant que la Lune a quitté le Capricorne, vos démarches s'effectueront avec davantage de facilité. Les gens qui vous appuient ne le manifestent peut-être pas autant que vous le souhaiteriez. Toutefois, vous ne devriez pas conclure qu'ils ne vous soutiennent pas. L'influence de Mars en Sagittaire vous permet de prévaloir sur l'adversité. C'est le temps de foncer!

Taureau (20 avril au 20 mai): Tout le monde commet des erreurs; toutefois, il y en a qui ne sont pas capables de se les pardonner. Le bilan de votre journée sera positif si vous n'accordez pas d'importance excessive à un faux pas mineur. Domptez votre orgueil, libérez-vous l'esprit et passez à autre chose; sinon, votre concentration et le résultat de vos réalisations en souffriront.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): Les initiatives qui ne répètent pas les tentatives du passé seront salutaires et parfaitement indiquées. Embrassez la nouveauté et n'ayez pas peur de l'inconnu. Il est probable que quelqu'un convoite ce que vous avez. Toutefois, vous acquies ne seront pas menacés du moment que la droiture d'esprit figure dans toutes vos démarches.

Cancer (22 juin au 22 juillet): Maintenant que Mercure rend visite à votre Signe opposé (Capricorne), vous devriez être en mesure d'analyser votre situation avec justesse et de trouver la réponse à une question qui vous préoccupait. Vous pouvez poser un geste audacieux sans appréhender de répercussions négatives. Une personne dont l'opinion a du poids vous appuie dans vos démarches.

Lion (23 juillet au 22 août): Votre travail et vos réalisations plaisent à toutes les personnes qui importent. Et, tandis que la Lune rend visite à votre Signe complémentaire (Verseau), un événement vous aidera à prendre pleinement conscience du niveau d'appréciation dont vous jouissez. Les rangements, les classements, et tout ce qui implique de l'organisation et de la méthode vous seront favorables et bénéfiques.

Vierge (23 août au 22 septembre): Vos aptitudes de leadership semblent fortement accentuées. N'hésitez pas à prendre le contrôle d'une situation de groupe et à servir de guide aux autres; vos initiatives peuvent entraîner des conséquences avantageuses pour tout le monde. Par contre, dans le cadre d'une relation intime, pourquoi ne pas laisser l'autre prendre les commandes?

Balance (23 septembre au 23 octobre): Maintenant que la Lune parcourt un autre Signe d'Air (Verseau), il serait judicieux d'officialiser un projet ou de rendre une affaire publique. Il semble inutile de cacher les choses; plus vous affirmerez fièrement qui vous êtes et ce que vous faites, et plus les autres vous respecteront. Il est également possible de conduire une relation vers l'étape suivante...

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): L'influence d'une Lune en Verseau, angulaire au Scorpion, pourrait semer le doute dans votre esprit et vous inciter à remettre en cause certaines situations. Évitez aujourd'hui de prendre des décisions impulsives sous le coup de l'émotion. Vous saurez davantage à quoi vous en tenir dès jeudi, alors que la Lune parcourt un autre Signe d'Eau (Poissons).

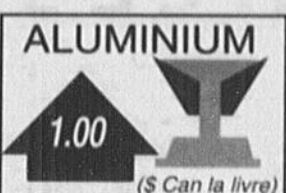
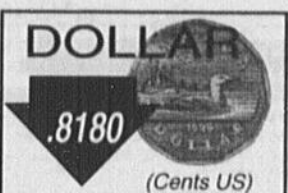
Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): La présence de Mars dans votre Signe vous encourage à accomplir une tâche que vous aviez tendance à vouloir remettre à plus tard; pourquoi ne pas vous en débarrasser une fois pour toute? Votre autodiscipline et l'exécution de votre travail seront susceptibles d'impressionner votre entourage. Si vous acceptez l'aide d'autrui, vous devrez peut-être assouplir vos exigences.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Vous entrez dans une phase d'affirmation de soi. C'est le temps de vous permettre de marcher la tête haute et de regarder les gens droit dans les yeux. Vos décisions et votre style de vie ne plaisent peut-être pas à tout le monde, mais du moment que vous vivez en accord avec vous-même, vous pouvez les afficher fièrement. Vous obtiendrez le respect qui vous est dû.

Verseau (20 janvier au 18 février): La visite de la Lune en Verseau apportera un climat plus détendu et tolérant qui abonde dans le sens de vos aspirations. Voici un bon mardi pour faire des revendications et pour émettre des propositions. Car les éléments les plus stricts et réservés d'un groupe d'individus peuvent faire part d'une souplesse surprenante.

Poissons (19 février au 20 mars): Les aspects planétaires feront en sorte de vous faire voir quelqu'un sous un nouveau jour. Il est probable que vous tiriez profit de l'expérience ou de l'expertise d'une personne que vous n'estimiez pas beaucoup par le passé. N'hésitez pas à verbaliser ce que vous ressentez aujourd'hui; toutes vos relations en bénéficieront grandement.

LE RYTHME DES AFFAIRES



Principaux indices

| Nom | Fermeture | Variation | Volume |
|---------------|-------------|-----------|-----------|
| S&P/TSX 60 | 499.06 \$ | 0.70 \$ | 79509000 |
| S&P/TSX 300 | 9026.83 \$ | 20.61 \$ | 130343000 |
| CDNX | 1781.05 \$ | -3.85 \$ | 32668000 |
| DOW JONES | 10621.03 \$ | 17.07 \$ | 230981000 |
| NASDAQ/USA | 2097.04 \$ | 8.43 \$ | 0 |
| NASDAQ/Canada | 507.86 \$ | 1.84 \$ | 0 |

Titres vedettes à Toronto

| Nom | Symbole | Haut | Bas | Fermeture | Variation |
|----------------------------|----------|--------|--------|-----------|-----------|
| Abitibi-Consolidated | A | 8.25 | 8.07 | 8.11 | -0.01 |
| ACE Aviation Holdings | ACE.B | 34.35 | 33.90 | 34.35 | -0.12 |
| Alcan Incorporated | AL | 51.16 | 50.33 | 50.80 | 0.33 |
| Alliant Inc. | AIT | 29.59 | 28.40 | 29.15 | 0.79 |
| Alimentation Couche-Tard | ATD.SV.B | 36.29 | 35.60 | 36.00 | 0.40 |
| Amisk | ASA | 0.00 | 0.00 | 0.82 | 0.00 |
| Arc Energie | AET.UN | 18.19 | 17.88 | 18.00 | 0.13 |
| Bank of Montreal | BMO | 57.27 | 56.76 | 57.00 | -0.15 |
| Bank of Nova Scotia | BNS | 40.15 | 39.70 | 39.80 | -0.22 |
| Barrick Gold Corp | ABX | 27.40 | 27.00 | 27.30 | 0.25 |
| BCE Emergis Inc. | EME | 3.60 | 3.55 | 3.60 | 0.01 |
| BCE Inc. | BCE | 29.75 | 29.45 | 29.60 | -0.10 |
| Bennett Environmental Inc. | BEV | 4.22 | 4.05 | 4.10 | -0.01 |
| Bombardier CL A | BBD.MV.A | 2.50 | 2.43 | 2.43 | -0.02 |
| Bombardier Inc. | BBD.SV.B | 2.25 | 2.20 | 2.21 | 0.00 |
| CAE Inc. | CAE | 5.18 | 4.96 | 5.11 | 0.07 |
| Cambior | CBJ | 3.25 | 3.19 | 3.24 | 0.05 |
| Campbell Res. | CCH | 0.46 | 0.44 | 0.45 | 0.01 |
| Canadian Natural Res. | CNO | 50.37 | 49.22 | 50.00 | 0.55 |
| Canadian Oil Sands | COS.UN | 65.35 | 64.26 | 64.70 | 0.70 |
| Canadian Pacific Railway | CP | 39.77 | 38.90 | 39.69 | 0.63 |
| Canadian Tire | CTRY.NV | 54.80 | 54.07 | 54.70 | 0.60 |
| Canadian Western Bank | CWB | 25.50 | 25.24 | 25.50 | 0.29 |
| Canam Manac Group | CAM.SV.A | 5.00 | 5.00 | 5.00 | 0.00 |
| Canfor | CFP | 15.30 | 15.12 | 15.19 | 0.07 |
| Cascades Inc. | CAS | 13.40 | 12.86 | 13.16 | -0.08 |
| CGI Group Inc. | GIB.SV.A | 7.66 | 7.55 | 7.59 | -0.04 |
| CIBC | CM | 71.29 | 70.48 | 71.28 | 0.38 |
| CN Railway Company | CNR | 69.95 | 68.75 | 69.30 | 0.50 |
| Cogeco Cable Inc. | CCA.SV | 25.25 | 24.50 | 24.50 | -0.70 |
| Cossette Com. Group | KOS.SV | 17.00 | 16.75 | 16.75 | 0.00 |
| CP Ships | TEU | 17.00 | 16.46 | 16.92 | 0.16 |
| Dofasco Inc. | DFS | 43.76 | 43.40 | 43.46 | 0.06 |
| Domtar | DTC | 14.15 | 13.95 | 14.05 | -0.01 |
| Eiger tech. | AXA | 0.32 | 0.29 | 0.30 | 0.03 |
| Emera | EMA | 19.97 | 19.61 | 19.85 | -0.08 |
| Enerplus | ERF.UN | 43.15 | 42.65 | 42.75 | 0.11 |
| Falconbridge Ltd | FL | 28.90 | 28.36 | 28.45 | -0.29 |
| Four Seasons Hotels | FSH.SV | 96.75 | 96.05 | 96.48 | -0.18 |
| Gaz Métropolitain | GZM.UN | 22.98 | 22.82 | 22.87 | 0.02 |
| GEAC Computer Corp | GAC | 9.25 | 9.00 | 9.19 | 0.19 |
| Great-West Lifeco | GWO | 26.29 | 25.85 | 26.20 | 0.12 |
| Hudson's Bay | HBC | 13.15 | 12.85 | 12.96 | 0.09 |
| Imperial Oil | IMO | 69.99 | 68.86 | 69.58 | 1.08 |
| Inco Limited | N | 42.93 | 42.60 | 42.85 | -0.18 |
| Industrial Alliance | IAG | 54.50 | 53.50 | 54.11 | -0.39 |
| Investors Group | IGI | 35.95 | 35.44 | 35.95 | 0.32 |
| Jean Coutu Group | PJC.SV.A | 16.70 | 16.14 | 16.37 | 0.27 |
| Laurentian Bank | LB | 23.99 | 23.90 | 23.98 | 0.06 |
| Loblaws Cos. | L | 70.25 | 69.85 | 69.96 | 0.01 |
| Magna International | MG.SV.A | 96.35 | 94.06 | 94.70 | -0.80 |
| Manitoba Telecom | MBT | 49.15 | 48.55 | 49.01 | -0.13 |
| Maple Leaf Foods Inc. | MFI | 15.40 | 15.20 | 15.20 | -0.01 |
| Metro Inc. | MRU.SV.A | 24.00 | 23.75 | 24.00 | 0.03 |
| Molson Inc. | MOLA | 35.00 | 34.31 | 35.00 | 0.48 |
| National Bank | NA | 48.43 | 48.08 | 48.40 | 0.15 |
| Noranda Inc. | NRD | 20.24 | 19.96 | 20.00 | 0.02 |
| Nortel Networks | NT | 4.15 | 4.03 | 4.11 | 0.02 |
| Nova Chemicals Corp. | NCX | 54.08 | 52.80 | 53.27 | 0.31 |
| Pangeo Pharma | PIL | 0.00 | 0.00 | 0.29 | 0.00 |
| Pepsi Bottling Group Inc. | PBG | 2.43 | 2.30 | 2.40 | 0.01 |
| Petro-Canada | PCA | 60.50 | 59.76 | 60.15 | 0.45 |
| Placer Dome | PDG | 22.24 | 21.57 | 22.08 | 0.54 |
| Potash Corp | POT | 93.00 | 89.36 | 92.98 | 0.69 |
| Power Corp. | POW.SV | 29.60 | 29.16 | 29.35 | -0.10 |
| Power Financial | PWF | 30.74 | 30.26 | 30.48 | -0.15 |
| Precision Drilling Corp. | PD | 74.08 | 73.00 | 73.39 | 0.87 |
| Pro AMS | PAM.UN | 20.71 | 20.70 | 20.71 | 0.01 |
| Quebecor Inc. | QBR.SV.B | 27.24 | 26.70 | 27.10 | 0.35 |
| Quebecor World | IQW.SV | 26.90 | 26.03 | 26.64 | 0.06 |
| Rogers Comm. Inc. | RCL.NV.B | 32.47 | 31.20 | 32.00 | 0.08 |
| Royal Bank | RY | 63.11 | 62.49 | 62.55 | -0.28 |
| Saputo Inc. | SAP | 35.40 | 34.61 | 35.00 | 0.15 |
| Sears Canada | SCC | 17.50 | 17.02 | 17.35 | 0.30 |
| SFK Pulp Fund Units | SFK.UN | 7.20 | 7.13 | 7.18 | -0.02 |
| Shaw Communications | SJR.NV.B | 21.04 | 20.51 | 20.84 | 0.09 |
| Shell Canada | SHC | 77.98 | 76.58 | 77.15 | 0.47 |
| Steelman Breweries Ltd | ALE | 14.17 | 14.06 | 14.10 | 0.04 |
| SNC-Lavalin | SNC | 57.15 | 56.74 | 56.96 | 0.07 |
| Sobeys Inc. | SBY | 35.20 | 34.80 | 35.20 | 0.44 |
| Stelco Inc. | STE.A | 2.06 | 1.99 | 2.03 | -0.04 |
| Sun Life financial | SLF | 40.00 | 39.41 | 39.41 | -0.49 |
| Suncor Energy Inc. | SU | 40.80 | 39.95 | 40.15 | -0.15 |
| Superior Propane Inc. Fund | SPF.UN | 29.35 | 28.58 | 29.30 | 0.70 |
| Talisman Energy Inc. | TLM | 33.22 | 32.31 | 32.42 | -0.45 |
| TD Bank | TD | 49.15 | 48.44 | 49.09 | 0.34 |
| Teck Cominco Corp. | TEK.SV.B | 33.40 | 32.80 | 33.35 | 0.80 |
| Telus Corporation | T | 36.40 | 35.76 | 36.34 | -0.29 |
| Tembec | TBC | 7.38 | 7.20 | 7.26 | 0.03 |
| Torstar Corp. | TS.NV.B | 22.10 | 21.75 | 22.10 | 0.23 |
| Transalta Corporation | TA | 18.99 | 18.76 | 18.97 | 0.07 |
| Transat AT | TRZ | 23.50 | 23.04 | 23.19 | -0.06 |
| Transcanada Pipe | TRP | 30.37 | 30.01 | 30.26 | 0.01 |
| Transcanada Power | TPL.UN | 35.50 | 35.10 | 35.35 | 0.10 |
| Transcontinental Inc. | TCL.SV.A | 22.54 | 22.06 | 22.20 | 0.00 |
| Trisec Canada Inc. | TZC.SV | 19.50 | 19.30 | 19.50 | 0.14 |
| Unifort | UNF.SV.A | 0.81 | 0.80 | 0.81 | 0.01 |
| Van Houtte Inc. | VHSV | 20.49 | 19.81 | 20.20 | 0.28 |
| Westcast Industries | WCS.SV.A | 31.70 | 31.30 | 31.30 | 0.00 |
| Weston George Ltd | WN | 109.75 | 107.75 | 109.75 | 1.25 |

Données fournies par **DéCISION-Plus**
www.decisionplus.com

Au 4e trimestre Les bénéficiaires d'Alcoa reculent

NEW YORK (AP) — Le géant de l'aluminium Alcoa a annoncé, lundi, un recul de 8 pour cent de son bénéfice au cours du quatrième trimestre. Des coûts de production supérieurs et la faiblesse du dollar américain ont empêché l'entreprise d'atteindre les prévisions des investisseurs.

Le bénéfice a atteint 268 millions \$, ou 30 cents par action, au quatrième trimestre alors qu'il était de 291 millions, ou 33 cents l'action, au cours de la même période de l'année précédente. Les derniers résultats comprennent une charge de 77 millions \$ pour le démantèlement de certaines entreprises non permanentes, particulièrement dans le domaine des télécommunications. Le bénéfice des activités permanentes a atteint 345 millions \$, soit 39 cents par action, au cours du dernier trimestre de 2004. Les observateurs s'attendaient à un bénéfice de 41 cents l'action. La grève aux installations de l'entreprise à Bécancour, au Québec, a coûté trois cents par action, autant au troisième qu'au quatrième trimestre, a affirmé Alcoa. Les revenus pour le quatrième trimestre ont atteint 6,04 milliards \$, une hausse de 12 pour cent par rapport à la même période en 2003.

Aérospatiale canadienne Reprise anticipée

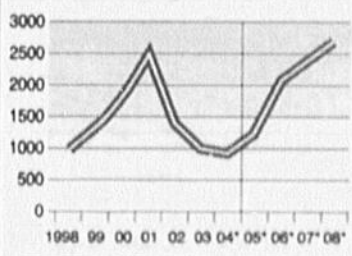
MONTREAL (PC) — Après deux années de baisse, les bénéfices de l'industrie canadienne de l'aérospatiale devraient augmenter de plus de 300 millions \$ pour s'établir à quelque 1,3 milliard \$ cette année, d'après le Conference Board du Canada.

«La croissance des recettes combinées à une réduction rigoureuse des coûts de la part des grandes sociétés canadiennes amorcera une tendance à la hausse des profits à partir de 2005 et l'industrie conservera une plus forte rentabilité à moyen terme», soutient le directeur associé du Service des prévisions économiques industrielles canadienne, Louis Thériault. Dans un document d'une vingtaine de pages publié lundi, les économistes du Conference Board affirment que les bénéficiaires pourraient atteindre 2,1 milliards \$ en 2006 et 2,7 milliards \$ d'ici 2008. A leur avis, la restructuration de l'industrie du transport aérien constitue la principale cause d'incertitude pour les avionneurs et leurs sous-traitants. «Les prévisions reposent sur l'hypothèse que les remous actuels mèneront finalement à une plus grande stabilité et à une meilleure rentabilité dans le secteur du transport aérien, notamment aux États-Unis», expliquent les chercheurs. Le dollar canadien, qui devrait se stabiliser à près de 0,80 \$ US continuera probablement à faire mal à Bombardier, qui fait face à une âpre concurrence sur le marché des avions régionaux. La plus grande stabilité des transporteurs devrait toutefois se traduire par une multiplication des commandes de pièces et de systèmes de propulsion. La hausse des recettes pourrait atteindre 12,5 pour cent.

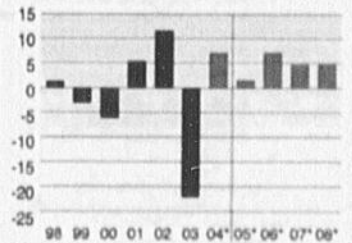
Industrie aérospatiale

Les profits de l'industrie aérospatiale canadienne devraient recommencer à croître en 2005 après deux ans de baisse.

Profits de l'industrie aérospatiale canadienne (en millions \$)



Emplois dans l'industrie aérospatiale (variations en %)



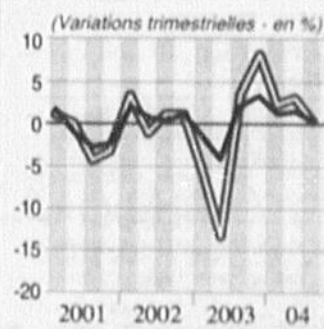
* Prévisions
Sources: Statistique Canada
Conference Board du Canada

Dépenses touristiques

au 3e trimestre de 2004

Les dépenses des visiteurs internationaux ont stagné à 3,8 milliards \$ au 3e trimestre, alors que le nombre de visiteurs a baissé de 1,7 %. Les dépenses touristiques intérieures ont progressé de 0,5 % pour atteindre 8,5 milliards \$.

— Demande touristique au Canada
— Demande touristique des voyageurs internationaux



Source: Statistique Canada

PETITES ANNONCES QUOTIDIEN 549-4444

DES CONSEILLÈRES PROFESSIONNELLES À VOTRE SERVICE



1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1
 COURRIEL: classees@lequotidien.com
 HEURES D'AFFAIRES
 8 h 30 à 16 h 30
 DU LUNDI AU VENDREDI

• SAINT-FÉLICIEN et les environs
 679-3832
 • LIGNE SANS FRAIS
 1 (800) 866-3658

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.



TARIFS

Le QUOTIDIEN 10 mots ou -
 1 jour..... 8,90 \$
 2 jours..... 10,70 \$
 3 jours..... 12,50 \$
 4 jours..... 14,30 \$
 5 jours..... 16,10 \$
 6 jours..... 17,90 \$

PROGRÈS-DIMANCHE
 10 mots ou moins 11,15 \$

• Mots additionnels:
 0,45 \$ mot/par semaine

• Lettrage majuscule • Caractères gras
 • Encadrement • Titre centré
 3,50 \$ par semaine / par option

• AVEC PHOTO
 7,90 \$ par parution

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

Aucune facturation. Acceptons les chèques, cartes de crédit.

100

IMMEUBLES COMMERCIAUX

104

Commerces à vendre

FOYER personnes âgées autonomes ou semi-autonomes à vendre, 9 chambres toutes occupées. Tél. 540-6879

105

Commerces à louer

PORTES de garage à louer, heure, semaine, atelier de peinture et débousselage. Tél. 696-9566, pagette 690-8730.

109

Locaux à louer

2240 Montpetit Jonquière, immeuble patrimonial, 1.200 pieds carrés. Tél. 695-7278, 547-3487.

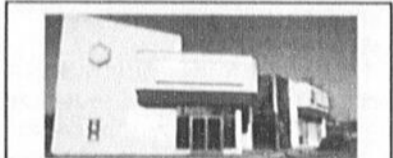
BOUL TALBOT Chicoutimi, 4.000 pi.ca., plein cœur du pôle commercial. Les immeubles Saguenay 549-9200.

CHICOUTIMI 1.100 pi.ca. très bien situé, idéal pour soins de santé, bureaux ou services professionnels. Tél. 699-7825.

CHICOUTIMI espace à bureau 450 pieds carrés, coin Racine/Ste-Anne, belle vue. Occupation immédiate. Tél. 543-7997.

CHICOUTIMI local commercial avec bureau, (pour entrepôt ou garage) 2287 boul. Talbot, 3.076 pieds carrés. Tél. 678-2960.

CHICOUTIMI voisin centres d'achats, pour commerce et/ou professionnel, peu importe le secteur d'activités. Différentes dimensions disponibles. Contactez Richard Gilbert au 545-1903.



IMMEUBLE de prestige très bien situé, 4.000 pieds carrés, climatisé. Possibilité d'agrandissement. Vaste stationnement. Idéal pour clinique médicale, bureaux de professionnels ou commerce. Informations: Tél. 545-2409 Jacques Bouchard

JONQUIÈRE rue Châteauguay, local commercial 700 pi.ca. comprenant une porte de garage. Tél. 818-1260 Yvan.

LOCAUX boulevard St-Paul, 3.000 pc. terrain clôturé. Tél. 698-0445.

200

HABITATIONS RESIDENTIELLES

201

A partager

IDÉAL étudiant(e) ou artiste, beaucoup d'espaces pour un prix dérisoire, libre immédiatement. Laisser message vocal au 690-4417, ne passez pas à côté!

203

Chalet à vendre

SAINT-GEDEON bord lac Saint-Jean, construction 2002. Tél. 345-2370, 480-7961 (cellulaire).

204

Chalet à louer

CHALET de ski à louer au Mont Edouard à quelques pas des pistes, à partir du 16 janvier, à la semaine. Tél. 547-0425.

205

Chambres à louer

1 CHAMBRE près université, Collège Multi-Hexa, idéal étudiant(e). Tél. 690-1907.

A VOIR! Villa de Sales, près Cégep, Université, hôpital, services, 2505 à 3005\$/mois, endroit très propre et paisible (Internet). Tél. 550-2582, 592-3516.

CHICOUTIMI arrière Archangebaud, rénovation, cuisine commune, laveuse, sècheuse, câble, 220\$/mois. Tél. 549-4034.

205

Chambres à louer

CHICOUTIMI dans grand 5 1/2, préférence étudiant(e), 5 kilomètres de l'université. 230\$/mois tout inclus. Tél. 696-9626.

CHICOUTIMI idéal étudiant(es), près Cégep, Université, toutes commodités, 210\$/mois. Tél. 543-0376.

CHICOUTIMI près Université, idéal pour homme ayant emploi, étudiant(e) sérieux(se). Stationnement. Boul. Talbot. Tél. 549-9732.

CHICOUTIMI rénovées, près université, 170\$/mois à 250\$/mois. Téléphone, câble. Cell. 815-6534, 540-1754.

JONQUIÈRE 2 chambres, une arrière cégep, internet, l'autre rue St-Hubert. Les deux 250\$/mois, chauffé, éclairé, meublé, vidéo, câble, téléphone, laveuse, sècheuse, entrée indépendante. Tél. 547-8900.

JONQUIÈRE centre-ville, près services et cégep, câble, laveuse, sècheuse, libre. 215\$/mois. Tél. 542-6158, laissez message.

JONQUIÈRE coin St-David/Gauthier, cuisine, laveuse, sècheuse, téléphone, câble, non-fumeur(se). 250\$/mois. Tél. 695-7535.

JONQUIÈRE grande chambre, meublée au complet, entrée et cuisine indépendantes, câble, téléphone, non-fumeur(euse), rue de la Fabrique. Tél. 547-2426, 693-7225 (pagette).

JONQUIÈRE près cégep, entrée indépendante, non-fumeur(euse), cuisine commune, stationnement. Endroit tranquille. Tél. 542-0261, 820-7048.

JONQUIÈRE près cégep, salon, cuisinette, câble, laveuse, sècheuse. Tél. 542-6402.

LA-BAIE Foyer Personnes âgées, chambres double (couple) et simple, autonome et semi-autonome, tous services inclus. Tél. 544-7146, 544-7736.

206

Condominiums à vendre

CHICOUTIMI 1900 des Rotelets, grand 4 1/2, insonorisation supérieure, 4e étage, ascenseur, piscine, stationnement extérieur, grand balcon, libre immédiatement. Tél. 545-9252 laissez message.

CHICOUTIMI grand 4 1/2, 1658, des Grands Ducs, 3e étage, remise, 2 stationnements, foyer décoré, planchers chauffants. Tél. 690-9974 laissez message.

JONQUIÈRE 9 pièces, 2 étages, 4 chambres, grande salle de bain, plancher bois franc, construction récente. Quartier recherché. 98.000\$. Tél. 695-6663.

QUEBEC centre-ville, 3 1/2, en construction, directement du propriétaire, magnifique site, stationnement intérieur, services communs, 37.000\$. Tél. 662-9634.

207

Condominiums à louer

CHICOUTIMI rue des Harfangs, domaine privé, grands condos neufs en construction, 4 1/2 luxueux (1.200 pieds carrés) sans voisin arrière, décorés au goût du jour, avec ou sans garage. À partir de 750\$/mois. Tél. 818-0456, 693-1891.

208

Logements à louer

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 plus CHAMBRES à Chicoutimi, Université, cégep, centres d'achats. Tél. 545-0698.

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 8 1/2 CHICOUTIMI arrière Place Royaume, UGAC, balcon, peintures, semi-meublés ou non. Entrée pour chaise roulante. Tél. (418) 815-3383, 696-4421.

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 CHICOUTIMI 375\$/mois, 400\$/mois, chauffés, rénovés, 178, rue Bossé, La-Baie 3e rue, 3 1/2, 300\$/mois, chauffé, éclairé. Tél. 540-7588.

2 1/2, 3 1/2, Chicoutimi, chauffés, éclairés, 4 1/2, beaux logements à partir de 325\$/mois et plus. Prés centres d'achats, cégep. Tél. 543-4037.

3 1/2, 4 1/2 Quartier Université près centre d'achats, piscine, porte patio, balcon, possibilité ameublement. Peintures, tapis lavés, ménage fait. Tél. 693-4242.

208

Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, plus chambres, près Cégep de Jonquière, libres. Tél. 548-7873.

4 1/2 ARVIDA dans bloc de 6 logements, grand 4 1/2, entrée contrôlée, près services. Tél. 693-9075, 541-3628 pagette, www.rtrinc.ca

4 1/2 CHICOUTIMI Place des Écorceurs, grand, non chauffé, non éclairé, entrée lavaboiselle, eau chaude fournie, entrée contrôlée. Roland Gilbert, 549-7923, radio-chasseur: 696-8355.

4 1/2 UN MOIS GRATUIT Chicoutimi, repeint, grand, chauffé, très propre, demi-sous-sol, libre, 445\$/mois. Aussi 4 1/2, 3e étage, 480\$. Tél. 696-6381.

ALMA 5 1/2, 4 1/2, près Carrefour et Maxi, libres. Tél. 669-1310, 662-8782.

ARVIDA 2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, 340\$/mois. Tél. 548-7952.

ARVIDA 4 1/2 secteur Manoir Saguenay, calme, eau chaude fournie, état neuf, 500\$/mois. Normand, 550-6990, 624-6234.

ARVIDA 4 1/2, non chauffé, entrée indépendante, libre 1er février. Tél. 548-6812.

ARVIDA LES JARDINS DE L'HABITATION 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, chauffés, éclairés. À partir de 300\$. Sur demande, possibilité d'aménagement pour personne à mobilité réduite. Tél. 718-4747, 718-4748.

ATTENTION ATTENTION Chicoutimi-nord beaux grands logements, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, très grandes chambres, entièrement rénovés avec plancher bois flottant, céramique et mouleurs. A VOIR ABSOLUMENT. Excellente clientèle. Disponible immédiatement. Tél. 549-9343.

CHICOUTIMI très beau 3 1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, près centres d'achats, tranquille. 400\$/mois. Libre 1er mars. Tél. 693-12526.

CHICOUTIMI 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, centre-ville, impeccables, bon prix. Venez voir! Cell. 815-6534, 540-1754.

CHICOUTIMI (RIVIÈRE-DU-MOULIN) 4 1/2, semi-meublé, 450\$/mois non chauffé, non éclairé, moderne, entrée indépendante. Tél. 696-0217, 544-6313.

CHICOUTIMI (Rivière-du-Moulin) 4 1/2, demi-sous-sol, très propre, libre, 325\$/mois. Tél. 698-4470, 693-1660.

CHICOUTIMI 1840 boul. Tadoussac, 4 1/2 super tranquille, planchers bois flottant, face dépanneur, libre immédiatement, 425\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél. 543-8653.

CHICOUTIMI 2 1/2, centre-ville, moderne, meublé, près des services, sécurité, intercom, 385\$/mois tout inclus. Tél. 540-8639.

CHICOUTIMI 2 1/2, maison privée, 340\$/mois, meublé, chauffé, éclairé, demi-sous-sol, buanderie. Tél. 698-0609.

CHICOUTIMI 2314 rang St-Pierre, 4 1/2, chauffé, éclairé, 450\$/mois. Libre. Tél. 545-2894.

CHICOUTIMI 3 1/2, (Georges-Vanier) chauffé, éclairé, meublé, entrée contrôlée. Tél. 818-0800, 672-2837.

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, (entrée indépendante, près université, cégep, centres d'achats) 420\$/mois, 4 1/2, 465\$/mois, meublés, chauffés, éclairés, libres. Tél. 547-6539, 818-4592.

CHICOUTIMI 3 1/2, 1658 Bégin, rénové, entrée indépendante, demi-sous-sol, eau chaude fournie, terrain, près boulevard Barrette, 450\$/mois, libre. Tél. 818-1127.

CHICOUTIMI 3 1/2, près cégep, non chauffé, non éclairé, sécuritaire, libre. Prix à discuter. Tél. 698-4623.

CHICOUTIMI 3 1/2, près Université, libre, semi-meublé, bon état. Tél. 696-7155, 674-2385.

CHICOUTIMI 378 Lemieux, 4 1/2, 390\$/mois, très propre, libre. Tél. 543-1373.

CHICOUTIMI 4 1/2 style condo, sous-location, rue Joseph-Dandurand, très propre, non chauffé, 552\$/mois. Tél. 698-8898, cell. 550-6428.

CHICOUTIMI 4 1/2, 1221, Adélaïde-Plourde, arrière Place Royaume, 475\$/mois, libre immédiatement. Tél. 545-9717.

208

Logements à louer

CHICOUTIMI 4 1/2, 140 Bossé, libre, 2e étage, balcon, 375\$/mois, meublé, plancher bois. Tél. 543-1958, 820-6548.

CHICOUTIMI 4 1/2, 400 Saint-Gabriel, chauffé, éclairé, meublé, 435\$/mois, libre. Tél. 543-8605, 543-5834.

CHICOUTIMI 4 1/2, 961 St-Paul, style condo, très moderne, non chauffé, non éclairé. Tél. 690-6703.

CHICOUTIMI 4 1/2, entrée indépendante, 625\$/mois, libre. Quartier des Oiseaux. Tél. 696-3233, 690-1811.

CHICOUTIMI 4 1/2, recherche colocataire ou sous-location. Tél. 698-4463.

CHICOUTIMI 4 1/2, rue de l'Écluse, neuf, luxueux, 1.200 pc. 800\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er mars 2005. Tél. 543-1268.

CHICOUTIMI 5 1/2, 1255 Angoulême #61, 545\$/mois, chauffé, éclairé, libre. Tél. 543-1268.

CHICOUTIMI 5 1/2, 517 Taché, rez-de-chaussée, 2 chambres, 565\$/mois, chauffé, eau chaude, libre. Tél. 545-7591, 815-7591.

CHICOUTIMI 5 1/2, 555 Morin, 470\$/mois, libre 1er février. Tél. 698-7188.

CHICOUTIMI arrière Montagnais, 3 1/2, demi-sous-sol, semi-meublé, chauffé, éclairé, 375\$/mois, libre fin janvier. Tél. 678-9355.

CHICOUTIMI arrière Place Royaume, 6 1/2, maison (sans sous-sol), 620\$/mois; 4 1/2 moderne, 470\$/mois, non chauffé, non éclairé; 3 1/2, 380\$/mois, semi-meublé, chauffé, éclairé. BOULEVARD UNIVERSITÉ: deux 2 1/2; 280\$/mois, 330\$/mois, meublés, chauffés, éclairés. RIVIÈRE-DU-MOULIN: 2 1/2, 290\$/mois, 3 1/2, 390\$/mois, meublés, chauffés, éclairés. Tél. 540-4716, 543-8717.

CHICOUTIMI beau grand 4 1/2, peint, entrée indépendante, déneigé, porte patio, 395\$/mois. Tél. 543-3836, 956-8674.

CHICOUTIMI coin Smith et Tessier, près des Terminus, rénové à neuf, grand rez-de-chaussée, 3 chambres, planchers bois franc, 3 salles de bain + sous-sol, libre, 575\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél. 543-3357, heures d'affaires.

CHICOUTIMI des Crécerelles, secteur Place Royaume, 3 1/2, entrées laveuse sècheuse, très propre, beaucoup commodités, libre rapidement. Tél. 543-3521, 812-7027.

CHICOUTIMI grand 3 1/2 des Champs-Élysées, rez-de-chaussée, chauffé, éclairé, remise extérieure, 465\$/mois, libre immédiatement (ainé(e)s). Tél. 696-2645, 545-2197.

CHICOUTIMI grand 4 1/2, avec cachet, près hôpital, université, bois franc, céramique, 2 balcons, 440\$/mois, libre. Tél. 543-8473 soir.

CHICOUTIMI joli studio 1 1/2, pas d'espace de stationnement, parfait pour étudiants(es), près cégep, université, adjacent à maison privée, 310\$/mois, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 549-9358.

CHICOUTIMI Rivière-du-Moulin, 2 1/2, 330\$/mois, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 541-6524.

CHICOUTIMI rue Malraux, jumelé grand 5 1/2, 625\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre rapidement. Tél. 549-0681.

CHICOUTIMI-NORD 4 1/2 grand, eau chaude, porte patio, balcon, libre. Tél. 549-0459, 591-5023.

CHICOUTIMI-NORD 5 1/2, Roussel, 435\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél. 548-2939.

CHICOUTIMI-NORD duplex 5 1/2 rénové à neuf, 2 salles bains, balcon extérieur, libre 1er février, 550\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél. 693-3308.

CHICOUTIMI-NORD grand 4 1/2 à sous-louer, planchers flottants, 370\$/mois. Tél. 543-9236 (soir).

JONQUIÈRE 3 1/2 non chauffé, non éclairé, semi-meublé, libre immédiatement, 335\$/mois. Tél. 693-2260.

JONQUIÈRE 3 1/2 rue de Montfort, arrière McDonald, semi-meublé ou meublé, immeuble tranquille, proximité de tous les services. Tél. 815-3192, 547-4620.

JONQUIÈRE 3 1/2, centre-ville, semi-meublé, chauffés, éclairés, 420\$/mois. Aussi, grand 5 1/2, non chauffé, non éclairé, 475\$/mois, libre immédiatement. Tél. 547-4506, 695-6533.

JONQUIÈRE 3 1/2, chauffé, éclairé, laveuse, sècheuse, cuisinière, réfrigérateur, 340\$/mois. Tél. 591-5503 laissez message.

JONQUIÈRE 3 1/2, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, 325\$/mois, libre immédiatement. Tél. 542-2160.

JONQUIÈRE 4 1/2 chauffé, éclairé, 440\$/mois, libre immédiatement. Tél. 693-8416.

208

Logements à louer

JONQUIÈRE 4 1/2 rénové, 2e plancher, pas d'animaux, libre 1er mars. 475\$/mois non chauffé, non éclairé. Tél. 818-1517, 818-1250.

JONQUIÈRE 4 1/2, L'Alsace, libre, propre, déneigement, près Cégep. Tél. 542-1402, 547-2016.

JONQUIÈRE 4 1/2, neufs, insonorisés, planchers béton, près cégep, 580\$/mois. Tél. 818-4560.

JONQUIÈRE 4 1/2, rez-de-chaussée, secteur Kénogami, prêt des services, libre. Tél. 540-8639.

JONQUIÈRE 4 1/2, très propre, St-Georges, 440\$/mois, chauffé, éclairé. Tél. 547-6885, 548-1669.

JONQUIÈRE 5 1/2, 3679 Ste-Catherine, près garde-hôpital et autres services, 460\$/mois, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux. Tél. 547-0425.

JONQUIÈRE beau grand 3 1/2 rénové, dans maison privée, libre 1er mars. Tél. 542-0698, 592-2704.

JONQUIÈRE grand 4 1/2, quartier tranquille, 450\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél. 547-3390.

JONQUIÈRE grands 5 1/2 de qualité (Petite France), rue de l'Alsace, entrée indépendante, patio, déneigement, non chauffé, non éclairé, 565\$/mois, libre. Tél. 812-1850, 547-0078.

JONQUIÈRE personne(s) âgée(s), Domaine du Marquis, 2 1/2, premier étage, sous-location. Tél. 548-7565.

JONQUIÈRE St-Hubert, 4 1/2, 2 1/2, chauffés, éclairés, semi-meublés, 450\$, 375\$. Tél. 544-5201, 812-8511.

KENOGAMI 3 1/2 construction neuve, 1839 de Frontenac, non chauffé, non éclairé, libre, 375\$/mois. Tél. 543-9704, 696-2417.

LA-BAIE 4 1/2 sous-location, boul. Grande-Baie Sud, face au Saguenay et piste cyclable, 385\$/mois, libre 1er février. Tél. 544-2289 message, pagette 591-7199.

LA-BAIE grand 3 1/2 hors-sol, 1771-B 8e Avenue, chauffé, éclairé, eau chaude, 330\$/mois, libre immédiatement. Tél. 544-3624, 677-2972.

LA

JONQUIERE quartier Petite France, près Cegep, 4 chambres, salon surbaissé, sous-sol fini, 2 salles de bains, planchers céramique, bois franc. Bois flottant au sous-sol. Tél.:547-1232.

JONQUIERE quartier St-Georges, 2 logements (5.1/2, 4.1/2 avec sous-sol). Tél.:542-8902.

SHIPSHAW directement du propriétaire, belle maison 26X36 avec garage indépendant, 24X28, près de l'école, 125,000\$. Tél.:542-6794.

ST-AMBROISE, directement du propriétaire, très belle maison neuve, 36X30, hall d'entrée, 3 chambres, secteur résidentiel paisible, 116,000\$. Tél.:672-7196.

ST-GEDEON grande maison, terrain 22,000 pi.ca., avec remise, excellente condition, beaucoup d'inclus, idéal gîte, résidence personnes âgées, grande famille, location, garderie. 92,000\$. Tél.:345-2863.

ST-JEAN-EUDES entièrement rénovée, four encastré, foyer, bois, céramique, piscine, patio, garage, possibilité logement pour un proche. Tél.:548-7053.

210 Maisons à louer

AU bord Lac Kénogami, Laterrière, 4.1/2, 750\$/mois, non chauffé. Tél.:696-4818.

CHICOUTIMI luxueux jumelés en construction, des Hironnelles (près Roitelets), rue privée, terrain boisé intime, 3 chambres, 2 salles de bains, escalier, bois franc, céramique, patio béton, extérieur pierre, remise. 975\$/mois. Les maisons Carol Girard Inc. 696-1404.

LATERRIERE 4 chambres, déneigé, non chauffé, non éclairé, libre au printemps, 700\$/mois. Référence demandée. Tél.:678-9400.

211 Maisons mobiles à vendre

LA-BAIE meublée ou non, près de la Base, avec garage, foyer, climatiseur, patio, très tranquille, 38,000\$. Tél.:812-4425.

213 Terrains à vendre

591-3302 (cellulaire) LAC-KÉNOGAMI lot 98 acres. ST-HONORE lot 157 acres avec belle plantation. ST-FELIX-D'OTIS lot 100 acres. LAROUCHE lot 313 acres. URGENT besoin LOTS FORESTIERS avec ou sans résidence. RAYNALD GAGNÉ Agent Immobilier Sutton.

300 VÉHICULES

302 Autos à vendre

1,000\$ et moins. ACHAT de tous véhicules, bon ou mauvais état. Payons comptant. Tél.:673-6001

A VENDRE vente rapide, état neuf. Hyundai Accent GSI Sport 2000, 40,000 kilomètres, toit ouvrant, pneus d'hiver, pneus d'été. Tél.:698-1491.

ACHAT AUTOS, CAMIONS, MÉTAUX pour récupération. Payons comptant. Tél.:542-6938 Métaux Savard.

ACHETONS véhicules usagés, bon ou mauvais état, payons comptant. Tél.:678-9123, 540-2963.

BUICK Park Avenue 1994, de luxe, très bien entretenu, 3,900\$. Tél.:543-8640 Yvon ou André.

CHEVROLET Z-22, 1994, mécanique A-1, 1,200\$ négociable. Tél.:541-3830.

CHRYSLER Néon 1996, automatique, 122,000 kilomètres, 2,500\$. Tél.:690-9158.

CRÉDIT EXPERT 2e chance au crédit pour l'achat d'une voiture. Acceptation garantie. Aucun refus. Faillite non libérée pas de problème. Plusieurs modèles en inventaire. Tél.:693-8567.

FORD Escort 1999, 97,000 kilomètres, 4 portes, climatiseur, démarreur, très propre, bourgogne, 4,950\$. Tél.:698-4426.

GEO Metro 1995, 4 portes, 1,200\$ négociable. Tél.:549-9647.

HONDA Accord 1990, automatique, 4 portes, 189,000 kilomètres. Tél.:344-4262.

HONDA Accord 1998, V6, 2 portes, surbaissée, teintes, et plus, 75,000 milles. Tél.:481-2165.

HONDA Accord EX 1995, automatique, mécanique A1, 320,000 kilomètres, 3,600\$. Tél.:673-6417, 693-7599.

HONDA Accord LX 2001, gris métallique, 73,000 kilomètres, 4 portes, automatique, barres vitres électriques, démarreur, 17,000\$ négociable. Tél.:347-1920, 480-8068.

HONDA Civic 1991, rouge, bon état, automatique, 179,000 kilomètres, 1,500\$. Tél.:251-1808.

HONDA Civic DX 2002, coupé, manuelle, 64,000 kilomètres, équipement complet, aileron, barre torsion, suspension rabaisée, "piflow", mags, pipe, vitres teintées, 18,925\$ négociable. Tél.:815-1889, 542-9904.

HONDA Civic DX-G 2002, 4 portes, automatique, air climatisé, am-fm CD, aileron, noir, 61,000 kilomètres, balance garantie Honda 5 ans/100,000 kilomètres. 13,400\$ Une taxe. Tél.:(418)818-3763.

HONDA Civic Si 2001, 76,000 kilomètres, entièrement équipée, suspension surbaissée, parfaite condition, 8,000\$. Tél.:699-7814, 541-7134.

HYUNDAI Accent 2001, automatique, 2 portes, 47,000 kilomètres. Tél.:344-4262.

HYUNDAI Sonata, 1992, automatique, 139,000 kilomètres, air climatisé, démarreur, CD, 2,000\$. Tél.:550-2077.

MAZDA Protégé 1993, démarreur, pneus été hiver neufs, toit ouvrant électrique, excellente condition, 2,000\$ négociable. Tél.:544-3395.

MAZDA Protégé LX 2000, 92,300 kilomètres, automatique, tout équipée, démarreur, traitée contre rouille, prix à discuter. Tél.:690-0008.

MUSTANG GT 1989, automatique Honda Del Sol 1993, automatique. Tél.:276-1694.

NISSAN Sentra 1996, 2 portes, automatique, 4,295\$, spécial 3,995\$. Tél.:693-8830, Automobiles J.M.

302 Autos à vendre

OLDSMOBILE Alero 1999, moteur 3.4, 87,000 kilomètres, 4 portes, équipement complet. Tél.:344-4262.

PLYMOUTH Acclaim 1993, beaucoup de pièces neuves, 1,500\$, négociable. Tél.:549-7110.

PLYMOUTH Breeze 1996, 4 cylindres, super propre, 3,200\$ négociable. Tél.:549-1085.

PONTIAC Grand Prix GTP Supercharged 1999, 4 portes, équipement complet, 178,000 kilomètres, 7,200\$. Tél.:699-4818, cellulaire: 812-4966.

SUBARU Legacy GT familiale 1998, automatique, 126,000 kilomètres, 4 roues motrices. Tél.:693-1037.

TOYOTA Echo 2001, automatique, 4 portes, 91,000 kilomètres. Tél.:344-4262.

VOLVO 740, 1988, pneus neufs, mags, manuelle, pièces ou route, 800\$. Tél.:678-1167.

305 Camions à vendre

DAKOTA 2002 2x4, 43,000 kilomètres, manuelle, rouge, tout équipé, garantie Dodge. Prix spécial. Tél.:542-1101.

GMC 1500 1993, automatique, king cab, 2x4, 158,000 kilomètres, condition A1, 5,950\$ négociable. Tél.:547-4335, 812-3500.

GMC Sonoma 1991, king cab, boîte fibre verre, moteur, transmission, pneus neufs, excellente mécanique, 1,900\$ négociable. Tél.:347-1221.

306 4 X 4 - Utilitaires

2000 SUZUKI GRAND VITARA JXL 4x4, 4 portes, V6, automatique, climatiseur, garantie, (échange accepté). Commerçant:690-7444.

CHEVROLET Colorado 2004, transfert location, pneus d'hiver neufs sur jantes. Tél.:542-1642.

DÉNEIGEMENT F-250, 7.3, diesel, 1989, grappe "Fisher", pompeur, fond caisse plastique, moteur neuf. Remisé l'été, 5,000\$. Tél.:673-4526.

FORD F250 king cab 1994, 4x4, automatique, 7.3 diesel, 129,000 kilomètres, cause maladie. Tél.:544-8692.

GMC 1500 1997, automatique, 4x4, moteur 5.7, peinture neuve, 156,000 kilomètres, démarreur, climatiseur, pneus neufs, 14,000\$. Tél.:347-5106.

HONDA Pilot, 2003, noir, intérieur cuir, tout équipé, 51,000 kilomètres, 32,500\$. Tél.:696-4051 après 17h00.

MAZDA "B4000"- 1994, automatique, 161,000 kilomètres. Tél.:344-4262.

PICK-UP Chevrolet 350 po.cu. Scottsdale 1991, 1.1/2 cab, 4x4, boîte 8', commandement intérieur (bras), 137,555 kilomètres, volant ajustable, régulateur de vitesse, air climatisé, marchepied, fond de boîte en fibre de verre, coffre en aluminium 20"x18"x48", carrosserie très bonne condition, peinture 2 ans, pneus d'hiver à 95%, pneus été à 45%, 7,500\$. Tél.:276-9799.

PICK-UP Ford Ranger XLT 2000, king cab, 4 portes, 137,000 kilomètres, 5 vitesses. Tél.:344-4262.

307 Campeurs à vendre

ROADTREK 1998, caravan motorisée 19', versatile, 45,800 kilomètres. Tél.:690-6006.

308 Fourgonnettes à vendre

DODGE Caravan 1994, 10e anniversaire, 150,000 kilomètres. Tél.:344-4262.

DODGE Caravan 2000, 3 litres, 140,000 kilomètres, parfaite condition, équipement complet, 8,500\$. Tél.:543-9874, 540-0406.

FORD Aerostar 1993. Tél.:344-4262.

FORD Winstar 1998, automatique, 142,000 kilomètres, très bon état. Tél.:344-4262.

GMC Safari 1996, SLE, 112,000 kilomètres, 8 pneus neufs avec mags, impeccable. Tél.:672-4921.

PONTIAC Montana 2002, 77,000 kilomètres, 5 portes, équipement complet, 12,995\$ négociable, possibilité garantie 4 ans ou 157,000 kilomètres. Tél.:693-8830, Automobiles J.M.

309 Machinerie

F350, 1986, sans inspection, pompeur, 4,000\$ négociable. Tél.:676-2319.

311 Motoneiges à vendre

ARCTIC Cat ZRT 800 1999, très propre, moteur de Thunder Cat 900. 2,400\$. Tél.:347-1601.

BEAR Cat 550cc 1995, chenille 16"x156", 2,800 milles. État de neuf. 2,800\$. Tél.:679-5662.

BOMBARDIER Citation 1989, un cylindre, impeccable. État de neuf. 850\$. Tél.:690-8466.

BOMBARDIER Formula 500 de luxe 1997, 8,200 kilomètres, démarreur électrique, marche arrière, état neuf, carte sentier, 2,200\$. Tél.:673-7000.

BOMBARDIER Grand Touring 1996, démarreur, marche arrière, aubaine, 1,700\$. Tél.:272-3235.

BOMBARDIER Grand Touring 1997, 500 liquide, carte sentier, 2,200\$. Tél.:697-1916 Sophie.

BOMBARDIER MXZ 700 2001, 3,400 kilomètres, très peu utilisé, tout équipé, 4,800\$. Tél.:699-7814, 541-7134.

BOMBARDIER S.U.V. Skandic 600 LC, 2004, noir, 6,000 kilomètres, chenille 20", garantie, 8,700\$. Tél.:540-5548.

BOMBARDIER Wide track 2001, 4,000 kilomètres, état neuf. Tél.:549-7687.

GRAND Touring 1997, moteur 583 Rava (refait à neuf), 2,200\$. Cellulaire:812-3969, 542-0080 (soir).

GRAND TOURING 583 1998, toile, 2,500\$. Tél.:668-4279.

MXZ 2002 700cc, modèle Héritage (rare), marche arrière, 6,000 kilomètres, très propre. 6,200\$. Tél.:349-3352, cell.: 818-2635.

311 Motoneiges à vendre

POLARIS Ultra 1997, 800, chenille 2 pouces. Tél.:673-3611.

RECHERCHE remorque pour passagers, 2 places, fibre de verre, ouverte, en bon état. Tél.:696-4870.

SPECIAL: chenilles "Camoplast Prédateur", 15x121x1.1/4 pouce, 475\$/chacune. 15x136x1.1/4, 525\$/chacune. Tél.:690-9052.

VK 2003 20", 3,000 kilomètres, 6,700\$. Tél.:542-2834, 690-7379.

YAMAHA Venture 2001, 700, 5,500\$. Tél.:698-1594.

YAMAHA VK 540 1996, très bon état, 3,900\$. Tél.:673-7006.

YAMAHA VK 540 1998, parfaite condition. Tél.:673-7547.

ZR800 2002, Cross Country, super propre, 5,500\$. Tél.:812-2777.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

DEUX kit de chenilles "Tatou" neuves, à vendre pour V.T.T. Tél.:679-8262.

HONDA Fourtrax 4x4, 1992, 2,800\$. Tél.:542-2834, 690-7379.

KAWASAKI 300 1996, équipée, très bonne condition, négociable. Tél.:547-7566.

YAMAHA Grizzly 660, 2004, Edition Spéciale, 1,950 kilomètres, équipement complet, état neuf, valeur 12,500\$ laissée 10,500\$. Tél.:673-7643.

314 Pièces et accessoires

1000\$ ET MOINS \$ Achetons autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ Gilbert Auto inc. 543-8361

3 boîtes fibre de verre, porte double, supports à échelle, avec compartiment, support de remisage, prix discutables. Tél.:696-1404.

PNEUS usagés toutes grandeurs, prix compétitifs, Garage René Girard. Tél.:548-3306.

315 Remorques à vendre

REMORQUE artisanale 5'x9' basculante, jamais utilisée. 575\$. Tél.:673-3917.

REMORQUES neuves 4'x8' basculantes, pour 4 roues et motoneiges, conçues pour petites voitures. Prix très compétitifs! Tél.:696-9591.

316 Souffleuses à vendre

SOUFFLEUSE 10-28. Tél.:690-7444.

SOUFFLEUSE Craftman 10-32, avec chaînes, excellente condition. Tél.:815-7741.

400 EMPLOI

402 Personnel demandé

ASSISTANTE pour garderie en milieu familial. Très grande disponibilité. Demandez Kim ou laissez message. Tél.:549-5192.

BARMAID(MAN)S demandé(e)s, avec ou sans expérience, Mercedes Bar, St-Dominique, Jonquière. Tél.:818-1454, 818-1260.

BESOIN DE MASSEUSE(EUR)S avec ou sans expérience 543-1234

COIFFEUR(SE) demandé(e) secteur Chicoutimi, très bien situé. Tél.:540-8804.

EMPLOI immédiat, compagnie internationale, recherche 2 ou 3 représentants(es), secteur Saguenay-Lac-St-Jean. Formation à nos frais, clientèle établie. Vous devez posséder: secondaire 5 ou plus, une voiture, de bons antécédents. Pour entrevue: appeler 695-1967, faxer CV au: 695-8019, à l'attention de M. Yvon Tremblay.

EMPLOI immédiat, compagnie internationale recherche 2 ou 3 représentant(e)s, secteur Saguenay-Lac-St-Jean. Formation à nos frais. Clientèle établie. Vous devez posséder secondaire 5 ou plus, une voiture, de bons antécédents. Pour entrevue: faxez CV à Michel Dufour (samedi, dimanche) ou téléphonez (lundi, mardi) au 543-7771.

ENGAGEONS immédiatement. Horaire flexible. Travail payant. Idéal pour personne à la maison ou étudiant(e). Tél.:418-690-1868.

FEMME de ménage demandée, une fois par semaine, pour entretenir une maison sans enfants. Références exigées. Faire parvenir CV: Progrès du Saguenay, dépt. #549, 1051 boul. Talbot, Chicoutimi, Québec, G7H-5C1.

POMPISTE demandé, avec expérience, 15 h à 20 h, fin de semaine. Tél.:695-2713 Mario.

PREPOSÉ(E) clientèle, comptoir livraison (emballage), restaurant chinois, expérience non requise, temps partiel. Tél.:543-7774, Edith.

RECHERCHE coiffeur(euse) avec expérience, secteur Arvida, avec clientèle. Tél.:548-8634.

RECHERCHE personnes pour travail de soir, Excellente rémunération. Bienvenue aux étudiant(e)s. Tél.:546-0003.

SERVEUSES(eurs), caissières(iers) pour travail au restaurant de l'Étape, Parc des Laurentides. Tél.:1-418-846-2018.

450 FORMATION

451 Enseignement / cours

Centre de formation Tessier inc. 1175, boul. St-Paul, Chicoutimi (Qc) G7J 3X2. Formation sur véhicules lourds, classe 1: Transport matières dangereuses, chariot élévateur, chargeur sur roues, pont roulant, etc. Tél.:698-1314 - (418) 820-6767 (cellulaire). Paul Tessier, formateur agréé.

COURS de baladi, 16 ans d'expérience. Enseignement professionnel et personnalisé. Tél.:542-2488.

COURS privé pose d'ongles en gel UV ou acrylique, 100\$. Réparation à la soie, remplissage, recevez une attestation à la fin du cours. Domino Boly, 698-6170, 540-1562.

500 OCCASION D'AFFAIRES

501 Finances

PROBLÈMES FINANCIERS demande de prêts assurés 24 h, de 500\$ à 250,000\$, première et deuxième hypothèque jusqu'à 100%. B.D.A. Pageette:1-800-463-9311, code 8560.

REFUS DE BANQUE commerce, auto, maison, approbation immédiatement contre garantie. G.F.C. inc. (418)563-8286.

600 SERVICES PROFESSIONNELS

601 Construction / Rénovation

A BON prix! Portes de garage Vente et installation. Neuves ou légères imperfections. Bon inventaire. Tél.:696-2661.

ENTREPRISE avec expérience. Rénovation résidentielle, commerciale, intérieure et extérieure. Salles de bain, toitures, portes et fenêtres. Licence RBQ. 8108-3826-14. Tél.:549-9842, 540-3812(cellulaire).

POUR vos travaux de peinture et décoration, communiquez au 547-4121.

TRAVAUX de réparations (intérieur et extérieur) et de construction. Tél.:678-9690.

603 Soins thérapeutiques

MASSAGE juste bien: détente, douceur, énergie, soulage, revitalise. Tél.:542-9590, 591-7456, 550-3989.

604 Offres de services

C.G.K Services Immobiliers (entretien technique de bâtiments). Réparation et entretien. Logements multiples, résidentiel et commercial. Unité de service. Tél.:548-1340 résidence, 690-7419 cellulaire.

HOMME à tout faire; réparation, menuiserie, peinture, etc. Tél.:698-8237, Martin.

J'OFFRE mes services pour faire de la comptabilité, tenue de livres, conciliation bancaire, TPS, TVQ, DAS, 10 ans d'expérience. Tél.:549-0437.

MENUISIER d'expérience. Travaux intérieur et extérieur. Travail soigné. Tél.:487-2191 (Mario).

MENUISIER pour réparations intérieures, extérieures, armoires, ameublement, plâtrage, plomberie, électricité, etc. Tél.:693-3217.

SITES INTERNET pour professionnels, à partir de 499\$, hébergement inclus. Tél.:1-877-276-1001.

SOUDEUR d'expérience pour fabrication de pièces de tous genres et réparation d'automobiles. Bon prix. Tél.:696-1578, cellulaire: 815-0914.

605 Service de garde

A CHICOUTIMI service de garde -Petits Nourissures futures places à 7\$. Tél.:543-1526.

DEUX places à 7\$ pour enfant 2 ans et plus. Chicoutimi-Nord, Cap St-François. Demandez Kim ou laissez message. Tél.:549-5192.

GARDERAIIS enfants d'âge scolaire, midi et fin journée, secteur St-Luc. Tél.:549-2455.

SERVEURS(SES) avec ou sans expérience, doit être disponibles jour, soir et fin de semaine, temps plein, temps partiel. Également personne pour ENTRETIEN MENAGER Restaurant Marchand St-Bruno. Tél.:343-2438 Demandez Nicole Côté du lundi au jeudi.

700 MARCHANDISES ET SERVICES

703 Ameublement

A BAS LES PRIX ELECTROMENAGERS Chicoutimi. Vente d'appareils électroménagers récents, reconditionnés par des professionnels. Garantie 1/12 an. Très grand choix. Grande salle de montre. Vente de pièces neuves et usagées. Réparations à domicile disponibles. 1377, boul. Saguenay Est. Tél.:696-5005.

CAUSEUSE finition imprimé, 325\$. Visier Dolby 16 bouteilles, 110\$. Armoire pour composante électronique et CD, 60\$. Tél.:549-7749.

LAVEUSE, sècheuse, mini-sècheuse, fauteur Eiran, état neuf. Tél.:549-3789, 545-6568.

LAVEUSE, sècheuses, cuisinières, réfrigérateurs, congélateurs, lave-vaisselles. Tél.:545-9361, 541-6857.

LIT d'eau queen avec la base. 200\$. Tél.:696-2695.

703 Ameublement

MATELAS 60" (queen), 1 an d'usage, valeur 1,200\$. Mobilier cuisine mélamine blanche, 4 chaises traitées anti-tache, état neuf. Tél.:696-4625.

REFRIGERATEUR et poêle de marque Frigidair, 3 mois d'utilisation, 850\$/deux (ferme). Tél.:549-3188, (450)622-4412.

SECHEUSE Kenmore blanche, très bon état, 100\$ Tél.:543-9876.

SET d'armoires stratifié blanc cuisine et salle bain + plaque Jennair et four encastré blancs, prix à déterminer sur place. Tél.:547-4335, 812-3500.

711 Équipement de commerce et restaurant

DECOUPEUSE à vinyle pour fabrication d'enseigne (couleur Plotter), Desay, 32", état neuf, 2 mois d'usage, cause liquidation d'inventaire. L'appareil est livré avec le logiciel et un guide d'apprentissage et de référence (CD-Rom interactif). Fourni avec un lot de vinyle couleurs variées. Laissez à 2,100\$. Tél. 275-1001.

712 Esotérisme

ATTENTION! voyance de naissance, Tarot, interprétation photos ou par correspondance, support moral. Consultation téléphonique. Sandra, tarologue, 9 ans d'expérience. Tél. 545-1554.

715 Poêle à bois

POELE aux granulés Kozy, 40.000 BTU, 1.500\$ négociable. Tél. 677-1987.

POELE Enviro-Feu 1.600, valeur 1.400\$ vendu 950\$. Tél. 672-2062.

717 Santé

RÉSOLUTION 2005! Perdez du poids, perdez des poches! HERBALIFE un choix santé! Tél. 549-3722, 1-877-549-3722, www.santebeaute.com

718 Vêtements

MANTEAU de vison gris avec chapeau, pour dame grandeur environ, 5'6" et 120 livres. Porté 18 fois. Payé 4.000\$, prix: 400\$ négociable. Très propre. Tél. 545-1236.

MANTEAU fourrure chat sauvage, état neuf, grandeur 40 pour homme. Tél. 690-1638.

800 SPORTS/LOISIRS

801 Artcles de sports

PAIRE de skis alpin, état de neuf, pointure 7, laissés 300\$ Tél. 542-7645, bureau: 696-1684, Claudia.

804 Chasse et pêche

CABANE à pêche 8'x12', transportable sur route, très propre, 1.200\$. Tél. 544-7832.

CABANE à pêche construite 2002, 8'x20', hauteur 12', extérieur vinyle blanc, chauffage huile, situé Anse-à-Benjamin, 3.500\$ négociable. Tél. 544-2225 Mathieu Tremblay, 541-0209.

COURS de GPS. Deux formateurs cumulant plus de 15 ans d'expérience. Tél. 549-8056.

805 Musique et accessoires

ORGUE Yamaha 2 claviers, prix à discuter. Tél. 672-2815.

806 Ordinateurs et jeux

A DOMICILE

Configuration, réparation, vente d'ordinateurs, installation de réseaux et périphériques.

SPECIAL DES FÊTES

Redonnez de la vitesse à votre ordinateur. Nettoyage et optimisation.

418-543-7176.

Atelier du PlayStation 542-2708
Pose de puces et réparation. Ouvert 7 jours.
XBox-PlayStation

ELECTRONIQUE Sagamie. Dépannage, achats, vente, échanges. Appareils électroniques, jeux vidéo. Plus de 2000 jeux. Spécial graveur DVD 8X, 129,99\$ installé. Tél. 548-0265, 695-2252.

PENTIUM III 850 complet avec graveur, CD. Tél. 695-4259.

SAGUENAY INFORMATIQUE, meilleurs prix en ville! Nous nous engageons à battre n'importe laquelle soumission de la concurrence. Vente et réparation d'ordinateurs neufs et usagés. Service à domicile, réseau. 1740, boul. du Royaume Ouest. Tél. 698-6668.

811 Vacances/voyages

AU CASINO Charlevoix, 1 jour: 15, 22, 29 janvier; 5, 12, 19, 26 février; 2 jours: 12-13 février. LAS VEGAS: 25 au 29 mars. Elvis Story à Montréal: 14 et 15 mai. Cirque du Soleil 2005: Yolande et Gilles Gaudreault, 548-7521.

900 AVIS

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON SAGUENAY
Femmes, hommes, couples, personnes de toutes tendances, pour amour, amitié, aventures, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél. 699-5077.

BEAU gars 40 ans, aimerait rencontrer fille souriante. Tél. 541-0574.

HOMME marié trentaine cherche femme mariée, 30 à 40 ans pour rencontre occasionnelle. Peut recevoir. Disponible le jour. Tél. 812-8172.

HOMME recherche jeune femme qui se sent seule, 20-26 ans, pour partager petit logement et plus. Tél. 542-4374.

903 Messages personnels

BEAU masseur athlétique, bien découpé, très propre, pour homme. Tél. 698-4210, Mike.

JULIEN et Simon reçoivent et se déplacent. Discretion assurée. Tél. 815-1406.

DEMANDÉES
Recherche filles entre 20 et 35 ans pour massage. Tél. 542-2789.

903 Messages personnels

SENSUELLE Emma, reçoit et se déplace. Tél. 543-2999.

TRÈS belle grassette aux rondeurs alléchantes. Bianca. Reçoit et se déplace 24 heures. 542-5962.

PETITE poupée te reçoit et se déplace. Tél. 545-9918.

DOLBEAU, détente, si tu veux ce qu'il y a de mieux. Demande le spécial. Tél. 276-4790.

FEMME sensuelle et affectueuse vous reçoit. Tél. 540-0630.

TU veux passer un moment chaud. Se déplace seulement 8hPM à minuit. Appelle 547-5394.

BEAUTÉ PLUS

Reçoivent, se déplacent. Engageons
693-5143

Venez perdre les pédales...
815-1032

Mélie se déplace en tout temps, 24 h. Tél. 542-0221.

FEMME chaude reçoit seulement. Demandez Roxanne. Tél. 544-6907.

JOLIE demoiselle, Jessica. Tél. 547-8578.

SOPHIE se déplace le soir pour un moment chaud. Tél. 548-9441.

BELLE blonde, 36-24-36, reçoit, se déplace, 24 heures. Tél. 550-6649.

BELLES, petites, minces et sexy. Maya ou Eliza vous reçoivent. Tél. 542-7988.

2 JOLIES jeunes femmes bisexuelles, dans la vingtaine, reçoivent, 24/24, 7/7. Tél. 695-9784.

LA DOUCE Jenny se déplace pour vous messieurs. Poitrine généreuse. Tél. 550-3422.

906 Services de massage

POUR elle et lui, détente inoubliable. Soins des pieds. Tél. 549-0043.

MARIA

Jolie Mexicaine, vingtaine, vous attend avec son sourire, son charme et tout son savoir-faire. Engageons. Tél. 542-2789.

DE RETOUR à Chicoutimi. Vous voulez un massage dans un décor exotique, non sexuel. Détente énergisante pour vous messieurs, mesdames. Mordez dans la vie, abandonnez-vous dans les douces mains de Maria-Lisa. Tél. 678-9769.

ST-FULGENCE massage suédois, non sexuel. Tél. 550-4727.

DAME reçoit pour massage énergisant. Discretion assurée. Tél. 545-7894.

PERSONNEL EXTRA

Massage exotique. Dès 10 h. 7 jours. 51, Jacques-Cartier Ouest, Chicoutimi. Tél. 690-3142. Masseuses demandées.

JOLIE petite Cynthia (Chicoutimi) te reçoit. Massage, détente, discretion assurée. Tél. 550-3703.

MASSAGE CALIFORNIEN à Chicoutimi donné par Jacques. Salle chaleureuse. Propice à la détente. Tél. 545-6011.

1er AU SAGUENAY STUDIO DE MASSAGE
EXPERIENCE, détente, discretion assurée, 7 jours, dès 9h. Krystina, Linda, Mélissa, Sony, Sélena, Meggie, Manue-Elie, Jennyfer, Marylin. Tél. 548-7070.

543-1234

#1 DES SALONS
FILLES DE CLASSE SEXY, JEUNES, JOLIES
POUR VOUS MESSIEURS
ENGAGEONS

DOUCE Katia vous reçoit avec son sourire inoubliable pour un massage paradisiaque, propreté, discrétion et (surprise) Tél. 695-1212

NOUVEAU salon de massage, Cynthia. Tél. 812-2703.

CARRIÈRES/FORMATION/AVIS/APPEL D'OFFRES 

CENTRE DU CAMION PROCAM SAGUENAY inc.
Franchisé TRUCKPRO
recherche
COMMIS DE PIÈCES d'atelier

Exigences
- 5 années d'expérience nécessaires
- Connaissances mécaniques et véhicules lourds
- Bilingue serait un atout

Rémunération et avantages sociaux concurrentiels

Envoyez curriculum vite à l'adresse suivante:
Centre du Camion Procam Saguenay inc.
100, rue des Roulteurs, Chicoutimi QC G7H 5B1
Courriel: procam@bellnet.ca 00611241



ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE LA fibrose kystique

Combattez la fibrose kystique
1-800-363-7711

CORRECTION
Dans notre annonce parue dans le Progrès-Dimanche du 9 janvier 2005 à la page 13, vous auriez dû lire:

OPTRA BERLINE 2005
215\$⁽¹⁾/mois
0\$ comptant 0\$ dépôt

GARANTIE 5 ANS /100 000 KM SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

5-6204 **VENTURE 2005**
349\$⁽¹⁾/mois
0\$ comptant 0\$ dépôt

GARANTIE 5 ANS /100 000 KM SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

2005 SILVERADO 1500 4X4 # 5-8401
399\$⁽¹⁾/mois Location 36 mois **0\$ dépôt**

GARANTIE 5 ANS /100 000 KM SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

2005 CAVALIER VL SEDAN
55\$⁽³⁾/semaine
Incluant: préparation, taxes et transport

GARANTIE 5 ANS /100 000 KM SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

(1) En vertu d'un contrat avec GMAC Location itée d'une durée de 48 mois (Aveo-Optra-Venture) et 36 mois (Silverado), selon une utilisation de 20 000 km par année, 12 c de km excédentaire. Transport et préparation inclus. Immatriculation, taxes et assurances en sus. Sujet à l'approbation du crédit par GMAC. Un comptant initial taxable de 1651 \$ pour l'Aveo et de 2347 \$ pour le Silverado) ou échange équivalent exigible à la signature.
(3) En vertu d'un contrat de financement de 72 mois au lieu de 12 mois à 0 % avec GMC. Sujet à l'approbation du crédit.

NOUS NOUS EXCUSONS DE CE CONTRETEMPS.

Visitez notre site Internet: www.paco.qc.ca

870, BOUL. TALBOT CHICOUTIMI
696-4444
1-800-417-7226(PACO)

PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE

NÉCROLOGIE
AVIS DE DÉCÈS



BELLEY (Mme Ghislaine Fortin)
Le 8 janvier 2005 est décédée au Carrefour de la Santé de Jonquière à l'âge de 63 ans, Mme Ghislaine Fortin, épouse de M. Raymond Belley, demeurant rue Saint-Dominique, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Résidence Funéraire du Saguenay 2555, St-Dominique Jonquière

le mardi 11 janvier 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 12 janvier 2005, à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 11 h à l'église Saint-Dominique. Les cendres seront déposées au columbarium Saint-Dominique. Outre son époux M. Raymond Belley, elle laisse dans le deuil ses enfants: Nancy Belley (Ghislain Perron), Dany (Darla Reed), Jacinthe (Rémi Bilodeau); ses petits-enfants: Sara, Steeve, Patrick, Jessica, Emilie, Mélanie, Donovan, Danté. Elle était la sœur de: Georgette Fortin (feu Paul Bouchard), Rolande (feu Aimé Gagnon), Marcel (Pierrette Fortin), Lily (feu Philippe Tremblay), Laurent (Esther Girard), Laurence (Laurier Martin), Micheline (Lauréat Pelletier), Jean-Roch (Huguette Lecours), Paul-Emile (Huguette Barrette), Gaétan (Marielle Baron), feu Gilles (Johanne Gagnon), feu Amable (Nicole Deschenes), Fernand (Laurette Deschenes). Elle était la belle-soeur de: Jean-paul Belley (Agathe Harvey), feu Aliette (feu Raymond Dufour), Blanche-Yvonne (Jean-Marie Belley), Maurice (feu Doris Castonguay), Madeleine (Berthold Chouinard), Marie-Paule (feu Jacques Tremblay), feu Noël, Ghislain Harvey (Louise Villeneuve); ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société canadienne du cancer. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).



BOUDREAU (Mme Sylvie)
Le 8 janvier 2005 est décédée au Carrefour de la Santé de Jonquière à l'âge de 51 ans, Mme Sylvie Boudreault, conjointe de M. Michel Racine, demeurant rue Juliette, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Résidence funéraire Saguenay 3711, rue Cabot Jonquière (secteur Kénogami)

le mardi 11 janvier 2005, à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mardi 11 janvier 2005 à 11 h à l'église Saint-Georges. Les cendres seront déposées au columbarium Saint-Dominique. Outre son conjoint M. Michel Racine, elle laisse dans le deuil sa mère: Mme Hélène Boly (feu Raymond Boudreault); ses frères et sœurs: Margot Boudreault (Laurent Pageau), Raymond (Gaston Cauchon), Léon (Raymonde Brassard), Carol (Lison Gilbert), Andrée, Guylaine (Jocelyn Gauthier), Philippe (Christine Gilbert), Myriam (Stéphane Boucher), Renald (Carole Tremblay), Marie-Josée (André Vendal); ses beaux-parents: Paul-Etienne Racine (Germaine Lalancette); ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation de l'Hôpital de Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).

NÉCROLOGIE

AVIS DE DÉCÈS



BERGERON (M. Lucien)

Le 10 janvier 2005, est décédé au Carrefour de la santé de Jonquière, à l'âge de 85 ans, M. Lucien Bergeron, époux de Mme Fernande Maltais, demeurant rue Gagnon, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la Résidence Funéraire du Saguenay 3711 rue Cabot Jonquière

le mercredi 12 janvier 2005 à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 14 h à l'église St-Matthieu (Ste-Famille). Les cendres seront déposées au cimetière Jonquière. Outre son épouse Mme Fernande Maltais, il laisse dans le deuil ses filles: Christiane Bergeron, Martine (Denis Boies); ses petits-enfants: Mathieu, Justine et leur père M. Bertrand Gagné, Marie-Hélène et Anne-Marie. Il était le frère de: feu Ludger Bergeron (feu Rolande St-Gelais), feu Alice (feu Jérémie Bolduc), feu Edmond (Berthe Harvey), feu Anna-Marie (feu Patrick Tremblay), feu Raymond (feu Anita Dufour), feu Rodrigue (feu Georgette Harvey), feu Fernand (feu René Harvey), feu Yvette (feu Guy Desbiens), feu Marcelle (Gérard Bergeron), Gérard (Danielle Roy). Il était le beau-frère de: Lucienne Maltais (feu Philippe Boucher), feu Florianne (feu Georges Langlais), feu Cécile (feu Ludger Tremblay), feu Georgette (feu Raoul Fournier), feu Bruno (Renée Bouchard), feu Fleurette (feu Emile Simard), feu Henriette (feu Jean-Marie Tremblay), feu Robert (Madeleine Grenon), Philippe (Pauline Fortin), Thérèse (feu Robert Labrecque), feu Ludger Maltais (Gisèle Jean). Il laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation des maladies du cœur. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec)



BOISVERT (Mme Laurette Turcotte)

Le 8 janvier 2005 est décédée à Métabetchouan—Lac-à-la-Croix à l'âge de 95 ans 9 mois, Mme Laurette Turcotte, fille de feu M. Amable Turcotte et de feu dame Emma Lapointe, épouse de feu M. Joseph-Pierre Boisvert, demeurant au 1895, Route 169 à Métabetchouan—Lac-à-la-Croix, autrefois d'Alma. La famille reçoit les condoléances le mardi 11 janvier 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h; le mercredi 12 janvier 2005, à compter de 9 h, à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611, Chemin du Pont Taché Nord
Alma

Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 11 h à l'église St-Jude d'Alma. Madame Turcotte sera incinérée et ses cendres seront déposées au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Guy, Gaétan (Candide Lalancette) et Hélène; ses petits-enfants: Sylvie (Jean-François Brasseur), Christine (Stéphane Brulotte), Claudine Bouchard (Nicolas Boudreau) et Jérôme Bouchard (Mélanie Côté); ses arrière-petits-enfants: Arienne, Simon, Rafaëlle, Sam et Léo; ses frères et sœurs: feu Stanislas (feu Marie-Rose Munger), feu Laetitia (feu Raoul Fortin), feu Marie-Annette (feu Wilbrod Desgagné), feu Dominic (Jeanne-d'Arc Thiébaud), feu Arthur (feu Fernande Sasseville), feu Adrien (Marie-Anne Tremblay),

feu Joseph (Yvette Martel), feu Rita (feu Joseph-Albert Lajoie), Henri (feu Étienne Tremblay, Jeannette Villeneuve), feu Jean-Paul (Louise-Marie Potvin); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Boisvert, ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma au 300, boul. Champlain Sud, à Alma G8B 5W3. **Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean** pour information téléphone: (418) 668-8409, télécopieur: (418) 668-9200, courriel: refunlsj@al.cgocable.ca



BOUCHARD (M. Wilbrod)

Le 9 janvier 2005, est décédé au Centre hospitalier Cléophas-Claveau, à l'âge de 79 ans, M. Wilbrod Bouchard, époux de Mme Irma Bergeron, demeurant au 9, rue Bouchard à Rivière-Éternité. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le mardi 11 janvier 2005 à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
651, boulevard Grande-Baie Sud
Ville de La Baie

Les heures d'accueil sont: mardi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Mercredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 14 h à l'église Notre-Dame de Rivière-Éternité. Les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il fut travailleur forestier pendant de nombreuses années. Il était le fils de feu Félix Bouchard et de feu Marie Gaudreault. Il laisse dans le deuil outre son épouse Mme Irma Bergeron; ses enfants: Jules Bouchard (Suzanne Lavoie), Serge (Rita Gagné), Guy (Rachèle Huberdeau), Louise (Jean-Marc Tremblay), Cécile (Daniel St-Pierre), Rita (Bruno Girard), feu Luc; ses petits-enfants: Roland, Stéphane, Mona, Marc, Sophie, Sébastien, Marie-Eve, Johannie, Marie-Lou, Vanessa, Jean-François, feu Julie; ses arrière-petits-enfants: Samuel, Benjamin, Marc-Antoine, Jimmy; ses frères et sœurs: feu Fernande Bouchard (feu Charles-Henri Gagnon), feu Gérard (Étiennette Bergeron), feu Léonidas (Yvonne Simard), feu Aline (feu J.-Louis Boulay), Daniel (Régina Bouchard), Marie-Rose (Joseph-Aimé Simard), Raymond (Laure-Alice Simard), Norbert (Céline Gagné), Éva (Paul-Ernest Houde), Réjeanne (Bernard Simard), feu Martin (Gisèle Bergeron), feu Rodrigue (Lili Simard); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Eugénie Bergeron (Gérard Gagné), Henriette (Camille Simard), Marie-Paule (feu Jean-Marie Gagné), Anonciade (Dominic Gagné), Uldéric (Noëlla Lavoie), Monique, Marcel (Anéjeanne Lavoie), Marcellin (Réjeanne Gagné), Lorenzo (Léda Pelletier), feu Alfred, feu Raymond, feu Alice, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de l'Hôtel-Dieu de La Baie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec)



BUGEAUD (Mme Françoise Villeneuve)

Est décédée le 9 janvier 2005 à sa résidence, paisiblement près de son époux, entourée de l'amour de ses enfants à l'âge de 78 ans et 10 mois, Mme Françoise Villeneuve, épouse de M. Paul-Eugène Bugeaud, demeurant rue Du Buisson,

Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence funéraire Arvida
2048, rue Neuville
Jonquière (ancienne gare)

le mardi 11 janvier 2005 de 14 h 30 à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 12 janvier 2005, à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 11 h à l'église Sainte-Thérèse. L'inhumation au cimetière de Saint-Jean-Vianney. Elle était la fille de feu M. Victoria Comeau et de feu M. Napoléon Villeneuve. Outre son époux, M. Paul-Eugène Bugeaud, elle laisse dans le deuil ses enfants: Raymond Bugeaud (Christian Tremblay), Odette, Martine, Carmelle (Réjean Gagnon), Jacynthe (Normand Beaudoin), Suzanne (Jacques Tremblay), Fabienne, Norbert (Martine Tremblay), Donald (Mona Leblanc), Chantale (Denis Guay); ses neveux: Guy et Jean Roy; ses petits-enfants: Huges, Joëlle, Luce, Cloé, Geneviève, Jérôme, Raphaël, Francis, Gabrielle, Sandrine, Sandy, Emile. Elle était la sœur de: feu Elzéar Villeneuve (feu Janine Gagnon), feu Jean-Charles (Françoise Barrette), Antoinette (Simon Boucher), Armand (Ghislain Roy), feu Lucien, feu Gabriel, feu Anne-Marie (feu Simon Roy). Elle était la belle-sœur de: feu Lionel Bugeaud (feu Jacqueline Paquet), feu Henriette (feu Jean Braut), feu Gaston (feu Jeanne Cloutier, feu Line Jean), Simon (Carmelle Young), Guy (feu Nativa Boulay), Céline (Simon Lindenbaum). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation de l'Hôtel-Dieu de Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).



COSSETTE (Mme Marie-Anne Cook)

Est décédée à l'Hôtel-Dieu de Roberval le 9 janvier 2005 à l'âge de 88 ans et 5 mois, dame Marie-Anne Cook, épouse de feu M. Georges-Albert Cossette, demeurant au 1307, rue L.-W.-Leclerc, Saint-Félicien. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Marc Leclerc Ltée
1159, rue Sainte-Anne
Saint-Félicien

le mardi 11 janvier 2005 de 15 h 30 à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 12 h 30. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 14 h 30 à l'église de Saint-Félicien. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au columbarium de la Maison Marc Leclerc Ltée de Saint-Félicien. Elle laisse ses enfants: Marcelle (Yves Michaud), Jean (Marie-Andrée Villeneuve), Bernard (Raymonde Naud), Lise (Gilles Vallée), Jacques (Françoise Richer), Normand (Huguette Vallée), Serge (Claudette Roy), Nicole (Bertrand Munger); ses 12 petits-enfants et ses 17 arrière-petits-enfants. Elle était la sœur et la belle-sœur de: feu Jeannette Cossette (feu Maurice Boutin), feu Léo Cossette (feu Antoinette Perron), feu Simonne Cossette (feu Adrien Tremblay), feu Paul-Henri Cossette (feu Claire Gagnon), Thérèse Cossette (Louis-Philippe Garant), Lucille Cossette (feu Léonce Tremblay), feu Robert Cossette (feu Fernande Tremblay), Soeur Françoise Cossette (Franciscaine de Marie), Jacqueline Cossette (Gaston Lambert), Pauline Cossette (feu Raymond Lebel). Également, elle laisse ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Elle était Fille d'Isabelle. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour informations: (418) 275-3335, télécopieur: (418) 275-0188, courriel: mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de St-Félicien**



DUCHESNE (M. Émilien)

Est décédé entouré de l'amour des siens à l'Hôtel-Dieu de Roberval le 8 janvier 2005 à l'âge de 87 ans et 11 mois, M. Émilien Duchesne, époux de dame Fernande Tremblay, demeurant au 1180, des Génévriers, Saint-Félicien. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Marc Leclerc Ltée
1159, rue Sainte-Anne
Saint-Félicien

Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 12 h 30. Les funérailles auront lieu le mardi 11 janvier 2005 à 14 h 30 à l'église de Saint-Félicien. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière de Saint-Félicien. Outre son épouse dame Fernande Tremblay, il laisse ses filles: Lise (Robert-J. Keenan), Danielle (Jules Lapière), Thérèse (Guy Allard), Susane (Serge St-Martin); ses petits-enfants: Sophie, Claudia, François, Guillaume, Catherine, Félix et Frédéric. Il était le frère et le beau-frère de: feu Irma (feu Rosaire Boivin), feu Armandine (feu Lorenzo Tremblay), feu Gérard (feu Eugénie Langevin), Lucille (feu Albert Fortin), feu Jean-Paul (Zélia Côté), Gilberte (Louis-Henri Larouche), feu Roger (feu Rita Simard), feu Adrien (feu Marie-Laure Simard), feu Thérèse (feu Albert Simard), Raymond (Réjeanne Guérin), feu Laurier (Thérèse Craft), Victorien (June Duquette); feu Juliette Tremblay (feu Oscar Tremblay), feu Roger L'Heureux (feu Antoinette Ouellet), feu Jean-Baptiste Bélanger (Jeannette Tremblay), feu Antonio Tremblay (Raymonde Fillion). Également, il laisse ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Il était membre honoraire de la Garde paroissiale. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour informations: (418) 275-3335, télécopieur: (418) 275-0188, courriel: mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de St-Félicien**



GIRARD (M. Yves)

Le 9 janvier 2005, est décédé au C.H.S.L.D. Maria-Chapelaine de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 33 ans et 11 mois, M. Yves Girard, fils de M. Lucien Girard et de Mme Ghislaine Gauthier, demeurant au 116, avenue des Chutes, Dolbeau-Mistassini. Les membres de la famille recevront les parents et amis à la

Salle communautaire
de Notre-Dame de Lorette

le mardi 11 janvier 2005, de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le mercredi 12 janvier 2005, jour des funérailles, à compter de 11 h. Les funérailles de M. Yves Girard seront célébrées le mercredi 12 janvier 2005, à 15 h, à l'église de Notre-Dame de Lorette. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Il était le père de: Roxanne et Pierre-Luc et le frère de: Jacques et André. Il laisse également dans le deuil ses oncles et tantes: Henri Girard, Armene Gauthier (Laurentia Thérien), Uldéric Gauthier (Armande Chausé), Philippe Gauthier, Lucille Gauthier (Jos Corentino), Cécile Gauthier (Georges-Aimé Paquin) et Jeannette (Gaston Grenier); ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation du Centre Maria-Chapelaine, 2000, boul. Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini, G8L 2R5. Pour informations: téléphone bureau: 418-276-1411, salon funéraire: 418-671-0636, télécopieur: 418-276-2057 et courriel: hbertetfils@bellnet.ca **Direction funéraire: Maison Funéraire Hébert & fils, Dolbeau-Mistassini, Notre-Dame de Lorette.** (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)



HARVEY (M. Martin)

Le 7 janvier 2005, est décédé subitement à son domicile à l'âge de 39 ans et 2 mois, M. Martin Harvey, fils de M. Rodolphe Harvey et de dame Marie-France Tremblay, demeurant au 1180, rue des Oblats Ouest à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin, coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont le mardi 11 janvier 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Mercredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 11 h à l'église St-Joachim de Chicoutimi et les cendres seront déposées au cimetière Saint-François Xavier. Il était à l'emploi de l'hôpital de Chicoutimi depuis plusieurs années. Outre ses parents, M. Rodolphe Harvey et dame Marie-France Tremblay, il laisse dans le deuil sa sœur: Marlene Harvey. Il était le petit-fils de feu M. Jean-Joseph Harvey (feu Mme Marie-Alice Yacola) et de feu M. Antonio Tremblay (feu Simone Bilo-deau). Il laisse également dans le deuil son filleul: Pier-Luc Sergerie, ainsi que ses oncles et tantes, cousins et cousines, et de nombreux ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de ma Vie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

Autres décès en page 26

SP La vie avec la sclérose en plaques.

La sclérose en plaques frappe surtout les jeunes adultes de 20 à 40 ans, lorsqu'ils sont dans la fleur de l'âge.

SP Société canadienne de la sclérose en plaques
1 800 268-7582 www.scleroseenplaques.ca

REMERCIEMENTS



Pour honorer la mémoire de

Mme Carmen Boly-Fortin

ses parents et amis ont donné

généreusement à l'organisme

«La Maison Notre-Dame du Saguenay»

qui accueille gratuitement les personnes

atteintes de cancer en phase terminale.

Soyez assuré que tous ces dons

serviront à couvrir le coût des

services aux bénéficiaires.

Merci de votre générosité.

Vous pouvez rejoindre

«La Maison Notre-Dame du Saguenay»

au: 1176, rue Notre-Dame

Chicoutimi (Québec)

G7H 1X6

Tél.: 696-1176

LA MAISON

NOTRE-DAME

DU SAGUENAY

Un don pour la maison!

MedicAlert
Toujours là
www.medicalert.ca

Pour information
1 800 668-6381

NÉCROLOGIE

AVIS DE DÉCÈS



JEAN (M. Lucien)

Le 9 janvier 2005 est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi à l'âge de 79 ans et 5 mois, M. Lucien Jean, époux de feu dame Roland de Belle, demeurant au 3118, rang St-Paul, Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Mardi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mardi 11 janvier 2005 à 11 h à l'église St-Paul Apôtre de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au columbarium Gravel et Fils. Il était le fils de feu M. William Jean et de feu dame Hélène Tremblay. Il laisse dans le deuil ses enfants : Rodrigue Jean (Chantale Martel), Steven, Odette, Lisa (René Bélanger), Suzanne (Martin Kelly), Salvador (Claudia Boivin); ses petits-enfants: Marc-André, Pierre-Luc, Marijoël, Jessica et Michaël; ses frères et sœurs: feu Léonce Jean, feu Georgette, Raymond (Colette Lapointe), feu Joseph-Antoine (feu Lucille Lapointe); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Antoine Belle (feu Annette Fortin), feu Yvette (feu François-Xavier Maltais), feu Marcel (feu Antonine Savard), feu Claire (feu Raymond Dufort), Rachèle (Philippe Gilbert), feu Ange-Ruth, Michelle (Grégoire Boivin), Adrienne, Irène (Armand Villeneuve), Solange (Richard Néron); il laisse également dans le deuil ses filleuls : Bernard et Benoît Jean, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société Alzheimer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveleffils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils** (membre de la Corporation des thanatologues Québec).



LAFLAMME (M. Louis)

Est décédé paisiblement à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean le 8 janvier 2005 à l'âge de 81 ans et 2 mois, M. Louis Laflamme, époux de dame Marie-Claire St-Pierre, demeurant au 438, rue des Lilas, Roberval. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Marc Leclerc Ltée
100, rue Paré
Roberval

Le jour de la célébration, le salon sera ouvert à compter de 12 h 30. La célébration évangélique aura lieu le mardi 11 janvier 2005 à 14 h 30 au Complexe funéraire Marc Leclerc Ltée de Roberval. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière évangélique de Saint-Félicien. Outre son épouse, dame Marie-Claire St-Pierre, il laisse ses enfants: Louise (Richard Tremblay), Yvonne (Yoland Paradis), Thérèse (André Boivin), Christiane (Richard St-Pierre), Jacquelin (Lise Delisle), Rémy (Micheline Trudel), Jean-Marc, Johanne (Renaud Boivin), Martin (Sylvie Lefebvre), Céline (Jacques Bouchard), Sylvie (Jacques Archambeault), Steeve (Sonia Gagnon), Nancy (Régis Larouche); ses 27 petits-enfants et ses 12 arrière-petits-enfants. Il était le frère et le beau frère de: feu Marie (feu Henri Bouchard), feu Roland (feu Rose Ouellet), feu Antonio (feu Yvette Bonneau, Gaby Lavoie), feu Arthur (feu Ginette Morin), feu Anita (feu Adélaïde Privé), Germaine (feu Armand Bouchard), feu Charles-Henri (Marie-Marthe Potvin), feu Noël St-Pierre (feu Gabrielle Girard), Annette (feu

Léo Langlais). Également, il laisse ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Il était membre de l'Age d'Or. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean et/ou à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour informations: (418) 275-3335, télécopieur: (418) 275-0188, courriel: mmi@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de Roberval**



HINSE (Mme Rose Charest)

Est décédée, au Foyer Delage de Chicoutimi, le 9 janvier 2005, à l'âge de 91 ans, Mme Rose Charest, épouse de feu M. Paul Hinse. Elle était la fille de feu M. Philias Charest et de feu Mme Marie Martel. Les parents et ami(e)s pourront présenter leurs condoléances à la famille à compter du mardi, 11 janvier 2005, de 19 h à 22 h et le mercredi à compter de 9 h à 14 h

Résidence funéraire Aubin
Réseau Dignité
425, boul. St-Paul, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005, à 10 h 30 à la Cathédrale. Elle sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière de Ste-Monique-de-Honfleur. Elle laisse dans le deuil ses filles: Germaine Hinse (Roger Bailey) et Céline Hinse; ses petits-enfants: Cathy Desgagné (Marc Boivin), Sylvain Desgagné (Josée Larouche), Stéphane Tremblay, Bruno Tremblay (Kim Arseneault); ses arrière-petits-enfants: Maxime Boivin, Mélanie Boivin, Catherine Desgagné, Léa Desgagné. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui désirent offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma vie, sera présente à la résidence funéraire, pour les recueillir. Pour informations: Bureau, 425, boul. St Paul Chicoutimi (418) 543-3333, 1-800-261-5575, télécopieur: (418) 543-2738. **Direction funéraire: La Résidence Funéraire Aubin Inc. Réseau Dignité**



LAROUCHE (Mme Georgette Leclerc)

Le 9 janvier 2005 est décédée au Carrefour de la santé de Jonquière à l'âge de 89 ans et 2 mois, Mme Georgette Leclerc, épouse de feu M. Léopold Larouche, demeurant à Villa Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

le mardi 11 janvier 2005, à compter de 10 h 30. Les funérailles auront lieu le mardi 11 janvier 2005 à 13 h à l'église Saint-Georges. Les cendres seront déposées au columbarium Saint-Dominique. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Florent Larouche (Gilberte Ruel), Maude (Jean-Yves Tremblay), Carol, Paula (feu Marc Chagny), Audette. Elle était la sœur de: Irma Leclerc (feu Marcel Auclair), Mariette (Marcel Rhéaume), feu Gilberte, Maurice, Diane. Elle était la belle-sœur de: Florina Larouche (feu Ernest Tremblay), Antoinette, Pauline (feu Char-

les Côté), Carmen (Cyrille Couturier), Jeanne (Marcel Gaudreault), Rose-Aimée (feu Philippe Larouche), Rogette Guay (feu Gaëtan Larouche). Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants, arrière-petits-enfants ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation canadienne du cancer. Un merci tout spécial au personnel de la Villa Jonquière située sur boulevard Harvey, Jonquière et au personnel du Carrefour de Santé de Jonquière pour leurs bons soins. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).



TREMBLAY (M. Jean-Roch)

«La mort n'est rien, je suis seulement passé de l'autre côté. Je suis moi, vous êtes vous. Ce que nous étions les uns pour les autres, nous le sommes toujours. Donnez-moi le nom que vous m'avez donné, Jean-Roch. Parlez-moi comme vous l'avez toujours fait. Surtout, n'employez pas un ton différent. Ne prenez pas un air solennel ou triste. Continuez de rire de ce qui vous faisait rire ensemble. Réfléchissez, souriez, pensez à moi. Que mon nom soit prononcé comme il l'a toujours été, sans emphase d'aucune sorte, sans une trace sombre. La vie signifie ce qu'elle a toujours signifié. Elle reste ce qu'elle a toujours été. Le fil n'est pas coupé. Pourquoi serais-je hors de vos pensées, simplement parce que je suis hors de votre vue?»

Le 9 janvier 2005 est décédé au Centre de santé et des services sociaux de Chicoutimi à l'âge de 79 ans et 3 mois, M. Jean-Roch Tremblay, époux de Mme Madeleine Vaillancourt, demeurant rue Liri, Jonquière, secteur Arvida. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence funéraire Arvida
2048, rue Neuville
Jonquière (ancienne gare)

le mardi 11 janvier 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi, 12 janvier 2005, à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 14 h à l'église Saint-Philippe, secteur Arvida. Les cendres seront déposées au columbarium Arvida. Outre son épouse, Mme Madeleine Vaillancourt, il laisse dans le deuil ses enfants: Marielle Tremblay (Raphaël Delacombaz), Francine (Gilles Couture), Huguette (Maurice Belliveau), Lucille (Daniel Gagnon), Gaëtan (Brigitte Brassard), Doris (Jacques Morin), Jocelyn (Natacha Dufour); ses petits-enfants: Dominic (Marie-Eve), Frédéric (Valérie), Yannick, Karine, Eric, Véronique, Pierre-Alexandre, Jean-Nicolas, Philippe, Mathieu; ses arrière-petits-enfants: Gabriel et Kelly-Anne. Il était le frère de: feu Wilbrod Tremblay (feu Madeline Savard), feu Gérard (feu Alice Pelletier), feu Victor (feu Simone Boudreault), feu Yvette (feu René Gravel), feu Lucien (feu Annette Gosselin), Rose-Annette (Jean-Paul Mailloux), Roland (Madeleine Ménard), Rita (Raymond Boivin), feu François (Gisèle Fortin), feu Rosaire (Murielle Bellefleur). Il laisse également dans le deuil plusieurs beaux-frères et belles-sœurs ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Prière de ne pas envoyer de fleurs, les gens qui veulent offrir des messes pourront contacter le presbytère Saint-Philippe au 548-4143. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de Palli-Aide (690-0478). Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).



PARADIS (Mme Yolande)

Le 10 janvier 2005 est décédée au Pavillon St-Vallier, Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 83 ans et 7 mois, Mme Yolande Paradis, fille de feu M. Alfred Paradis et de feu Mme Elisianne Martel, demeurant au 54 Racine Est, Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mardi 11 janvier 2005 de 19 h à 22 h, le mercredi 12 janvier 2005 de 13 h 30 à 14 h 45 à la

Coopérative Funéraire de Chicoutimi
520, boul. Saguenay Est, Chicoutimi
(face à la Marina du Vieux Port)

Les funérailles auront lieu le mercredi 12 janvier 2005 à 15 h à la Cathédrale. Elle sera incinérée au crématorium de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et les cendres inhumées au cimetière St-François-Xavier. Elle était la sœur de: feu Yvette Paradis (feu Charles-Henri Desbiens), feu Pierre-Paul (feu Etienne Duchaine), feu Gaston, feu Jean-Charles (Jacqueline Tremblay), feu Alexandre (Jeanne-d'Arc Tremblay), Gilles, Guy (Graciette Tremblay). Elle laisse également feu Robert Desbiens et ses deux fils: Marc-Olivier et Jules Desbiens, ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fabrique de la Cathédrale sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-5202, courriel: salonchicoutimi@videotron.ca **Direction funéraire: Coopérative Funéraire de Chicoutimi** (membre de la Fédération des Coopératives Funéraires du Québec).



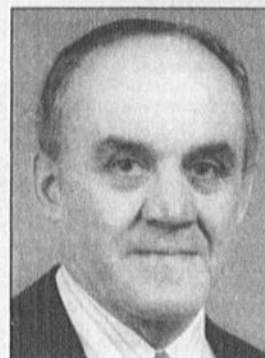
MORISSETTE (Mme Léonne Simard)

Le 9 janvier 2005, est décédée, entourée de l'amour de tous les siens, au Pavillon St-Vallier, Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 78 ans et 7 mois, Mme Léonne Simard, épouse bien-aimée de M. Marcel Morissette, fille de feu M. Sunday Simard et de feu Mme Lydia Dufour, demeurant au 99 rue Rhains, Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mardi 11 janvier 2005 de 19 h à 22 h, le mercredi 12 janvier 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 13 janvier 2005 de 9 h à 10 h 45 à la

Coopérative Funéraire de Chicoutimi
2075 boul. Tadoussac
Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le jeudi 13 janvier 2005 à 11 h à l'église St-Luc. Elle sera incinérée au crématorium de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et les cendres inhumées au cimetière Ste-Anne. Outre son époux M. Marcel Morissette, la défunte laisse dans le deuil ses enfants: Desneiges (Robert Bélanger), Jasmine (André Tremblay), Bernard (Micheline Lavoie), Pierre (Lise Tremblay), Camil (Sylvie Tremblay) et Christine (Renald Ringuette); ses petits-enfants: Annie Bélanger (Sylvain Chillas), Lucille Bélanger (Charles Maltais), Louis Morissette (Josselle Grenon), Marie-Eve Morissette (Ke-

ven Bouchard), Eric Morissette (Catherine Vallée), Dany Morissette (Mélicha Ménard), Cathy Morissette (Jean Simard), Patrice Tremblay et Lydia Ringuette; ses arrière-petits-enfants: Stéphanie, Britania, Laurie, Cédric, Sarah et Alicia. Elle était la sœur de: feu Yvette Simard (feu Pierre Michaud), feu Jeannine (Armand Beaudin), feu Cécile (Léo Blackburn), Hermance (1^{es} noces feu Paul Fortin, 2^{es} noces Joseph Bergeron) feu Louisa (feu Roméo Tremblay), Germaine (feu Laurent Turcotte) feu Jean-Paul (feu Paquerette Michaud), feu Aurélien (Laurette Blackburn), feu Edmour (Alette Tremblay), feu Nil (Anita Morissette) et feu Adélaïde (feu Blanche Gaudreault). Elle était la belle-sœur de: feu Victor Morissette (Rose-Hélène Simard), feu Gisèle (feu Léon-Georges Simard), feu Gerly (feu Lévis Maltais) et Henri (Linette Deschênes). Elle laisse également de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation du Québec pour les maladies du cœur sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: coopchicoutimi@videotron.ca **Direction funéraire: Coopérative Funéraire de Chicoutimi** (membre de la Fédération des Coopératives Funéraires du Québec).



VILLENEUVE (M. Raymond)

Le 7 janvier 2005 est décédé à la résidence Georges-Hébert à l'âge de 77 ans, M. Raymond Villeneuve, époux de feu Mme Jeanne-Mance Maltais, autrefois de Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence funéraire Arvida
2048, rue Neuville
Jonquière (ancienne gare)

le mardi, 11 janvier 2005, à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le mardi 11 janvier 2005 à 14 h à l'église Sainte-Thérèse. L'inhumation au cimetière Arvida. Il était le fils de feu Charles Villeneuve et de feu Alice Gravel. Il laisse dans le deuil ses enfants: Anne Villeneuve (Christian St-Pierre), Lucie (Richard Guimond). Il était le frère de: feu Gabrielle Villeneuve (feu Jimmy Sheehy), feu Maurice (feu Germaine Tremblay), feu Joseph (feu Marie-Alice Côté), feu Louis-Philippe (Angéline Gravel), Antoinette (feu Léopold Girard), feu Georgette (feu Tom McKoy), Jacques (Angéla Tremblay). Il était le beau-frère de: feu Florence Maltais (feu Edouard Bergeron), feu Robert (feu Simone Fillion), feu Pierre-Eugène, frère Sainte-Croix, feu Jacques (Eugénie Dallaire), Rachelle (Dollard Harvey), feu Paul (feu Gertrude Tremblay), Jacqueline (feu Benoit Bilodeau), Catherine (feu Roger Turcotte, Luc Turcotte), Germaine (Rosaire Harvey), feu Jean-Louis (feu Gabrielle Harvey), Huguette (feu Gaëtan Jean). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et ami(e)s. Un merci tout spécial au personnel de la résidence Georges-Hébert pour leurs bons soins. Une personne bénévole du Fonds de dotation du Centre hospitalier de Jonquière sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).

Nos condoléances
aux familles éprouvées

QUOTIDIEN **progrès-dimanche**

Fonds de dotation
du Centre hospitalier
Jonquière inc.

Pour honorer la mémoire de
Mme Eva Néron-Simard

décédée le 6 décembre 2004, ses parents et amis ont versé des dons au Fonds de dotation du Centre hospitalier Jonquière.

Par ce geste, ils contribuent à l'achat d'équipements médicaux et paramédicaux nécessaires au développement de notre centre hospitalier et à l'amélioration de la qualité des services offerts.

*Au fonds,
je donne pour les miens*


Merci de votre générosité!

Vous pouvez rejoindre le Fonds de dotation au numéro: **695-7711**



Au nom de toute la population

La générosité des parents et amis de
M. Charles-Henri Simard, de Canton Tremblay,
décédé le 12 septembre 2004,



facilitera l'implantation de nouvelles technologies médicales destinées aux spécialités et aux ultraspécialités régionales du Complexe hospitalier de la Sagamie.

Au nom de tous ceux qui pourront bénéficier de vos dons, encore une fois...
sincères remerciements!

«La Fondation de ma vie» 541-1005

la fondation
de ma vie



UTILE - Les Colts se doutaient depuis longtemps qu'ils trouveraient les Patriots sur leur chemin pendant les éliminatoires. Le quart-arrière Peyton Manning, choisi le joueur le plus utile à son équipe, participait à une conférence de presse hier à Indianapolis.

(Photo PC)

Match contre les Patriots

Les Colts à l'assaut du château fort

INDIANAPOLIS (AP) - Les Colts d'Indianapolis savaient que les Patriots de la Nouvelle-Angleterre représentaient un passage obligé en janvier.

«Lorsque nous avons perdu ce match là-bas, on se doutait que cette défaite nous priverait d'une rencontre à domicile», a déclaré l'entraîneur Tony Dungy qui faisait allusion au match inaugural des Colts face aux Patriots.

Les Colts (13-4) et les Patriots (14-2) vont s'affronter dimanche prochain dans le second tour des séries éliminatoires de la NFL. Mais il y a longtemps que les Colts se préparent à ce match. Ils savaient que leur saison serait jugée par cette rencontre face aux champions du Super Bowl.

Depuis leur défaite de 24-14 encaissée l'an dernier dans le match de championnat de la AFC, les Colts ont mis tout en oeuvre pour trouver une façon de vaincre les Patriots. Cette fois, ils pourront miser sur le retour à la santé de l'ailier éloigné Dallas Clark et du porteur de ballon Edgerrin James. Leur défense est également plus agressive, ayant égalé les Patriots et les Bills de Buffalo pour le plus grand nombre de sacs dans la AFC. Elle a aussi dominé la NFL avec un dossier de plus-19 dans les revirements.

Mais cela suffira-t-il face aux Patriots qui ont remporté les huit derniers affrontements contre les

Colts à Foxboro? L'an dernier, Peyton Manning paraissait invincible avant le match de championnat. Les Patriots l'ont pourtant limité à 23 passes en 47 tentatives et un seul touché, en plus de l'intercepter à quatre reprises et à le plaquer en autant d'occasions.

C'est pourquoi les Colts font preuve d'un optimisme modéré.

«Il faut seulement jouer du meilleur football, fait valoir le receveur Brandon Stokley. Notre objectif n'est pas seulement de battre les Patriots mais bien d'accéder au Super Bowl.»

Dimanche dernier, les Colts ont infligé un cinglant revers de 49-24 à ces mêmes Broncos.

«Nous sommes meilleurs qu'il y a un an, a dit Dungy. Nous sommes plus constants qu'à la fin de la dernière saison. Mais tout le travail reste à faire», a-t-il prévenu.

Manning, le plus utile

Peyton Manning a été un choix quasi unanime au titre de joueur le plus utile à son équipe dans la NFL qu'il a mérité pour une deuxième année consécutive.

Le quart des Colts d'Indianapolis, qui a battu une flopée de records dont celui de 48 passes de touché de Dan Marino, a été le choix de 47 des 48 votants au scrutin mené par

Associated Press. Michael Vick, le quart des Falcons d'Atlanta, a obtenu l'autre vote.

L'an dernier, Manning avait dû partager l'honneur avec un autre quart, Steve McNair, des Titans du Tennessee.

Joe Montana, John Unitas, Steve Young et Kurt Warner ont tous été élus à deux reprises également. Brett Favre est le seul à avoir mérité l'honneur à trois reprises.

«Je me suis toujours considéré comme une sorte d'historien du football et quelqu'un qui sait apprécier ces grands noms, a raconté Manning. Me joindre à ce groupe rend toute l'affaire plus spéciale mais je demeure très humble de faire partie de cette liste.

«C'est un cliché, mais je n'aurais pas réussi sans l'aide de mes coéquipiers, devait-il ajouter. Ce que j'ai accompli est quelque chose de spécial pour l'équipe.»

Manning a toujours refusé d'attacher trop d'importance à ses statistiques personnelles, même ses 49 passes de touché en 2004.

Ce qui compte vraiment pour lui, c'est gagner un Super Bowl.

«Offrir une bonne performance lors du deuxième ou du 10e match ne veut rien dire quand arrivent les matchs éliminatoires, a-t-il dit, si ce n'est que vous êtes capables de le faire.»

Pour le geste posé dimanche

Moss risque l'amende

NEW YORK (AP) — Randy Moss est presque certain d'être mis à l'amende pour avoir feint de baisser ses culottes et de montrer ses fesses aux partisans des Packers de Green Bay si on se fie aux règlements de la NFL.

Interrogé à savoir si la forte tête des Vikings du Minnesota écoperait une fois de plus, un porte-parole de la NFL a renvoyé aux règlements portant sur les gestes obscènes ou de mauvais goût.

Une première offense, ce qui serait le cas pour Moss, prévoit une amende de 5000 \$. Moss a déjà dû verser 25 000 \$ pour avoir fait gicler de l'eau d'une bouteille sur un arbitre en 1999. Il a aussi écoperé une amende de 15 000 \$ de son équipe pour avoir attaqué verbalement des commanditaires dans un autobus et de 1200 \$, de la part d'un juge, pour avoir heurté un agent de circulation avec sa voiture au centre-ville d'Indianapolis.

Le flamboyant receveur de passes a trouvé cette nouvelle façon de faire parler de lui davantage après avoir capté sa deuxième passe de touché dans la victoire de 31-17 des Vikings du Minnesota à Green Bay dimanche.

«J'avais juste un peu de plaisir avec les gars. J'espère ne pas me retrouver dans l'embarras, mais si ça ce devait être le cas, j'assumerai les conséquences», a-t-il déclaré après le match.

Une tradition à Green Bay

Tony Dungy, l'entraîneur des Colts d'Indianapolis, a quant à lui vu là «un certain humour».

«Ce n'est pas le genre (-d'humour) que l'on souhaite voir devant une audience nationale mais je peux comprendre son geste», a-t-il ajouté.

«Quiconque a joué dans la section centrale de l'Association nationale va comprendre. Les partisans à Green Bay ont une

tradition dans le stationnement après les matchs qui consiste à montrer leurs fesses devant l'autobus des adversaires des Packers. J'ai été témoin de ça à sept reprises parce que du temps que j'étais avec les Vikings, nous avons perdu sept fois là-bas.»

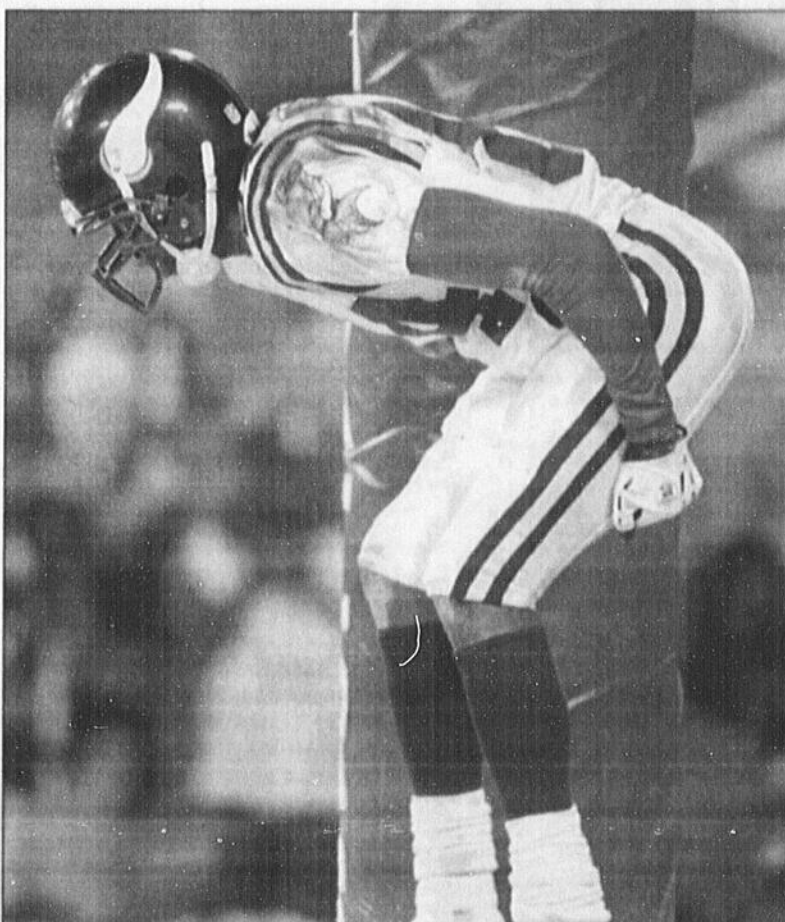
Fox n'a pas montré le geste de Moss en reprise.

«C'était inapproprié», a jugé un porte-parole du réseau de télévision.

ESPN a fait de même aux nouvelles sportives.

Moss avait fait les manchettes la semaine précédente en quittant le terrain au moment où ses coéquipiers tentaient un botté court dans une cause désespérée.

Mais dimanche, il a fait amende honorable et a joué un grand rôle dans la victoire de son équipe, devenue la deuxième seulement, après les Rams de St. Louis la veille, à gagner un match éliminatoire après avoir été limitée à une fiche de 8-8.



GESTE - En vertu des règlements de la NFL, Randy Moss, la forte tête des Vikings du Minnesota, pourrait écoper d'une amende pour ce geste peu élégant posé lors du match de dimanche contre les Packers.

(Photo PC)

LES CHIFFRES

HOCKEY

LIGUE JUNIOR MAJEUR

| Section Ouest | | | | | | |
|---------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Gatineau | 46 | 22 | 16 | 5 | 3 | 142 149 52 |
| Shawinigan | 44 | 20 | 16 | 7 | 1 | 120 111 48 |
| Rouyn-Noranda | 41 | 16 | 13 | 8 | 4 | 159 150 44 |
| Victoriaville | 45 | 16 | 23 | 3 | 3 | 116 154 38 |
| Drummondville | 42 | 14 | 19 | 5 | 4 | 123 127 37 |
| Val-d'Or | 44 | 14 | 22 | 7 | 1 | 118 146 36 |

| Section Est | | | | | | |
|-------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Atlantique | | | | | | |
|--------------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Moncton | 43 | 28 | 11 | 3 | 1 | 138 98 60 |
| Halifax | 40 | 22 | 10 | 6 | 2 | 137 100 52 |
| Cap-Breton | 42 | 19 | 16 | 5 | 2 | 124 124 45 |
| I.P.E. | 41 | 18 | 20 | 3 | 0 | 122 149 39 |
| Acadie-Bathurst | 41 | 9 | 27 | 3 | 2 | 93 153 23 |

| Section Est | | | | | | |
|-------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Ouest | | | | | | |
|---------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Atlantique | | | | | | |
|--------------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Moncton | 43 | 28 | 11 | 3 | 1 | 138 98 60 |
| Halifax | 40 | 22 | 10 | 6 | 2 | 137 100 52 |
| Cap-Breton | 42 | 19 | 16 | 5 | 2 | 124 124 45 |
| I.P.E. | 41 | 18 | 20 | 3 | 0 | 122 149 39 |
| Acadie-Bathurst | 41 | 9 | 27 | 3 | 2 | 93 153 23 |

| Section Est | | | | | | |
|-------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Ouest | | | | | | |
|---------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Gatineau | 46 | 22 | 16 | 5 | 3 | 142 149 52 |
| Shawinigan | 44 | 20 | 16 | 7 | 1 | 120 111 48 |
| Rouyn-Noranda | 41 | 16 | 13 | 8 | 4 | 159 150 44 |
| Victoriaville | 45 | 16 | 23 | 3 | 3 | 116 154 38 |
| Drummondville | 42 | 14 | 19 | 5 | 4 | 123 127 37 |
| Val-d'Or | 44 | 14 | 22 | 7 | 1 | 118 146 36 |

| Section Est | | | | | | |
|-------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Atlantique | | | | | | |
|--------------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Moncton | 43 | 28 | 11 | 3 | 1 | 138 98 60 |
| Halifax | 40 | 22 | 10 | 6 | 2 | 137 100 52 |
| Cap-Breton | 42 | 19 | 16 | 5 | 2 | 124 124 45 |
| I.P.E. | 41 | 18 | 20 | 3 | 0 | 122 149 39 |
| Acadie-Bathurst | 41 | 9 | 27 | 3 | 2 | 93 153 23 |

| Section Est | | | | | | |
|-------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Ouest | | | | | | |
|---------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

| Section Atlantique | | | | | | |
|--------------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Moncton | 43 | 28 | 11 | 3 | 1 | 138 98 60 |
| Halifax | 40 | 22 | 10 | 6 | 2 | 137 100 52 |
| Cap-Breton | 42 | 19 | 16 | 5 | 2 | 124 124 45 |
| I.P.E. | 41 | 18 | 20 | 3 | 0 | 122 149 39 |
| Acadie-Bathurst | 41 | 9 | 27 | 3 | 2 | 93 153 23 |

| Section Est | | | | | | |
|-------------|----|----|-----|----|----|------------|
| Mj | G | P | NDF | BP | BC | Pts |
| Chicoutimi | 42 | 27 | 8 | 4 | 3 | 168 123 61 |
| Québec | 44 | 24 | 13 | 4 | 3 | 175 127 55 |
| Rimouski | 44 | 21 | 17 | 3 | 3 | 184 171 48 |
| Lewiston | 42 | 18 | 17 | 7 | 0 | 131 133 43 |
| Baie-Comeau | 41 | 15 | 21 | 3 | 2 | 125 160 35 |

HOCKEY RÉGIONAL

SENIOR AA

| PJ | G | P | DP | BP | BC | PTS |
|---------------|----|----|----|----|-----|--------|
| Jongière | 26 | 23 | 3 | 0 | 142 | 85 46 |
| La Baie/Chic | 26 | 15 | 9 | 2 | 147 | 135 32 |
| Roberval | 26 | 14 | 11 | 1 | 118 | 109 29 |
| Forestville | 26 | 12 | 12 | 2 | 122 | 118 26 |
| La Tuque | 25 | 12 | 13 | 0 | 113 | 120 24 |
| Métabetchouan | 25 | 8 | 14 | 3 | 113 | 132 19 |
| Chibougamau | 24 | 5 | 15 | 4 | 78 | 133 14 |

| Vendredi 7 janvier | | | | | | |
|--------------------|---|----------|----|--|--|--|
| La Baie/Chic | 4 | La Tuque | 11 | | | |

| Samedi 8 janvier | | | | | | |
|------------------|---|---------------|---|--|--|--|
| Forestville | 4 | Jongière | 6 | | | |
| Roberval | 2 | La Tuque | 5 | | | |
| Chibougamau | 5 | Métabetchouan | 4 | | | |

| Dimanche 9 janvier | | | | | | |
|--------------------|---|--------------|---|--|--|--|
| Forestville | 4 | Roberval | 6 | | | |
| Jongière | 7 | La Baie/Chic | 3 | | | |

JUNIOR BB

| PJ | G | P | NDF | BP | BC | FJ | PTS |
|---------------|----|----|-----|----|-----|----------|-----|
| Métabetchouan | 21 | 13 | 8 | 0 | 104 | 75 12 38 | |
| Jongière | 19 | 12 | 6 | 0 | 87 | 80 7 32 | |
| Chicoutimi | 22 | 11 | 10 | 0 | 126 | 87 9 32 | |
| Normandin | 21 | 9 | 12 | 0 | 87 | 98 11 29 | |
| Alma | 23 | 8 | 15 | 0 | 76 | 140 9 25 | |

| Jeudi 6 janvier | | | | | | |
|-----------------|---|------|---|--|--|--|
| Métabetchouan | 8 | Alma | 1 | | | |

| Vendredi 7 janvier | | | | | | |
|--------------------|---|---------------|----|--|--|--|
| Alma | 2 | Normandin | 13 | | | |
| Chicoutimi | 4 | Métabetchouan | 6 | | | |

| Dimanche 9 janvier | | | | | | |
|--------------------|---|----------|---|--|--|--|
| Chicoutimi | 5 | Jongière | 6 | | | |
| Normandin | 3 | Alma | 6 | | | |

MIDGET CC

| PJ | G | P | NDF | BP | BC | FJ | PTS |
|---------------------|----|----|-----|----|------|----------|-----|
| St-Félicien | 20 | 17 | 3 | 0 | 0106 | 41 14 48 | |
| Baie-Comeau | 23 | 15 | 5 | 0 | 3100 | 72 16 48 | |
| Alma (Jannois) | 21 | 15 | 5 | 0 | 1100 | 68 12 43 | |
| Dol-Mist. (Castors) | 19 | 13 | 6 | 0 | 087 | 52 14 40 | |
| Dol-Mist. (Loups) | 22 | 13 | 8 | 0 | 1102 | 98 13 40 | |
| Chic. (Dynamos) | 21 | 11 | 8 | 0 | 273 | 69 13 37 | |
| Port-Alfred | 19 | 10 | 9 | 0 | 090 | 89 15 35 | |
| Alma (Aiglons) | 21 | 9 | 11 | 0 | 172 | 96 16 35 | |
| Jonq. (Marquis) | 20 | 9 | 9 | 0 | 263 | 66 14 34 | |
| Forestville | 21 | 10 | 11 | 0 | 075 | 109 9 29 | |
| Jonq. (Orioles) | 19 | 7 | 10 | 0 | 292 | 67 12 28 | |
| Chic. (Sags) | 21 | 5 | 15 | 0 | 163 | 96 16 27 | |
| Sept-Îles | 17 | 6 | 11 | 0 | 062 | 95 11 23 | |
| Roberval | 19 | 2 | 17 | 0 | 049 | 115 9 13 | |

| Vendredi 7 janvier | | | | | | |
|--------------------|---|----------------|---|--|--|--|
| Chic. (Dynamos) | 3 | Port-Alfred | 0 | | | |
| Chic. (Sags) | 3 | Alma (Aiglons) | 2 | | | |

| Samedi 8 janvier | | | | | | |
|------------------|---|-------------------|---|--|--|--|
| Sept-Îles | 7 | Orioles (Jonq) | 6 | | | |
| Forestville | 2 | St-Félicien | 7 | | | |
| Alma (Aiglons) | 4 | Marquis (Jonq) | 3 | | | |
| Port-Alfred | 8 | Chicoutimi (Sags) | 2 | | | |
| Forestville | 0 | Chic. (Dynamos) | 7 | | | |
| Baie-Comeau | 4 | Alma (Jannois) | 5 | | | |
| Sept-Îles | 1 | Loups (Dolbeau) | 5 | | | |

| Dimanche 9 janvier | | | | | | |
|--------------------|---|---------------------|----|--|--|--|
| Sept-Îles | 3 | Dol-Mist. (Castors) | 5 | | | |
| Forestville | 4 | Chic. (Sags) | 2 | | | |
| Baie-Comeau | 2 | Jonq. (Orioles) | 3 | | | |
| Alma (Aiglons) | 2 | St-Félicien | 12 | | | |
| Jonq. (Marquis) | 1 | Chic. (Dynamos) | 5 | | | |

BANTAM CC

| PJ | G | P | NDF | BP | BC | FJ | PTS |
|-----------------|----|----|-----|----|------|-----------|-----|
| Mistassini | 25 | 20 | 2 | 1 | 2137 | 59 16 59 | |
| Baie-Comeau | 23 | 22 | 1 | 0 | 0134 | 39 13 57 | |
| Saint-Bruno | 24 | 16 | 7 | 0 | 198 | 63 20 53 | |
| Jonq. (Marquis) | 23 | 13 | 8 | 0 | 285 | 84 17 45 | |
| Jonq. (Orioles) | 26 | 12 | 13 | 1 | 070 | 81 19 44 | |
| Chic. (Sags) | 25 | 10 | 12 | 0 | 394 | 106 16 39 | |
| Roberval | 25 | 7 | 16 | 0 | 281 | 99 19 35 | |
| Sept-Îles | 23 | 5 | 18 | 0 | 059 | 123 12 22 | |
| La Baie | 24 | 3 | 20 | 0 | 160 | 164 13 20 | |

| Samedi 8 janvier | | | | | | |
|------------------|---|-----------------|---|--|--|--|
| Mistassini | 4 | Roberval | 3 | | | |
| St-Bruno | 2 | Jonq. (Marquis) | 3 | | | |

LNH Plusieurs craignent un désastre

par Pierre LeBrun

TORONTO (PC) — Les opinions varient sur l'étendue des dommages que subira la LNH s'il n'y a pas du tout de hockey en 2004-05. Certains prévoient une catastrophe, d'autres estiment que la LNH va pouvoir retomber sur ses pattes quoi qu'il arrive.

Bobby Hull fils, qui représente son frère Brett, est de ceux qui prévoient qu'une saison complètement annulée «constituerait un désastre».

«Aussi bien pour Bettman (le commissaire) que pour Bob (Goodenow, le directeur de l'Association des joueurs), l'arbre cache la forêt».

«Ils veulent gagner leur point à tout prix, mais je crois qu'ils ne vont rien avoir à se mettre sous la dent s'il n'y a pas de hockey cette saison.»

Mark Cuban, propriétaire des Mavericks de Dallas dans la NBA, estime pour sa part que la LNH peut survivre à un long lock-out.

«La question n'est pas de savoir combien de matchs seront perdus mais ce qu'ils feront pour les amateurs une fois de retour, a-t-il indiqué dans un courriel à La Presse Canadienne. Si on fait profiter les amateurs des économies réalisées et si on parvient à bien vendre le sport, la LNH pourrait revivre beaucoup plus forte.»

Neal Pilson, un ancien président de CBS Sports et un des principaux consultants dans le domaine du sport télévisé, se dit convaincu que la LNH va faire ce qu'il faut pour s'assurer du contrôle des coûts.

«Ils ont fait leur choix, ils vont changer la formule, même s'il leur faut annuler la saison, a-t-il déclaré. Et selon ce que j'ai entendu de la part des propriétaires et de sources variées à travers la ligue, s'ils ne peuvent arriver à leurs fins cette saison, ils vont poursuivre la lutte la saison prochaine.»

Aucun des quatre sports majeurs en Amérique du Nord n'a jamais annulé une saison complète.

Si c'est le cas pour la LNH cette année, «ils vont retourner 20 ans en arrière», assure Hull.

«S'ils pensent pouvoir laisser de côté les 30 équipes dans les marchés où elles évoluent actuellement et avoir un produit viable, ils font erreur. Le baseball commence à peine à revenir où il se trouvait avant la grève de 1994, et c'est le sport national ici.»

«Personne ne se préoccupe du hockey ici. Je dirige des jeunes (à Los Angeles) et on peut déjà commencer à voir leur désintérêt.»



CHAMPIONS - Les jeunes joueurs des Faucons d'Alma ont posé pour la postérité, dimanche, après avoir enlevé les grands honneurs de la classe B au Tournoi provincial de hockey atome de Chicoutimi.

(Photo Rocket Lavoie)

Championnats aquatiques à Montréal

Réunion de la dernière chance

par Bill Beacon

MONTREAL (PC) — Les organisateurs des championnats du monde aquatiques accueillent les dirigeants de la FINA, aujourd'hui, dans ce qui s'avère être la «réunion de la dernière chance» afin de sauver la présentation de l'événement à Montréal, l'été prochain.

Les mondiaux aquatiques sont menacés d'être annulés, ou encore de se dérouler dans une autre ville, en raison de problèmes financiers — principalement le manque de 8 millions \$ en revenus de commandites. La décision finale doit être prise avant le 18 janvier.

«Toutes les réunions que nous avons sont une question de vie ou de mort, a affirmé, lundi, le coprésident du comité organisateur, Dick Pound. Nous voulons échanger avec les gens de la FINA quant à la flexibilité qu'ils préconisent au sujet du financement, en plus de savoir s'ils ont l'intention d'annuler l'événement. Nous allons, de notre côté, leur indiquer le plan d'action que nous voulons privilégier auprès des gouvernements et du secteur privé (pour trouver de l'argent).»

Pound a admis que les deux parties «vont tenter de trouver une solution à un problème aigu». Le président Mustapha Larfaoui et le directeur exécutif Cornel Marculescu feront partie de la délégation de la FINA.

Les efforts de sollicitation auprès des entreprises n'ont pas rapporté les résultats escomptés

jusqu'à maintenant. Les organisateurs n'ont déniché que 4 des 12 millions \$ qu'ils espéraient amasser, soit le tiers.

Et la vente de billets n'a généré qu'environ 500 000 \$ en revenus, bien en-deça du montant visé de 6 millions \$ même si on sait que la majorité des billets s'envolent habituellement à quelques mois de l'événement.

Pound a précisé que l'intérêt du secteur privé a augmenté depuis qu'on a évoqué la possibilité d'annuler les mondiaux aquatiques le mois dernier, mais il ne s'attend pas à ce qu'on comble le manque à gagner dans une semaine.

On souhaite convaincre les gouvernements d'augmenter leur contribution. Le mois dernier, on avançait qu'on aurait besoin d'un montant additionnel de 12 millions \$ de leur part.

Mais les palliers municipal, provincial et fédéral, qui ont déjà fourni ensemble 28,4 millions \$, ont tous indiqué qu'ils n'injecteront pas d'autres fonds.

Les championnats du monde aquatiques, une des plus prestigieuses compétitions sportives sur la planète, regroupent plus de 2000 athlètes et membres de délégation de 160 pays dans les disciplines de la natation, du plongeon, du water-polo et de la natation longue distance.

La perte de l'événement porterait un autre dur coup à la réputation sportive de la ville, qui a déjà perdu l'organisation de deux autres activités majeures — les Jeux mondiaux 2004 des plus de

30 ans et les Jeux gays de 2006 — au cours des 12 derniers mois. Les Expos de Montréal ont également quitté la ville, l'an dernier.

Les déboires des organisateurs de Montréal compliquent grandement la tâche des dirigeants de la FINA. Il n'existe aucune assu-

rance que Long Beach, en Californie, qui a fini deuxième dans la lutte pour l'organisation des mondiaux, pourrait prendre la relève au pied levé. La FINA pourrait envisager de fragmenter l'événement, en présentant chacune des disciplines dans une ville différente.



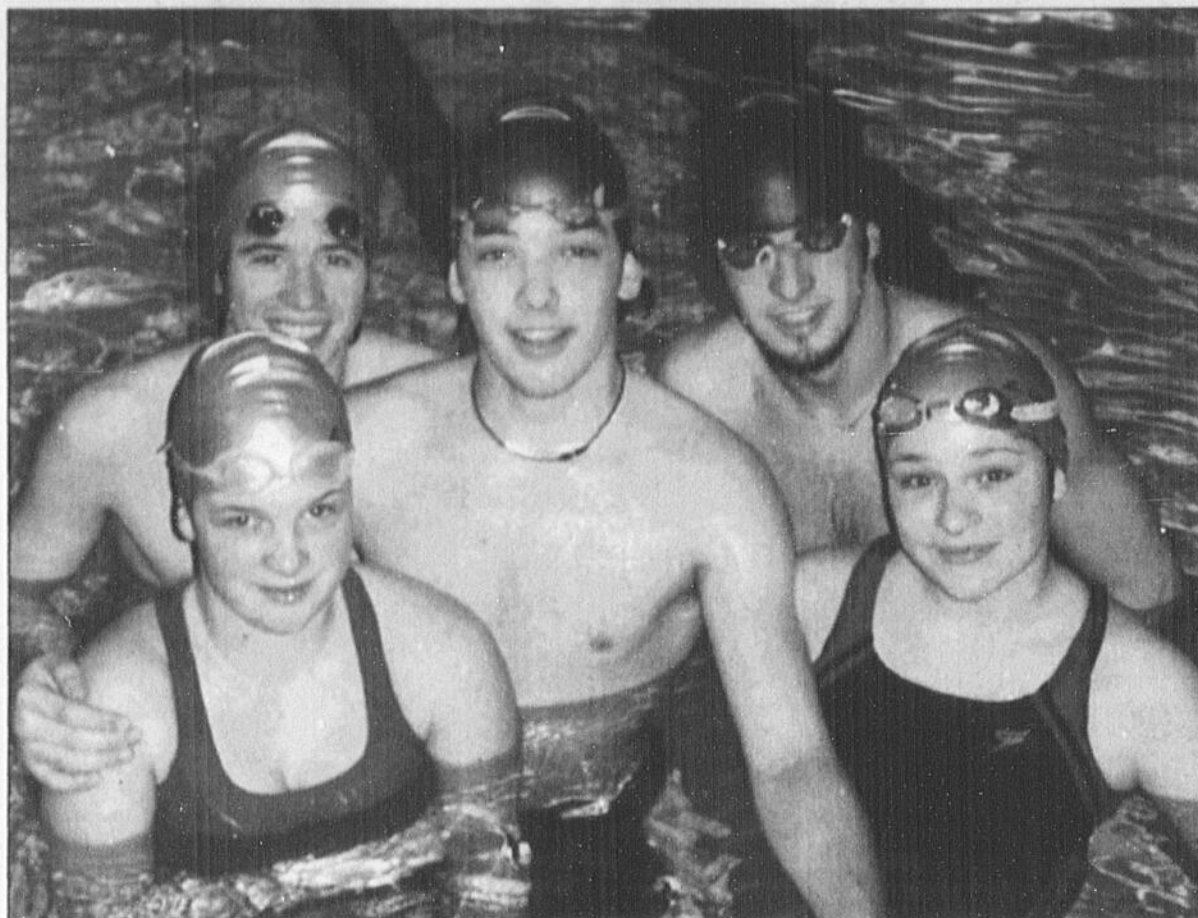
RÉUNION - Le comité organisateur des championnats du monde aquatiques, coprésidé par Dick Pound, tentera de sauver la présentation de l'événement à Montréal l'été prochain.

(Archives) 29

Nouveau club de sauvetage à Dolbeau-Mistassini

Un nagethon pour amasser des fonds

par Marie-Claude Parent



NAGETHON - Cinq athlètes ont participé au nagethon organisé par Gestion Arpidôme en vue d'amasser des fonds pour soutenir le club de sauvetage qu'ils viennent de former. Ce sont, à l'avant, Émilie Hébert et Marie-Michèle Blais, et à l'arrière, Marc-Olivier Hébert, Olivier Potvin et Mathieu Larouche.

DOLBEAU-MISTASSINI (MCP) - Cinq athlètes ont nagé douze heures vendredi et samedi derniers afin d'amasser des fonds dédiés à la création d'un club de sauvetage.

Un groupe de jeunes travailleurs du département aquatique du Service des loisirs de la ville de Dolbeau-Mistassini a pris l'initiative, en décembre, de mettre en place un club de sauvetage appelé à participer à différentes compétitions qui auront lieu pendant la saison estivale en Outaouais.

Ayant pour objectif d'amasser 2500\$ afin de soutenir son projet, ce groupe de moniteurs-sauveteurs de Gestion Arpidôme a organisé une épreuve d'endurance qui a pris la forme d'un nagethon de 24 heures. Sous la présidence d'honneur du maire Georges Simard, près de 120 nageurs provenant de divers horizons ont pris part à l'activité et ont réussi à réunir 2700\$.

Les cinq athlètes qui formeront le club de sauvetage ont nagé douze heures chacun sur un total de vingt-quatre heures. L'autre douze heures a été nagé, notamment, par des jeunes de 12 à 16 ans qui suivent présentement une formation dans le but de devenir sauveteur, par des habitués du bain libre qui s'exercent en vue de la compétition le défi des lacs, par quatre membres du club des matinaux qui nagent trois fois par semaine dès 6h00 le matin et par des jeunes de 6 à 12 ans qui participent à aquaventure. Le nagethon fut également l'occasion de créer un moment de retrouvailles entre les anciens moniteurs-sauveteurs qui ont bravé les cinq couloirs pendant plus d'une heure.

Le samedi après-midi, de 13h à 17h, la piscine a été monopolisée

par divers nageurs qui représentaient les cinq clubs de service associés à l'événement. Chacun des corridors était occupé par des nageurs représentant les Chevaliers de Colomb, le Club Lions et Construction Unibec, le Club Rotary qui s'était associé à Canadian Tire et la pharmacie Leclerc Madore, le Club Optimiste et Démo-Forêt 2000 qui s'était affilié à Transport Dumais. En plus d'affronter les eaux de la piscine pendant quatre heures, leur participation évaluée à 400\$ a permis aux organisateurs d'atteindre leur objectif.

La coordonnatrice aquatique de Gestion Arpidôme, Daisy Dumais a expliqué qu'un événement sportif de la sorte nécessitait un entraînement plus intense.

« Ils s'entraînent plusieurs fois par semaine. Mais durant l'été, dans le but de se préparer aux compétitions interrégionales, les jeunes se réunissent quatre fois par semaine à raison de deux heures et ils font plusieurs activités dans l'eau et sur le sable. Selon moi ce sont de vrais athlètes », a-t-elle mentionné.

« C'est agréable de travailler avec ces jeunes. Par leur détermination, ils me gardent jeune. Ce n'était pas évident d'organiser une telle épreuve d'endurance et d'y participer. Pour leur volonté et leur succès je tiens à les féliciter », ajoute Daisy Dumais.

Afin de défrayer l'ensemble de la saison qui s'annonce pour le club de sauvetage, une somme d'environ 4 000\$ est nécessaire. Une autre activité viendra combler les 1 300\$ manquants.

Contrat avec les Mets

Beltran réussit l'examen

NEW YORK (AP) — Carlos Beltran a subi avec succès l'examen médical auquel il a dû se soumettre, et les Mets de New York confirmeront, mardi, la mise sous contrat du voltigeur de centre pour les sept prochaines saisons, au coût de 119 millions \$ US.

L'équipe présentera à la presse sa nouvelle prise à l'occasion d'une conférence de presse au stade Shea.

« Je suis très satisfait d'avoir conclu une entente, a commenté Beltran à un quotidien de Porto Rico. Les Mets ont manifesté beaucoup d'intérêt tout au long des négociations.

« J'espère que les amateurs des Astros comprennent ma décision parce que je les ai grandement appréciés. La raison pour laquelle je n'ai pu m'entendre avec les Astros, c'est en raison de la clause de non-échange.

« Les Astros étaient prêts à me consentir un contrat de sept ans, mais ils ne voulaient pas m'accorder la clause de non-échange. A mon âge, je désirais de la stabilité. Les Mets me l'ont offert. »

Au moment où les Mets sont à mettre la touche finale au 10e contrat de l'histoire du baseball supérieur à 100 millions \$, le directeur général Omar Minaya a discuté avec l'agent de Carlos Delgado, David Sloane, au sujet d'une rencontre probable avec le puissant joueur de premier but à Porto Rico cette semaine.

Il est également possible, dit-on, que les Mets ravivent les pourparlers afin de faire l'acqui-

sition de Sammy Sosa des Cubs de Chicago.

Johnson irrité

Mardi également, les Yankees de New York annonceront l'engagement du lanceur Randy Johnson, qui s'est aussi soumis à un examen médical à la demande lundi.

Chemin faisant, le vétéran gaucher a été impliqué dans une légère bousculade avec un caméraman de la télévision. Johnson a plus tard présenté des excuses par le biais d'un communiqué publié par son agent Alan Nero.

« Au sujet du malheureux incident qui s'est produit ce matin, j'espère que tout le monde peut comprendre que les dernières journées ont été éprouvantes sur le plan personnel et que je regrette d'avoir agi comme je l'ai fait, a dit Johnson. Je suis sincèrement désolé. »

Cairo aussi

Le joueur d'intérieur Miguel Cairo et les Mets de New York ont finalisé leur contrat d'un an pour 900 000 \$ lundi.

Cairo, 30 ans, a passé la dernière saison dans l'uniforme des Yankees. Il a commencé par alterner au deuxième but avec Enrique Wilson avant de gagner le poste régulier en deuxième moitié de saison. Il a frappé pour une moyenne de .292, cogné six circuits et produit 42 points.

Cairo a touché 1,05 million \$ l'an dernier et recherchait un contrat de deux ans avec les

Yankees. Ceux-ci ont préféré accorder 4 millions \$, également pour deux ans, à Tony Womack, qui était le joueur de deuxième but des Cardinals de St. Louis.

Avec les Mets, Cairo devrait servir d'auxiliaire à Joe Reyes à l'arrêt-court et Kaz Matsui au deuxième but.



PARFAITS - Les Aiglons d'Alma n'ont pas connu la défaite au cours du récent Tournoi provincial de hockey atome de Chicoutimi. Après une victoire de 4-1 sur les Gouverneurs de Sainte-Foy, dimanche, ils ont célébré le championnat de la classe BB.

Joueur de la semaine dans la LHJMQ

Maxime Boisclair collectionne les honneurs

par Serge Émond

CHICOUTIMI (SE) - Depuis quelques jours, Maxime Boisclair collectionne les honneurs individuels au même rythme que les points. L'attaquant de 19 ans des Saguenéens de Chicoutimi connaît présentement les meilleurs moments de sa carrière dans la Ligue de hockey junior du Québec et il a été nommé, hier, joueur offensif par excellence du circuit pour la période du 27 décembre 2004 au 9 janvier 2005.

En sept matches, Maxime Boisclair a ajouté dix buts et quatre mentions d'assistance à sa fiche personnelle. Cette production l'a hissé au deuxième rang des meilleurs pointeurs de la LHJMQ.

Auteur de quatre buts gagnants, Boisclair a participé à 14 des 24 filets marqués par son équipe au cours de cette période. Il a connu un match de trois buts et deux parties de deux filets. Il a trouvé la zone payante à ses six dernières rencontres.

«Quand on dit que quelqu'un est dans une bonne passe, c'est mon cas présentement, signale Maxime Boisclair. Il s'agit certainement de ma meilleure séquence depuis que je suis dans la LHJMQ. Je n'ai jamais connu une séquence aussi fructueuse.»

Comme il l'a fait la semaine dernière après avoir été nommé joueur offensif du mois de décembre dans la Ligue de hockey junior

majeur du Québec, Maxime Boisclair a accordé beaucoup de crédit à ses coéquipiers David Desharrais et Francis Lemieux pour ses succès personnels.

Il a aussi rappelé qu'il est beaucoup plus agréable d'être honoré quand toute l'équipe fonctionne bien.

«Je dois une grosse part de mes succès à David et Francis, reprend Maxime Boisclair. Je pense que David a obtenu six ou sept points pendant la même période. Francis a aussi connu une très bonne semaine.»

«Nous nous complétons très bien et nous sommes trois joueurs différents. David donne très bien la rondelle et Francis possède beaucoup de rapidité. De mon côté, je cherche à me placer devant le but et à profiter des occasions de marquer.»

Dimanche, Boisclair a conclu le long voyage de quatre matches en cinq jours en obtenant trois buts

et une passe face à l'Océanic de Rimouski. Son équipe n'a pas été en mesure de quitter Rimouski avec une victoire mais l'attaquant de 19 ans estime qu'elle n'avait pas à rougir de sa performance.

«Le match aurait pu aller d'un côté comme de l'autre, assure-t-il. Avec la perte de Nicolas Marcotte pendant la partie, nous étions très jeunes en défensive. Ce fut un peu plus difficile mais nous aurions pu gagner le match. L'Océanic a été crédité d'un but quand l'arbitre n'a pas appelé une passe avec la main. Le pointage était alors de 4-4. Si le but n'avait pas été accordé, bien des choses auraient pu changer.»

«Nous pouvons être fiers du travail accompli au cours du voyage. Nous avons donné tout ce que nous pouvions donner mais il faut maintenant se préparer pour un autre gros match pour la première position, mercredi, contre Moncton. Nous faisons face à un mois de janvier très chargé. Après trois parties consécutives à domicile, une autre séquence de quatre parties en cinq jours sur la route nous attend. Après un mois de décembre plus tranquille, il faut maintenant payer mais tu as toujours hâte de jouer quand ton équipe va bien.»



PÉRIODE - L'attaquant des Maxime Boisclair, que l'on aperçoit ici lors d'un match à domicile contre le Drakkar de Baie-Comeau, vit actuellement une période faste: il cumule les points et les honneurs.

(Photo Rocket Lavoie)

Gaudette préfère le junior AAA au Titan

CHICOUTIMI (SE) - Pas vraiment intéressé par la possibilité de terminer la présente saison avec le Titan d'Acadie Bathurst, Yan Gaudette quittera les Saguenéens demain afin de se joindre aux Braves de Valleyfield.

Le hockeyeur de 20 ans a confirmé sa décision hier matin. Il disputera un premier match avec sa nouvelle équipe junior AAA dès jeudi.

Depuis le début de la campagne, quatre joueurs de 20 ans évoluent dans l'entourage des Saguenéens. Richard Martel souhaitait profiter de la récente période ouverte aux transactions pour corriger la situation et échanger Gaudette à une autre équipe de la Ligue de hockey junior majeur du Québec.

L'impossibilité de conclure un marché a placé Yan Gaudette devant deux hypothèses. Il pouvait être soumis au ballottage ou encore se tourner vers le junior AAA. La première option aurait eu pour conséquence de l'envoyer à Bathurst puisque la direction du

Titan a rapidement signifié son intention de le repêcher.

«Je ne suis pas intéressé à aller à Bathurst, a expliqué Yan Gaudette, hier matin. Je n'ai rien contre cette organisation mais il est évident que cette équipe ne participera pas aux séries et je préfère m'amuser avec mes amis en allant jouer à Valleyfield.»

S'il poursuivra la saison avec les Braves, Yan Gaudette demeure sur la liste de protection des Saguenéens en qualité de joueur affilié. En cas de besoin, il pourra être rappelé par l'équipe. Il pourrait disputer un maximum de cinq parties avec les Saguenéens à titre de joueur affilié. S'il en joue une de plus, il devra signer un nouveau contrat «junior majeur».

Gaudette acceptera sans hésiter de donner un coup de main aux Saguenéens si le besoin s'en fait sentir. En attendant, c'est avec les Braves de Valleyfield qu'il évoluera.

«Il est certain que j'aurais préféré terminer ma carrière avec les Saguenéens, poursuit Yan

Gaudette. Dans un sens, c'est ce qui m'arrive mais j'aurais préféré la terminer à la fin de la saison. Richard (Martel) m'a donné le choix entre le ballottage de la LHJMQ et le junior AAA. Il a été bien correct.

«Parmi les joueurs de Valleyfield, je connais Erick Lajoie, un défenseur qui était à Baie-Comeau jusqu'à tout récemment. Je ne connais pas les autres joueurs ni le calibre de jeu. Je crois qu'il s'agit d'un bon calibre. C'est ce que nous verrons jeudi.»

Yan Gaudette quitte les Saguenéens un peu plus de deux ans après son arrivée à Chicoutimi. Il s'est joint à l'organisation en décembre 2002, dans une transaction qui a aussi permis à l'équipe de mettre la main sur Maxime Boisclair et Sébastien Courcelles. En retour, elle avait cédé Pierre-Alexandre Parenteau aux Castors.

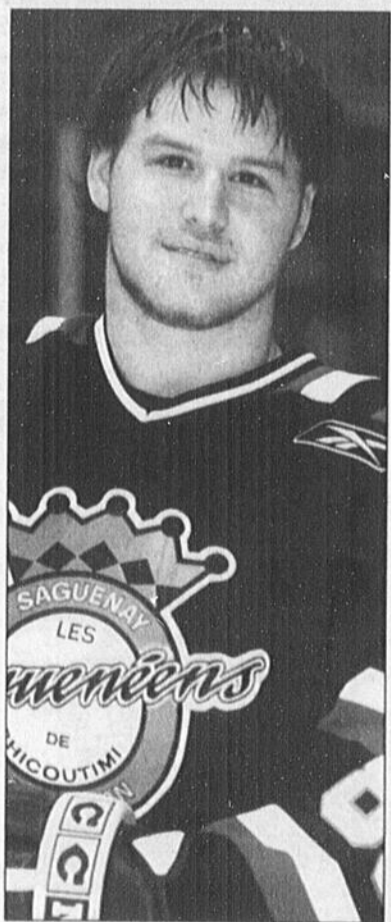
Son séjour avec les Saguenéens a été marqué de bons moments mais aussi de plusieurs blessures. «Je suis assez satisfait de ma

carrière dans la Ligue junior majeur du Québec, note celui qui souhaite goûter au hockey universitaire, la saison prochaine. En raison des blessures, les deux dernières saisons n'ont pas toujours été faciles. Je crois avoir bien fait, l'an passé, lorsque je n'étais pas dérangé par des blessures. Cette saison, je n'ai disputé mon premier match que le 3 décembre.»

Laperrière congédié

Par ailleurs, la direction du Drakkar de Baie-Comeau a annoncé le congédiement de l'entraîneur Martin Laperrière, hier.

Le Drakkar occupe présentement le 15e rang du classement général de la LHJMQ. Ce soir, face aux Wildcats de Moncton, l'équipe sera dirigée par Éric Dubois, l'adjoint de Laperrière depuis le début de la saison. Le nouvel entraîneur devrait faire ses débuts vendredi et le nom de Gaston Therrien circulait déjà, lundi.



Yan Gaudette

(Archives)

★ Moss à l'amende?

page 27

★ Le conflit, un désastre?

page 29

★ Les pee-wee sont là...

page 32

Tournoi du 12 au 16 janvier



tournoi provincial midget d'Alma inc 33^e ÉDITION

On vous attend aux centres sportifs
Mario Tremblay Alma et Mistook de Delisle

Tournoi provincial de hockey pee-wee

L'Express tire les marrons du feu

JONQUIÈRE (SE) - L'Express de Saint-Félicien a pris deux habitudes dans ses derniers matches. L'équipe de calibre pee-wee CC donne des cheveux blancs à ses entraîneurs en se compliquant la vie mais elle parvient à tirer les marrons du feu.

Elle a refait le coup hier soir, au Palais des Sports de Jonquière, en lever de rideau du 41e Tournoi provincial de hockey pee-wee de Jon-



ÉMOND

SERGE

semond@lequotidien.com

quière. Après avoir concédé deux filets au National de La Baie/Chicoutimi, l'Express a retrouvé ses aplombs pour finalement se sauver avec une victoire de 3-2.

«Nous avons une bonne équipe mais nous n'avons pas disputé notre meilleur match, a analysé l'entraîneur de l'Express, Gaston Girard. Nous venons de jouer trois matches en autant de jours. À chaque occasion, nous avons gagné à la dernière minute après avoir tiré de l'arrière. Ce soir (lundi), nous avons marqué le but gagnant avec seulement douze secondes à jouer.

«La Baie a un excellent gardien de but. C'est le genre de gardien qui peut te battre 1-0. Nous avons accordé les deux premiers buts, ce qui nous a obligés à revenir de l'arrière. Ce fut difficile. On sentait la fatigue des trois matches de suite.

«Nos joueurs ont beaucoup de caractère et de potentiel. Plusieurs joueurs évoluaient dans le simple lettré l'andernier. Ils mettent beaucoup d'intensité à l'entraînement et ça paraît dans les matches. Nous avons souvent le dessus en troisième période.»

Hier, le but de Félix Lambert dans les derniers instants du troisième tiers a fait la différence. Jimmy Bouchard et Olivier Duchesne ont aussi inscrit les vainqueurs au pointage.

Objectif

Le pilote de l'Express n'a pas caché que son équipe attaque le tournoi de Jonquière avec l'objectif de dominer la classe CC.

«Le tournoi de Jonquière a une belle visibilité et une bonne réputation. Les jeunes aiment y participer, a précisé Gaston Girard. Je suis entraîneur dans le domaine de hockey depuis 15 ans et c'est ma première présence au tournoi de Jonquière. Il est vraiment agréable.

«Mon objectif au début d'un tournoi est toujours de le gagner. Je l'affiche sur le mur et c'est très clair. Je ne cherche pas à gagner tout le temps. Nous ne visons pas la victoire à tout prix mais nous nous fixons un objectif quand nous débutons un tournoi. Je me souviens d'une saison où mon but dans les tournois était d'atteindre la finale. Nous l'avons fait quatre fois. À la dernière

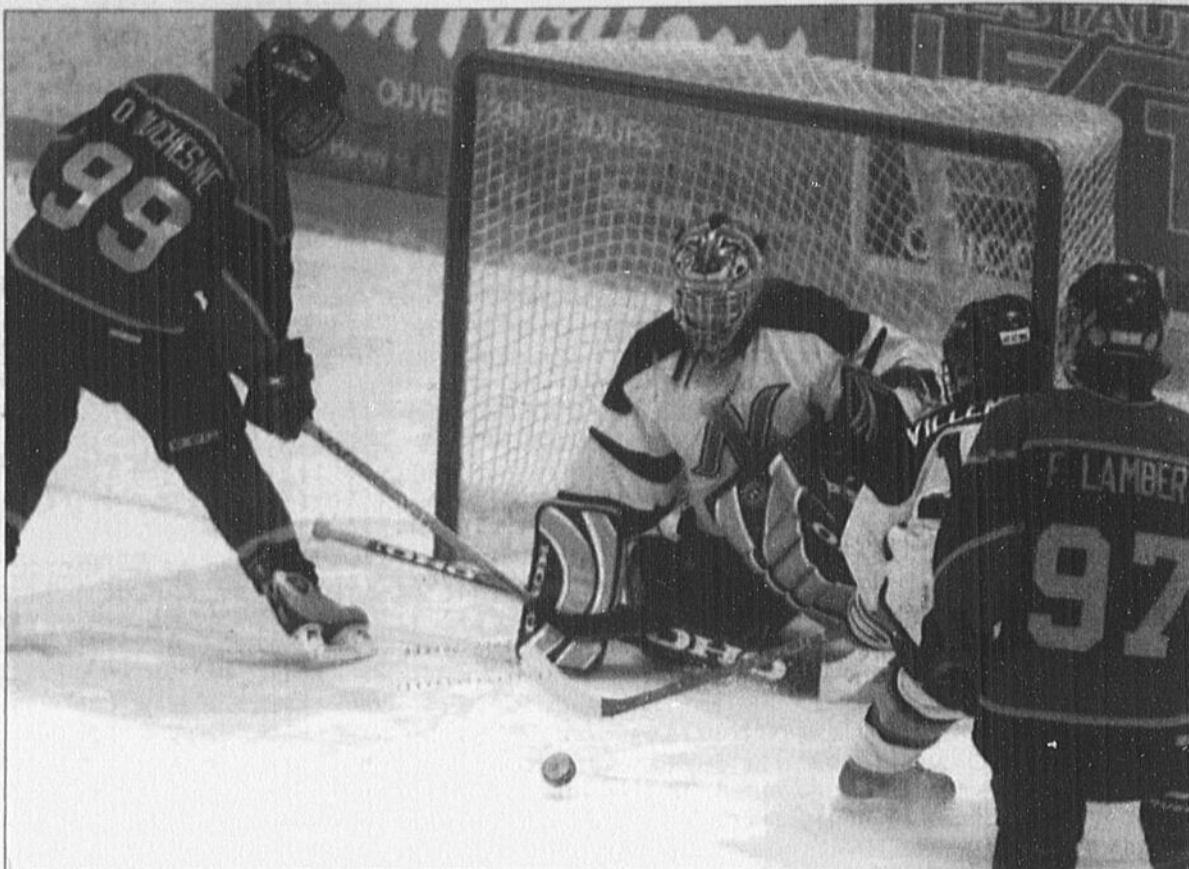
occasion, nous avons changé l'objectif et nous avons gagné le tournoi.»

Dans le camp du National, l'entraîneur Bruno Jean a évité d'accorder trop d'importance au résultat final. Il s'est montré satisfait du rendement de son équipe.

«Nous avons pris les devants par 2-0, ce qui était assez surprenant parce que nous étions privés de quatre bons joueurs, a mentionné Bruno Jean. Nous avons débuté la partie sans aucune pression, avec l'objectif de nous amuser et de voir ce qui arriverait. À notre grande surprise, nous avons pris les devants. Saint-Félicien s'est réveillé à un certain moment. Ils ont un bon club.

«Notre objectif est d'augmenter graduellement le tempo pour arriver au sommet quand débiteront les matches les plus importants. À compter du troisième match du tournoi, tu n'as plus le loisir de perdre.»

Hier, Francis Julien a inscrit les deux buts du National.



DANGEREUX - Félix Lambert et Olivier Duchesne ont donné des maux de tête à la défensive du National de La Baie/Chicoutimi, hier, au Tournoi provincial de hockey pee-wee de Jonquière. Les deux représentants de l'Express de Saint-Félicien ont marqué à une reprise.

(Photo Jeannot Lévesque)

Les Éperviers profitent du dernier tiers



SANDWICH - Cet attaquant de l'Express de Saint-Félicien a été pris en sandwich entre un défenseur et le gardien du National de La Baie/Chicoutimi, lundi.

(Photo Jeannot Lévesque)

JONQUIÈRE (SE) - Comme le veut la tradition, les équipes simple lettré ont donné le coup d'envoi à la 41e édition du Tournoi provincial de hockey pee-wee de Jonquière, hier, au Palais des Sports et au Foyer des Loisirs. Elles ont animé six des sept matches au programme de cette soirée d'ouverture.

Les Éperviers de Jonquière ont été les premiers à se distinguer. Une poussée de quatre buts en troisième période les a placés sur le chemin d'une victoire de 5-3 face aux Sénateurs de Jonquière. Kevin Turgeon, Alexandre Darbet, André-Philippe Morin, Nicolas Fradette et Olivier Munger ont confirmé la victoire de leur équipe en classe B. La réplique est venue de Philippe Bélanger, Martin Bellavance et Jean-Sébastien Morissette.

Dans la même division, les Huskies de Jonquière ont pris la mesure des Dragons de La Baie par 3-1, grâce aux filets de Mathieu Desbiens, Jordan Desgagné et Maxime Gauthier. Jean-Sébastien Charest a évité le jeu blanc à son équipe.

Après deux périodes serrées, les Boys de Falardeau ont disputé un bon troisième tiers pour vaincre les Éclairs de La Baie, 5-1. L'attaque des gagnants a produit les filets de Pierre-Nicolas Hudon, Alexandre Dionne, Guillaume Bergeron, Marc-Olivier Lavoie et Guillaume Mercier. Pour les Éclairs, seul Pierre-Luc Côté a touché la cible.

Dans la catégorie A, les Monarques de Saint-Ambroise ont blanchi les Couguars de Chicoutimi, 6-

0. Les vainqueurs ont célébré le tour du chapeau de Keven Pedneault et les buts de David Bouchard, Kenny Morrisette et Guillaume Duchesne.

Les Prédateurs d'Alma ont aussi passé un coup de pinceau à des rivaux chicoutimiens. Ils ont battu les Dynamos, 3-0, sur des buts de Frédérick Tremblay, David-Alexandre Morel et Mickaël Fortin.

Pour sa part, le Wild de Jonquière a livré un verdict nul de 2-2 à l'Extrême de Jonquière. Jean-Benoit Brassard et Jean-François Munger ont marqué pour le Wild. Ils ont été imités par Alex Gauthier-Gagné et Benoit Boudreault.

En bref

L'ouverture officielle de cette 41e édition aura lieu ce soir, à 20h30, avant un match entre les Orioles de Jonquière et les Aigles d'Alma...

Les organisateurs accueilleront 48 équipes cette année, quatre de moins que lors du 40e anniversaire du tournoi. Vingt-sept formations inscrites viennent de l'extérieur du Saguenay-Lac-Saint-Jean. On compte deux équipes de l'Ontario...

Fait inusité, les tournois provinciaux de hockey pee-wee de Jonquière et midget d'Alma sont présentés pendant le même semaine. Ajoutez à cela un tournoi bantam à Dolbeau-Mistassini, un tournoi novice à Métabetchouan et trois matches des Saguenéens à domicile, mercredi, vendredi et samedi, et on se retrouve avec un joyeux casse-tête de couverture...